

# ASJU (1987-1997)

## Aurkibideak / Índices / Index

RICARDO GÓMEZ  
(EHU, Gasteiz)

Aurkibideok azken hamar urteotan ASJU (*Anuario del Seminario de Filología Vasca "Julio de Urquijo" - International Journal of Basque Linguistics and Philology*) aldizkarian argitaratu diren lanak bildu eta sailkatzen dituzte; izan ere, aurreko aurkibideek aldizkariaren sortzetik 1987 arteko ibilaldia hartu zuten (ASJU 22:2.569-624). Bi arrazoi nagusi datozkigu burura aurkibide berriak orain kaleratzeko aipagarri: bate-tik, aurtengo aleekin ASJU-k hogeita hamar urte bete ditu 1967an etengabe argitaratzen hasi zenetik, eta, bestalde, artikuluen kopurua erruz ugaldtu da hamar urteotan, eta aurkibide berrien premia areagotu zela begitandu zitzaigun. Kontu egin, gainera, 1986tik 1994ra urteen bitartean hiruna ale argitaratu direla, eta 1995-97 urteetan bina.

Aurkibideen egitura funtsean aurrekoetan azaldu zen bera da, oso antzeko sailkapen-irizpideei jarraitu zaielarik hemen ere. Hortaz, hiru aurkibidetan atondu da informazioa: egileakoa (§I), gaikakoa (§II) eta aleakoa (§III). Alabaina oraingoan liburu berrien iruzkinak gai aurkibidean ere dagokien tokietan osoki sartzea deliberratu dugu. Gaien zerrenda ahalik eta gutxien aldatzen saiatu gara, zenbait gai berri sartzea (tarte honetan garapen nabarmena izan dutenak) edo lehengo batzuk ezabatzea (horiei buruzko lanik ez izaki) ezinbestekoa gertatu delarik ere, baita izenburu batzuk egokitu ere. Gai aurkibide honetan artikuluen errepikapenak, ahal delarik, saihesten ahalegindu gara, gai orokorragoetan zehatzagoetarako deiak eginez. Esaterako, "Dialektologia" edo "Euskararen historia" begiratzea ez da aski gai horiei buruzko lan guztien berri izan nahi duenarentzat, eta bertan agertzen diren deiak ere aintzat hartu beharko ditu bere bilaketa osatuko badu.

Aldiz, bibliografi aipameneren aurkezpena zertxobait aldatu da, oraingo ohitura hedatuenei atxikitzeko. Beraz, egilea-urtea sistema erabili dugu, aspalditxotik aldizkariaren estilo orriak halaxe ezarri baitzuen. Azkenik, egileen izenak gisa bakarrean (oroit *Michelena / Mitxelena* adibide ezaguna) eta beti osorik ematen saiatu gara, aldizkarian hala inon agertzen ez direnetan ere. Aurkibideok filologilari eta hizkuntzalari-entzat baliagarri gertatuko al dira.

Estos índices recogen y clasifican los trabajos publicados en la revista *ASJU* (*Anuario del Seminario de Filología Vasca "Julio de Urquijo" - International Journal of Basque Linguistics and Philology*) durante los últimos diez años. Los anteriores índices (*ASJU* 22:2.569-624) abarcaban la vida de esta publicación desde su fundación hasta el año 1987. Hay dos razones dignas de mención por las que estimamos necesaria la aparición de unos nuevos índices en este momento: de un lado, en 1997 *ASJU* cumple treinta años de publicación ininterrumpida y, de otro, el número de artículos publicados ha crecido de forma vertiginosa en estos últimos diez años, lo que a nuestro entender hacía aún más urgente un trabajo de este tipo. A este crecimiento contribuye el hecho de que entre los años 1986 y 1994 se publicaran tres números por volumen, y dos en los años 1995-97.

La estructura de los índices conserva lo esencial de los anteriores; se han seguido unos criterios de clasificación muy similares a aquéllos. De este modo, la información se organiza en tres índices principales: por autores (§I), por materias (§II) y por volúmenes (§III). No obstante, en esta ocasión hemos preferido incluir de forma sistemática las reseñas también en el índice de materias. Se ha optado, asimismo, por modificar lo menos posible la lista de materias, limitándonos a introducir aquellos temas que han conocido un desarrollo considerable en el período cubierto y a retirar otros que aparecían en los índices anteriores y que en estos años no han tenido presencia en la revista; por último, algunos nombres de materias han sido modificados. Hemos intentado evitar en lo posible la repetición de los artículos en este índice, utilizando llamadas a materias más concretas desde aquellas más generales. Así, por ejemplo, la consulta a "Dialectología" o a "Historia de la lengua vasca" no resultará suficiente a quien quiera obtener información sobre dichos temas, y tendrá que acudir a las llamadas que aparecen en cada una de ellas para completar su búsqueda.

En cambio, la presentación de las referencias bibliográficas se ha adecuado a las convenciones más aceptadas hoy en día. Así, hemos utilizado el sistema autor-año, tal y como se recomienda en la hoja de estilo de la revista. Por último, hemos intentado unificar (recuérdese el tan conocido ejemplo de *Michelena / Mitxelena*) y completar los nombres de todos los autores, aún en los casos en que no aparecían así en ningún lugar de la revista. Esperamos que estos índices sirvan en su tarea a filólogos y lingüistas.

These indexes include and classify contributions published by *ASJU* (*Anuario del Seminario de Filología Vasca "Julio de Urquijo" - International Journal of Basque Linguistics and Philology*) over the last ten years. Previous indexes covered this journal's publications from its first issue up to 1987. There are two reasons why we have deemed it necessary to compile a new set of indexes. On the one hand, 1997 marks the thirtieth anniversary of the journal's uninterrupted publication and on the other hand, the number of papers published has increased dramatically in the last 10 years. This has brought about the urgency of a compilation such as this one. The increase in published articles has been boosted by the fact that three issues were published per volume between the years 1986 and 1994 and two issues per volume in the years 1995-1997.

For the present set of indexes, we have followed much the same structure as in previous ones and the same classification criteria. Therefore, information is organi-

zed in three main indexes: (§I) author (§II) subject and (§III) volume index. However, on this occasion we have preferred to include reviews systematically in the subject index as well. We have decided to keep the list of subjects as free from alterations as possible, only adding subjects which have experienced considerable expansion during this period and omitting those which appeared in previous indexes but have not been present in the issues we are indexing here. Additionally, some subject names have been modified. We have attempted to avoid over repeating article references by using more specific subject headings under more general ones. Thus, for those interested in "Dialectology" or "History of Basque", it shall not be enough to look up the entries under those two headings; a thorough search will require following up the more specific sub-headings listed within the two generic ones.

Changes have been introduced in the lay-out of bibliographical references, which have been updated to follow the norms which are currently most widely accepted. Accordingly we have followed the author-year system, such as has been recommended in the journal's guidelines to contributors. Finally, we have tried to unify (recall, for instance, the well known case of *Michelena* vs. *Mitxelena*) and complete all of the author name references, even for those names which were not fully specified anywhere in the journal. We hope these indexes facilitate the work of both philologists and linguists.

## 0. Aurkibideen gida / Índice de índices / Index directory

### I. Egileak / autores / authors

### II. Gaiak / materias / subjects

#### II.1. Hizkuntzalaritza / lingüística / linguistics

II.1.1. *Hizkuntzalaritza orokorra / lingüística general / general linguistics*

II.1.2. *Fonetika eta fonologia / fonética y fonología / phonetics and phonology*

II.1.3. *Morfologia / morfología / morphology*

II.1.4. *Sintaxia / sintaxis / syntax*

II.1.5. *Semantika eta pragmatika / semántica y pragmática / semantics and pragmatics*

II.1.6. *Hiztegigintza / lexicografía / lexicography*

II.1.7. *Toponomastika / toponomástica / toponomastics*

II.1.8. *Etimologia / etimología / etymology*

II.1.9. *Dialektologia / dialectología / dialectology*

II.1.10. *Euskalkiz euskalki / dialectos / individual dialects*

II.1.10.1. *Aezkera / aezcoano / Aezcoan*

II.1.10.2. *Arabako euskara / euskera de Álava / Basque of Alava*

II.1.10.3. *Baztanera / baztanés / Baztanese*

II.1.10.4. *Bebenafarrera / bajonavarro / Low Navarrese*

II.1.10.5. *Bizkaiera / vizcaíno / Biscayan*

II.1.10.6. *Erronkariera / roncalés / Roncalese*

II.1.10.7. *Gipuzkera / guipuzcoano / Guipuscoan*

II.1.10.8. *Goinafarrera / altonavarro / High Navarrese*

II.1.10.9. *Lapurtera / labortano / Labourdin*

II.1.10.10. *Zaraitzuera / salacenco / Salazarese*

II.1.10.11. *Zuberera / suletino / Souletin*

II.1.11. *Soziolinguistika / sociolingüística / sociolinguistics*

II.1.12. *Euskararen historia / historia de la lengua vasca / history of Basque*

- II.1.13. *Euskalaritzaren historia / historia de la lingüística vasca / history of Basque linguistics*
  - II.2. Garaika / índice histórico por épocas / historical index by ages
    - II.2.1. *Erdi Aroa / Edad Media / Middle Age*
    - II.2.2. *xv / 15th century*
    - II.2.3. *xvi / 16th century*
    - II.2.4. *xvii / 17th century*
    - II.2.5. *xviii / 18th century*
    - II.2.6. *xix / 19th century*
    - II.2.7. *xx / 20th century*
  - II.3. Literatura / literature
    - II.3.1. *Literatur kritika / crítica literaria / literary analysis*
    - II.3.2. *Testukritika / crítica textual / textual criticism*
    - II.3.3. *Prosa / prose*
    - II.3.4. *Poesia / poesía / poetry*
    - II.3.5. *Antzerkia / teatro / theatre*
    - II.3.6. *Itzulpena eta itzulpengintza / traducción / translations and translating*
  - II.4. Idazleak eta izengabeak / autores y obras anónimas / authors and anonymous writers
    - II.4.1. *Bestelako testuak / otros textos / other texts*
  - II.5. Liburu-berriak / reseñas / book reviews
  - II.6. Varia / miscellaneous
    - II.6.1. *Aurkezpenak / presentaciones / presentations*
    - II.6.2. *Biografia eta hil-berriak / biografías y necrológicas / biographies and obituaries*
    - II.6.3. *Bibliografia / bibliografía / bibliography*
- III. Aurkibideak aleka / índice de los volúmenes / indexes by volume (1987-97)

## I. Egileak / Autores / Authors

- 1988, «Bibliografia erabilienaren laburdura gomendatuak / Abreviaturas bibliográficas recomendadas / Recommended bibliographical abbreviations», 22:3, [1037]-[1041].
- Abaitua, Joseba, 1987, «An LFG parser for Basque», (I) 21:1, 105-134; (II) 21:2, 565-597.
- Abaitua, Joseba, 1994, «Dependencias locales y anáforas vacías en euskara», 28:3, 837-869.
- Agud, Manuel, 1988, «In memoriam Luis Michelena», 22:1, 3-4.
- Agud, Manuel & Antonio Tovar, 1988-94, «Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca», (I) 22:1, 253-312; (II) 22:2, 625-694; (III) 22:3, 845-913; (IV) 23:1, 133-203; (V) 23:2, 463-532; (VI) 23:3, 897-954; (VII) 24:1, 111-202; (VIII) 24:2, 615-668; (IX) 24:3, 819-870; (X) 25:1, 255-314; (XI) 25:2, 543-622; (XII) 25:3, 805-864; (XIII) 26:1, 281-340; (XIV) 26:2, 645-694; (XV) 26:3, 825-914; (XVI) 27:1, 321-360; (XVII) 27:2, 613-692; (XVIII) 27:3, 949-1028; (XIX) 28:1, 263-332; (XX) 28:2, 631-682; (XXI) 28:3, 915-992.
- Aguirre Gandarias, Sabino, 1992, «La oficialidad del euskera en procesos postmedievales (con documentos inéditos)», 26:1, 259-279.

- Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Euskararen morfologiazko ikerketak (1900-1936)», 23:3, 769-796.
- Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Ohar batzuk euskal deklinabidearen historiografiarako», 23:2, 411-434.
- Alberdi Larizgoitia, Xabier & Julio García, 1993, «*Are* lokailua (Axularren *Gero* liburuan oinarritutako azterketa)», 27:3, 877-902.
- Alberdi Larizgoitia, Xabier, Julio García & Iñaki Ugarteburu, 1997, «Izenen mendeko perpausak: XX. mendeko erabilera», 31:1, 149-210.
- Allières, Jacques, 1992, «Gascón y euskera: afinidades e interrelaciones lingüísticas», 26:3, 801-812.
- Altuna, Patxi, 1992, «Cortesía», 26:1, 119-143.
- Altuna Otegi, Fidel, 1995, «*Acto contriciocoa eriotzaco orduracò: Garcia de Albeniz araiarraren araberazko eskuizkribua (1778)*», 29:1, 83-132.
- Altuna Otegi, Fidel, 1995, «Loiolako Dotrina (XVIII. mendea)», 29:2/3, 611-649.
- Altuna Otegi, Fidel, 1995, «Pleonasma baten historia: *debea* 'dute' bezalako adizkien inguruan», 29:1, 219-244.
- Altuna Otegi, Fidel & Paloma Miranda de Lage, 1995, «Irungo Udaleko zazpi agiri euskaraz (1721)», 29:2/3, 527-544.
- Altzibar, Xabier, 1990, «*Maiatzeko loreen egunetarako berba-aldia*: jatorrizko eskuizkribua eta 1885eko edizioa», 24:1, 93-109.
- Altzibar, Xabier, 1990, «*Peru Abarca*-ren kopiak eta lehen edizioa», 24:3, 871-887.
- Altzibar, Xabier, 1991, «J. A. Mogelen hasierako idazkera: hiru platika eta 1783ko dotrina», 25:2, 623-649.
- Amorrortu, Estibaliz, 1995, «Retention and accommodation in the Basque of Elko, Nevada», 29:2/3, 407-454.
- Aoun, Joseph, 1993, «The Syntax of doubled Arguments», 27:3, 709-730.
- Arakama, Josemari, 1994, «Uharte-Arakilgo dotrina», 28:2, 569-613.
- Arkotxa, Aurelia, 1993, «Imaginaire et poésie dans *Maldan behera* de Gabriel Aresti», 27:1, 3-239.
- Arnaiz, Alfredo, 1993, «N-words and *Wh*-in-situ in Spanish», 27:3, 785-814.
- Arrazola, Xabier & Fernando Migura, 1995, «Diskurtuaren analisisiaz», 29:2/3, 599-610.
- Arriola, Jose Mari, Xabier Artola & Aitor Soroa, 1996, «*Hauta-Lanerako Euskal Hiztegiaren* analisi erdiautomatikoa», 30:2, 621-629.
- Arriolabengoa, Julen, 1996, «Erdi Aroko kanta ezezagunak Iburguen-Cachopin kronikan (1570-1620). Butroeko Andrearen Eresiaren bertsio ezezaguna; Salinasko Kontearen Kantua; Errodrigo Zaratekoaren Kantu Epikoa», 30:1, 71-98.
- Artiagoitia, Xabier, 1990, «Sobre la estructura de la sílaba en (proto)vasco y algunos fenómenos conexos», 24:2, 327-349.
- Artiagoitia, Xabier, 1991, «Aspects of Tenseless Relatives Clauses in Basque», 25:3, 697-712.

- Artiagoitia, Xabier, 1994, «Verbal projections in Basque and minimal structure», 28:2, 339-504.
- Artiagoitia, Xabier, 1995, «*Garri* atzizkiaren izaera bikoitzaz: Zergatik den maitagarria bezain mingarria», 29:2/3, 355-405.
- Artola, M.<sup>a</sup> Guadalupe, 1988, «Jean-Baptiste Camoussarry (1815-1842). Una primera aproximación a su vida y a su obra», 22:2, 391-443.
- Artola, Xabier, v. Arriola, J. M.
- Aurrekoetxea, Gotzon, 1996, «Hizkerak banatzeko ezaugarriez», 30:1, 127-143.
- Aurrekoetxea, Gotzon, 1996, «Hizkuntza datuen formalizazio numerikorantz», 30:2, 455-467.
- Azkorbebeitia, Aitzpea, 1995, «Bernardo Atxagaren testuetara hurbilpen bat Harrera-Teoriaren eskutik», 29:2/3, 455-498.
- Bakker, Peter, 1991, «“La lengua de las tribus costeras es medio vasca”. Un pidgin vasco y amerindio utilizado por europeos y nativos americanos en Norteamérica, h. 1540-h. 1640», 25:2, 439-467.
- Bakker, Peter *et al.*, 1991, «Basque Pidgins in Iceland and Canada», 25:2, 315-467.
- Barreña, Andoni, 1994, «Funtzio-kategorien jabekuntza-garapenaz», 28:1, 215-246.
- Beola, Ainhoa, 1989, «REYES, Graciela (ed.): *Teorías literarias en la actualidad*. Ediciones El Arquero, Madrid, 1989», 23:3, 961-965.
- Beola, Ainhoa, 1991, «CARLOS THIEBAUT: *Historia del nombrar. Dos episodios de la subjetividad*. Visor, La balsa de la medusa 35, Madrid 1990», 25:3, 989-992.
- Biguri, Koldo, 1990, «Euskal ahozko literatura tradizionalari buruzko ikerketak XX. mendean», 24:1, 63-92.
- Bilbao, Gidor, 1991, «*Glossaria Vasco-Islandica*-ren aurkezpen gisakoa», 25:2, 315-316.
- Bilbao, Gidor, 1991, «Larramendiren garaikide bat: zenbait xehetasun Joanes Etxeberri Sarakoaz», 25:3, 751-768.
- Bilbao, Gidor, 1992, «Pouvreuren hiztegi laukoitza», 26:2, 341-389.
- Bilbao, Gidor, 1993, «FRANCISCO DE VITORIA: *Indio aurkitu berriak*, Klasikoak S.A., 1993 [Euskaratzailea: Piarres Charriton], 330 or.», 27:2, 697-699.
- Bilbao, Gidor, 1993, «LUZIO A. SENEKA: *Bizitzaren laburtasunaz*, Klasikoak S.A., 1993 [Euskaratzailea: Imanol Unzurrunzaga], 179 or.», 27:2, 699-701.
- Bilbao, Gidor, 1996, «Jean Mekol Garindañekoaren *Edipa* pastorala (1793)», 30:1, 239-332.
- Bilbao, Gidor, 1997, «De la Quadrak Bermeon 1784an idatzitako eskuizkribuak: I. *Doctrina Christinaubarena*», 31:1, 247-336.
- Bilbao, Gidor, v. Deen, N.
- Bilbao, Xabier, v. Hualde, J. I.
- Breva Claramonte, Manuel, 1991, «Las ideas lingüísticas del siglo XVIII en Lorenzo Hervás: la descripción de las lenguas del mundo», 25:3, 769-781.

- Camino, Iñaki, 1989, «Argitasun zenbait Aezkoako dotrinei buruz», 23:3, 801-807.
- Camino, Iñaki, 1991, «Aezkerazko Testuak II: Orbarako Dotrinak», 25:3, 926-960.
- Camino, Iñaki & Ricardo Gómez, 1992, «Bonaparteren argitaratzeko irizpideez: Aezkoa, Zaraitzu eta Erronkariko dotrinak (I)», 26:2, 453-581.
- Camino, Iñaki & Joseba A. Lakarra, 1993, «Beriain osatuz», 27:3, 1029-1048.
- Cantini i Mas, Montse & Antonio Ríos Mestre, 1991, «Análisis experimental del ritmo de la lengua catalana», 25:2, 487-513.
- Carreira, María M., 1995, «Iberian Spirantization as a Syllable Contact Process», 29:2/3, 545-558.
- Chomsky, Noam, 1991, «Algunas notas sobre la economía de la derivación y la representación», 25:3, 659-696. [J. Ormazabal eta M. Uribe-Etxebarriaren itz.]
- Cid, Jesús Antonio, 1994, «El cantar de *Mosiur Chanfarron*; circunstancia y sentido (comentarios a una página de Garibay)», 28:1, 179-197.
- Cid, Jesús Antonio, 1994, «Tradición apócrifa y tradición hipercrítica en la balada tradicional vasca. I. Las falsificaciones de cantos populares en Europa; ensayo de tipología», 28:2, 505-523.
- Cid Abasolo, Karlos, 1987, «Euskal erlatibo motak», 21:2, 599-627.
- Ciérvide Martinena, Ricardo, 1994, «Toponimia alavesa: Apeo de Vitoria y su jurisdicción de 1481-1486», 28:2, 543-568.
- Deen, Nicolaas G. H., 1991, «*Glossaria duo Vasco-Islandica*», 25:2, 321-426. [G. Bilbaoren itz.]
- Díaz Noci, Javier, 1994, «Gerra aurreko euskal kazetaritza eta hizkuntz-ereduak», 28:3, 791-835.
- Duplá, Antonio, 1988, «*STUDIA PALAEOHISPANICA, Veleia* 2-3, Instituto de Ciencias de la Antigüedad del País Vasco, Vitoria-Gasteiz, 1987, 547 pp.», 22:1, 334-337.
- Duplá, Antonio, 1988, «*VELEIA, revista de Prehistoria, Historia Antigua, Arqueología y Filología Clásicas*, n.º 4, 1987», 22:1, 337-339.
- Echenique, María Teresa, 1987, «*Symbolae Ludovico Mitxelena septvagenario oblatae*, J. L. Melena (ed.), Vitoria-Gasteiz, 1985, 2 vols., 1.850 págs.», 21:3, 961-966.
- Echenique, María Teresa, 1989, «CANO AGUILAR, Rafael, *El español a través de los tiempos*, Arco/Libros, Madrid, 1988, 326 págs.», 23:3, 955-959.
- Echenique, María Teresa, 1991, «CATALÁN, DIEGO, *El español. Orígenes de su diversidad*, ed. Paraninfo, Madrid, 1990. CATALÁN, DIEGO, *Las lenguas circunvecinas del castellano*, ed. Paraninfo, Madrid, 1990», 25:3, 996-998.
- Echenique, María Teresa, 1991, «*STUDIA INDOGERMANICA ET PALEOHISPANICA IN HONOREM A. TOVAR ET L. MICHELENA*, Francisco Villar (editor), Ediciones Universidad de Salamanca y Servicio Editorial del País Vasco, Salamanca, 1990», 25:3, 999-1001.
- Echevarría Isusquiza, Isabel, 1992, «*Actas de las I Jornadas de Onomástica. Toponimia (Vitoria-Gasteiz. 1986)*. Ed. al cuidado de E. Knörr y M. A. Líbano,

- “Onomasticon Vasconiae”, n.º 4, Bilbao, Euskaltzaindia / Real Academia de la Lengua Vasca, 1991, 397 pp.», 26:3, 1007-1012.
- Eguzkitza, Andolin, 1988, «J. MAURIS (ed.), 1987.— *Politique et Amenagement linguistiques*. Quebec, Paris: Gouvernement de Quebec (Conseil de la langue française), *le Robert* (Collection “l’ordre des mots”», 22:1, 339-342.
- Eguzkitza, Andolin, 1991, «Partikula modalez ohar pare bat», 25:3, 961-963.
- Eguzkitza, Andolin, 1994, «MARTIN HAASE, *Stprachkontakt und Sprachwandel im Baskenland*», 28:3, 1042-1044.
- Elordieta, Arantzazu, v. Hualde, J. I.
- Elordieta, Gorka, v. Hualde, J. I.
- Elordui, Agurtzane, 1996, «Hegomendebaldeko bizkaieraren aditz egituraren aldaketa-bilakabidea eta hizkuntz desagerpena», 30:2, 713-751.
- Emborujo Salgado, Amalia, 1994, «JUAN JOSÉ SAYAS, *Los vascos en la Antigüedad*, Madrid, 1994, Cátedra, 455 pp.», 28:3, 1032-1039.
- Emborujo Salgado, M. Isidora, 1994, «GONZÁLEZ, M. C., SANTOS, J. (eds.), *Las estructuras sociales indígenas del norte de la Península Ibérica (Revisiones de Historia Antigua I) (Veleia. Anejos. Acta)*, Vitoria-Gasteiz 1994, 240 p.», 28:3, 1025-1032.
- Etxebarria, Maitena, 1987, «Introducción a la Fonética Acústica», 21:2, 475-514.
- Etxebarria, Maitena, 1990, «Semántica y axiología: Una aplicación práctica al léxico vasco», 24:1, 53-62.
- Etxeberria, Pilar, 1987, «Quilis, Antonio, *El comentario fonológico y fonético de textos. Teoría y práctica*. Arco/Libros, Madrid 1985, 255 or.», 21:2, 649-651.
- Etxepare, Ricardo, 1996, «On null complementizers in Spanish», 30:2, 469-496.
- Falcon, Xabier, 1991, «ROTAETXE, KARMELE. 1988 *Sociolingüística*, Editorial Síntesis, S. A., Madrid, 21.5 x 1.5 cm., 183 pp.», 25:3, 985-989.
- Fernández de Larrea Rojas, Jon Andoni, 1995, «Lucha de bandos y guerra a sangre y fuego», 29:2/3, 697-699.
- Franco, Jon, 1993, «Conditions on Clitic Doubling: The Agreement Hypothesis», 27:1, 285-298.
- Franco, Jon, 1994, «On the absence of Spanish past participial object clitic agreement: the AGRo parameter in Romance», 28:1, 247-262.
- Franco, Jon, 1994, «The Morphological, Syntactic and Semantic Agreement Status of Spanish Object Clitics», 28:3, 707-790.
- Franco, Jon & Alazne Landa, 1995, «An analysis of AGRo projections for Spanish causatives», 29:1, 199-218.
- Franco, Jon, v. Landa, A.
- Gabilondo, Joseba, 1990, «Literatur kritika eta teoria kritikoak: beraien historia eta arkeologia», 24:1, 21-51.
- Gaminde, Iñaki & José Ignacio Hualde, 1995, «Euskal azentu-ereduen atlaserako: zenbait isoglosa», 29:1, 175-197.



- Gaminde, Iñaki, v. Hualde, J. I.
- Garamendi, M. Arene, 1990, «El teatro popular vasco (semiótica de la representación) (I)», 24:2, 525-614.
- Garamendi, M. Arene, 1990, «El teatro popular vasco (semiótica de la representación) (y II)», 24:3, 895-988.
- García, Julio, v. Alberdi, X.
- García Calvo, Agustín, 1995, «*Tomar, Loco y Usted*», 29:1, 345-354.
- García Lecumberri, M.<sup>a</sup> Luisa, 1993, «J.C. WELLS: *Longman Pronunciation Dictionary*, Harlow 1990, Longman Group UK Ltd.», 27:2, 701-704.
- García Lecumberri, M.<sup>a</sup> Luisa, 1995, «Perception of Accentual Focus by Basque L2 Learners of English», 29:2/3, 581-598.
- García-Medall, Joaquín, 1992, «AGUSTÍN VERA LUJÁN (1987/1992, reimpresión): *Aspectos sintáctico-semánticos en la sufijación*. Universidad de Murcia», 26:3, 1012-1019.
- Gómez, Ricardo, 1989, «Bonaparte printzearen inguruko hizkuntz eztabaidak», 23:2, 355-392.
- Gómez, Ricardo, 1990, «Euskal testu ahortzi bat frantses komedia batean», 24:1, 301-305.
- Gómez, Ricardo, 1991, «Larramendiren gramatika eta gramatikagintzaren historia», 25:3, 783-796.
- Gómez, Ricardo, 1997, «Euskalaritzaren historia eta historiografia: ikerketa-arloaren egoeraz», 31:2, 363-391.
- Gómez, Ricardo, 1997, «Euskalaritzaren historiako ikerketa-norabideak: zenbait proposamendu», 31:2, 393-409.
- Gómez, Ricardo, v. Camino, I.
- Gómez Molina, José R., 1994, «OLAETA RUBIO, Roberto: *El castellano de los escolares (8-13 años) de la comarca del "Gran Bilbao". Aproximación sociolingüística*. Servicio Editorial. Universidad del País Vasco, 1995. 286 págs.», 28:3, 1039-1042.
- Gómez Txurruka, Isabel, 1995, «KNUD LAMBRECHT. *Information structure and sentence form (Topic, focus and the mental representation of discourse referents)*. Cambridge University Press 1994, pp. 388», 29:2/3, 725-731.
- Gómez Txurruka, Isabel, 1995, «PETER ACZEL, DAVID ISRAEL, YASUHIRO KATAGIRI and STANLEY PETERS (eds.), *Situation Theory and its Applications*. Volume 3. Stanford: CSLI. 416 pp., 1993», 29:2/3, 740-742.
- Gómez Txurruka, Isabel, 1996, «Euskararen zatiketa informazionalaren eredu baterantz», 30:1, 195-218.
- Gordo, Joseba, v. Manjon, R.
- Gorrochategui, Joaquín, 1987, «Andrés de Poza y el euskera», 21:3, 661-682.
- Gorrochategui, Joaquín, 1987, «Vasco-céltica», 21:3, 951-960.
- Gorrochategui, Joaquín, 1992, «COLIN RENFREW: *Arqueología y lenguaje. La cuestión de los orígenes indoeuropeos*. Ed. Crítica, Barcelona, 1990 [Traducción de M.<sup>a</sup> José Aubert]. 271 pp.», 26:3, 1019-1026.

- Gorrochategui, Joaquín, 1993, «A. EGUZKITZA eta G. PALAZIO: *Geografidatutegia. Geografi-izen arrotzak. Ortografia eta ortoepia finkatzeko saioa*, EHU, Bilbao, 1991», 27:2, 693-697.
- Granja Pascual, José Javier, 1987, «La crítica etimológica de Julio Cejador», 21:2, 629-644.
- Guitier, Henri, 1989, «Elementos de cronología fonética del vascuence», 23:3, 797-800.
- Gutiérrez-Rexach, Javier, 1996, «Notes on the thematic properties of manner and subject-oriented adverbs», 30:2, 605-619.
- Haase, Martin, 1992, «Resultative in Basque», 26:2, 441-451.
- Hale, Ken, 1996, «El causativo misumalpa (Miskitu, Sumu)», 30:2, 703-712.
- Hale, Ken, v. Laverne Masayeva, J.
- Haritschelhar, Jean, 1988, «Recueils manuscrits de chansons basques», 22:2, 445-461.
- Hualde, José Ignacio, 1988, «Case Assignment in Basque», 22:1, 313-330.
- Hualde, José Ignacio, 1988, «On Basque Affricates», 22:2, 379-389.
- Hualde, José Ignacio, 1988, «A Theory of Pitch-Accent, with Particular Attention to Basque», 22:3, 915-919.
- Hualde, José Ignacio, 1989, «Acentos vizcaínos», 23:1, 275-325.
- Hualde, José Ignacio, 1989, «Fonología léxica y postléxica, con especial referencia a la lengua vasca», 23:2, 651-662.
- Hualde, José Ignacio, 1989, «Otro acento vizcaíno: Getxo», 23:3, 809-817.
- Hualde, José Ignacio, 1990, «Euskal azentuaren inguruan», 24:3, 699-717.
- Hualde, José Ignacio, 1991, «Foreword to *Glossaria duo Vasco-Islandica*», 25:2, 318-319.
- Hualde, José Ignacio, 1991, «Icelandic Basque pidgin», 25:2, 427-437.
- Hualde, José Ignacio, 1991, «Manuel de Larramendi y el acento vasco», 25:3, 737-749.
- Hualde, José Ignacio, 1992, «Notas sobre el sistema acentual de Zeberio», 26:3, 767-776.
- Hualde, José Ignacio, 1993, «Observaciones acerca del acento de la zona occidental de Gipuzkoa», 27:1, 241-263.
- Hualde, José Ignacio, 1995, «Análisis del sistema acentual de Ondarrua», 29:1, 319-343.
- Hualde, José Ignacio, 1995, «Sobre el acento roncalés», 29:2/3, 499-525.
- Hualde, José Ignacio, 1997, «Aitzineuskararen leherkariak», 31:2, 411-424.
- Hualde, José Ignacio, 1997, «Zerbait gehiago euskal azentubideen historiaz», 31:2, 425-445.
- Hualde, José Ignacio & Xabier Bilbao, 1992, «A Phonological Study of the Basque Dialect of Getxo», 26:1, 1-117.
- Hualde, José Ignacio & Gorka Elordieta, 1993, «Arau lexikoen eta lexiko-ostekoen ezberdintasunaz: bokalen asimilazioa Lekeitioko euskaran», 27:2, 361-369.
- Hualde, José Ignacio, Gorka Elordieta & Arantzazu Elordieta, 1993, «Focalización y prosodia en vascuence vizcaíno», 27:3, 731-749.

- Hualde, José Ignacio & Iñaki Gaminde, 1997, «Vowel interaction in Basque: A nearly exhaustive catalogue», 31:1, 211-245.
- Hualde, José Ignacio & Jon Ortiz de Urbina, 1987, «Restructuring with *ari*», 21:2, 425-452.
- Hualde, José Ignacio & Txomin Sagarzazu, 1991, «Acentos del Bidasoa: Hondarribia», 25:1, 139-152.
- Hualde, José Ignacio, v. Gaminde, I.
- Hurch, Bernhard, 1988, «Is Basque a Syllable-Timed Language?», 22:3, 813-825.
- Hurch, Bernhard, 1989, «Raíces de la fonología: pensadores preestructuralistas», 23:1, 95-113.
- Hurch, Bernhard, 1991, «JUAN M. LOPE BLANCH: *Estudios sobre el español de Yucatán*, Universidad Nacional Autónoma de México, Publicaciones del Centro de Lingüística Hispánica 24, México 1987, 139 pp., 8.000 pesos [CA. 400 prtas.] (I.S.B.N. 938-36-0112-X)», 25:3, 993-995.
- Hurch, Bernhard, 1995, «WOLF, MICHAELA: *Hugo Schuchardt Nachlaß. Schlüssel zum Nachlaß des Linguisten und Romanisten Hugo Schuchardt (1842-1927)*. Leykam: Graz 1993. pp. IX + 635. ISBN 3-7011-0011-X», 29:2/3, 723-725.
- Hurch, Bernhard & Miren Lourdes Oñederra, 1988, «Azterketa fonologikoaren inguruko gogoetak: Fonema», 22:1, 213-231.
- Ibarra, Orreaga, 1992, «Ultzameraz idatzitako bi dotrinaren edizioa eta azterketa», 26:3, 915-976.
- Ibarra, Orreaga, 1995, «“Cispamplonés” hizkeraren inguruan», 29:1, 267-318.
- Ibarretxe, Iraide, 1996, «Semantic extensions in the sense of smell», 30:2, 631-643.
- Igartua, Iván, 1996, «Sobre el factor de la casualidad en la comparación lingüística», 30:1, 99-125.
- Iribarren, M.<sup>a</sup> Carmen, 1996, «Connotaciones vascas en los vocablos en *-rr-* del gascón», 30:1, 333-358.
- Irigoyen, Alfonso, 1995, «ANGELES LÍBANO ZUMALACÁRREGUI, *Toponimia Medieval en el País Vasco*, [Ietra] A, Bilbao 1995, 639 pp.», 29:2/3, 719-722.
- Isasi, Carmen, 1995, «“il-ill” en documentos vizcaínos medievales: ¿Alternancia gráfica o palatalización vasca?», 29:2/3, 651-659.
- Jansen, Wim H., 1990, «A numerical Review of Three Basque Dialects», 24:3, 889-894.
- Jansen, Wim H., 1992, «Acento y entonación en Elorrio», 26:2, 391-440.
- Juaristi, Jon, 1987, «La balada vasca de la muchacha ciervo», 21:3, 917-926.
- Juaristi, Jon, 1990, «De métrica vascorrománica», 24:2, 385-405.
- Kerejeta, M.<sup>a</sup> Jose, 1991, «Oihenart Silvain Pouvreauren hiztegian», 25:3, 865-899.
- Knörr, Endrike, 1987, «*Muga*, Año IX, n.º 63 [1988]», 21:3, 966-967.
- Knörr, Endrike, 1990, «*Euskara*-ko euskalariak (1886-1896)», 24:1, 203-207.
- Korta, Kepa, 1993, «G.J. WARNOCK: *J. L. Austin*. London, Routledge, 1989, 167 or.», 27:2, 704-708.

- Korta, Kepa, 1995, «VÍCTOR SÁNCHEZ DE ZAVALA: *Ensayos de la palabra y el pensamiento*. Madrid: Trotta, 1994. 262 orr.», 29:2/3, 732-734.
- Korta, Kepa & José M. Larrazabal, 1993, «Formal semantics for natural language», 27:2, 371-393.
- Lachaga, José M. de, 1995, «Remarques de G. Guillaume sur la langue basque dans l'elaboration d'une theorie du langage humain», 29:2/3, 701-706.
- Laka, Itziar, 1987, «Sabino Arana Goiri eta Hiperbizkaiera (Hiperbizkaieraren historiaz III)», 21:1, 13-40.
- Laka, Itziar, 1987, «Bizkaiko Aldundiaren euskarazko katedra (Hiperbizkaieraren historiaz I)», 21:2, 409-424.
- Laka, Itziar, 1987, «Manuel Arriandiaga: berrazterketarako oinarriak (Hiperbizkaieraren historiaz. IV)», 21:3, 727-753.
- Laka, Itziar, 1987, «Manuel Arriandiaga. *Euskal-aditza Bizkai, Gipuzko, Lapurdi eta Zuberoko izkerantzetan garbiturikoa*», 21:3, 755-811.
- Laka, Itziar, 1988, «Configurational Heads in Inflectional Morphology: the structure of the inflected forms in Basque», 22:2, 343-365.
- Laka, Itziar, 1989, «Astarloaren hizkuntzalaritzaz», 23:1, 75-86.
- Laka, Itziar, 1991, «Negation in Syntax: On the Nature of Functional Categories and Projections», 25:1, 65-136.
- Lakarra, Ander, 1989, «Gogoetak XVIII. mendeko euskalaritzaren inguruan», 23:2, 447-461.
- Lakarra, Joseba A., 1987, «Burgosko 1747ko dotrina: II. Faksimilea eta hiztegia», 21:1, 277-317.
- Lakarra, Joseba A., 1987, «Oikiako dotrina (1759)», 21:2, 515-564.
- Lakarra, Joseba A., 1987, «Lécluse-ren euskal gramatika (1826). Euskalaritzaren historiarako lanabesak (I)», 21:3, 813-916.
- Lakarra, Joseba A., 1988, «Argitaratzailearen txokoa: "Ekin eta Jarrai"», 22:1, 5-6.
- Lakarra, Joseba A., 1989, «*Bai, Pecatu da Liberalqueriya*», 23:2, 663-676.
- Lakarra, Joseba A., 1989, «*Cocinan icasteco liburua (1889)*», 23:3, 975-990.
- Lakarra, Joseba A., 1991, «JUAN L. ROMÁN DEL CERRO, *El desciframiento de la lengua ibérica en "La ofrenda de los Pueblos"*, editorial Aguadara, Alicante 1990. 222 páginas y un vídeo», 25:3, 1001-1004.
- Lakarra, Joseba A., 1994, «Harrieten Gramatikako hiztegiak (1741)», 28:1, 1-178.
- Lakarra, Joseba A., 1994, «Euskal hiztegi gintzaren historiarako: II. Gogoetak Urteren hiztegi gintzaz», 28:3, 871-884.
- Lakarra, Joseba A., 1994, «Euskal hiztegi gintzaren historiarako: III. Urteren Gramatikako hiztegia», 28:3, 885-914.
- Lakarra, Joseba A., 1995, «Pouvreuren hiztegiez eta hiztegi gintzaren historiaz», 29:1, 3-52.
- Lakarra, Joseba A., 1996, «Sobre el Europeo Antiguo y la reconstrucción del Protovasco», 30:1, 1-70.

- Lakarra, Joseba A., 1997, «Hizkuntz eskuliburuen tradizioa Euskal Herrian: I. *L'interprète ou Traduction du Français, Espagnol & Basque (~1620)*», 31:1, 1-66.
- Lakarra, Joseba A., 1997, «Euskararen historia eta filologia: arazo zahar, bide berri», 31:2, 447-535.
- Lakarra, Joseba A., 1997, «Gogoetak aitzineuskararen berreraiketaz: konparaketa eta barneberreraiketa», 31:2, 537-616.
- Lakarra, Joseba A. & Blanca Urgell, 1988, «Lécluseren hiztegia. Euskalaritzaren historiarako lanabesak (II)», 22:1, 99-211.
- Lakarra, Joseba A. & Blanca Urgell, 1988, «ASJU (1954-1987). Aurkibideak / Índices / Index», 22:2, 569-624.
- Lakarra, Joseba A. & Blanca Urgell, 1988, «*Plauto Bascongadore*n eztabaida: testu bilduma», 22:2, 479-539.
- Lakarra, Joseba A., v. Camino, I.
- Landa, Alazne, 1992, «La extensión de la marcación de Caso post-pronominal en las cláusulas relativas del español de Estados Unidos», 26:1, 205-219.
- Landa, Alazne & Jon Franco, 1992, «Objetos nulos en el castellano del País Vasco: dos estatus para dos interpretaciones», 26:3, 777-792.
- Landa, Alazne, v. Franco, J.
- Larrazabal, José M., v. Korta, K.
- Larrea, Juan José, 1989, «COLLINS, Roger, *Los Vascos*, Alianza Editorial, Madrid, 1989 [1. arg. 1985], 298 or.», 23:3, 959-961.
- Laverne Masayeva, Jeanne & Ken Hale, 1987, «Argument Obviation and Switch-Reference in Hopi», 21:1, 3-11.
- Llisterri, Joaquim, 1989, «Los sistemas vocálicos: Tipología, universales y explicación fonética», 23:2, 435-446.
- Loidi, Ane, 1996, «*Sainta Catherina* pastoralaren XIX. mendeko bi eskuizkribu», 30:2, 497-603.
- Manjon, Roberto, Carlos del Olmo & Joseba Gordo, 1994, «Fray Bartolomeren *-na* konpletiboa: arazo linguistiko eta estilistikoak», 28:3, 993-1014.
- Marác, László K., 1990-91, «Asymmetries in Hungarian», (I) 24:2, 407-524; (II) 24:3, 721-820; (III) 25:1, 153-253.
- Martín, Juan, 1993, «Wh-movement in Spanish: structural analysis and theoretical implications», 27:3, 777-784.
- Mejías-Bikandi, Errapel, 1990, «Construcciones causativas en euskera», 24:3, 669-698.
- Mejías-Bikandi, Errapel, 1991, «Case Marking in Basque», 25:2, 469-513.
- Mendiguren, Xabier, 1987, «*El Borracho burladoko* euskararen azterketa», 21:1, 135-162.
- Mendikoetxea, Amaya, 1990, «On the Syntax of Constructions with arb SE in Spanish», 24:1, 307-326.
- Mendoza Peña, José Luis, v. Múgica, M.

- Miguel, Elena de, 1995, «An Aspectual Restriction on Spanish Nominal Infinitives», 29:1, 245-266.
- Migura, Fernando, 1995, «KORTA CARRIÓN, KEPA: *Elkarrizketaren eredu baterantz: Asmoa, ekintza, komunikazioa*. Euskal Herriko Unibertsitateko Argitalpen Zerbitzua. Bilbo, 1996. 380 orr.», 29:2/3, 722-723.
- Migura, Fernando, 1995, «ROBERT M. HARNISH (ed.), *Basic Topics in the Philosophy of Language*, Harvester Wheatsheaf, 1994, xxix + 633 or.», 29:2/3, 734-739.
- Migura, Fernando, v. Arrazola, X.
- Miranda de Lage, Paloma, v. Altuna Otegi, F.
- Morales, Alfonso, 1992, «Teorías fonológicas de los rasgos distintivos», 26:2, 613-643.
- Múgica, Matías, 1996, «Notas de fonética histórica y toponimia 1. Sobre cronología de los cambios fonéticos», 30:1, 219-238.
- Múgica, Matías & José Luis Mendoza Peña, 1993, «De toponimia Navarra. Sobre el *Nomenclátor euskérico de Navarra*. Aspectos filológicos y sociológicos», 27:2, 551-574.
- Mujika, José Antonio, 1994, «Partikula modalez berriro», 28:1, 333-336.
- Odrizola, Juan Carlos, v. Zabala, I.
- Olarrea, Antxon, 1995, «Notes on the Optionality of Agreement», 29:1, 133-173.
- Olaziregi, Mari Jose, 1991, «Fokalizazioa: hurbilpen teorikoa eta zenbait aplikapen euskal narratiban», 25:1, 3-63.
- Olaziregi, Mari Jose, 1993, «Gazteen (irakurketa) gustu eta disgustuak», 27:3, 821-875.
- Olaziregi, Mari Jose, 1994, «Bernardo Atxagaren harrera literarioa: proposamen bat», 28:3, 683-706.
- Olmo, Carlos del, v. Manjon, R.
- Ondarra, Frantzisko, 1989, «Nafarroako Bertizaranan aurkitutako euskal testuak», 23:3, 701-755.
- Ondarra, Frantzisko, 1992, «Oieregiko testu berriak», 26:1, 181-204.
- Ondarra, Frantzisko, 1992, «Gartzainen aurkitutako Kristau Ikasbidea», 26:3, 977-1002.
- Ondarra, Frantzisko, 1993, «Goñerrin aurkitutako testuak (IX)», 27:1, 299-320.
- Ondarra, Frantzisko, 1993, «Goñerrin aurkitutako testuak (X)», 27:3, 903-947.
- Ondarra, Frantzisko, 1993, «Jose Matias Elizalde (1776-1856), Urdazubiko monastegiko azken abatearen predikuak», 27:2, 575-611.
- Ondarra, Frantzisko, 1996, «Juan Martin de Ibero (1729-1783), Izuko parrokuaren testuak (I)», 30:2, 645-702.
- Oñederra, M. Lourdes, 1989, «Euskal fonologiazko berriak 1900 arte», 23:1, 115-132.
- Oñederra, M. Lourdes, v. Hurch, B.
- Ormazabal, Javier, 1992, «On the Structure of Complex Words: the Morphology-Syntax Interplay», 26:3, 725-776.
- Ormazabal, Javier, v. Chomsky, N.

- Ortiz de Urbina, Jon, 1987, «Operator Movement and Verb Second Phenomena in Basque», 21:2, 321-355.
- Ortiz de Urbina, Jon, 1989, «Dislocaciones verbales en estructuras de polaridad», 23:2, 393-410.
- Ortiz de Urbina, Jon, 1989, «Konfigurazionalitateaz (L. Marácz-P. Muysken, *Configurationality. The Typology of Asymmetries*)», 23:1, 327-351.
- Ortiz de Urbina, Jon, 1993, «Checking Domains in Basque and Breton», 27:3, 751-775.
- Ortiz de Urbina, Jon, v. Hualde, J. I.
- Osa, Eusebio, 1993, «Esapidearen gramatika funtzionala (egokitasunaren teoriarako)», 27:2, 395-448.
- Osés Marcaida, Cristina, 1992, «Léxico vasco en documentación notarial guipuzcoana», 26:3, 813-823.
- Otaegi, Joan, 1997, «Adjektiboa euskal poesian», 31:1, 337-360.
- Oyharçabal, Beñat, 1988, «Operatzaile isila euskarazko perpaus erlatiboetan», 22:1, 93-97.
- Oyharçabal, Beñat, 1988-90, «La Pastorale Souletine. Édition critique de *Charlemagne*», [I] 22:3, 701-811; [II] 23:1, 205-274; [III] 23:2, 533-608; [IV] 23:3, 819-896; (fin) 24:1, 209-300.
- Oyharçabal, Beñat, 1989, «Les travaux de grammaire basque avant Larramendi (1729)», 23:1, 59-73.
- Oyharçabal, Beñat, 1991, «Note sur les antécédents romantiques de la théorie de la passivité du verbe dans les études euskariennes», 25:3, 965-975.
- Oyharçabal, Beñat, 1993, «Les premières analyses des particularités morphosyntaxiques du basque au 17<sup>ème</sup> siècle», 27:1, 265-284.
- Ozaeta, Arantzazu, 1992, «Arrasateko testu zahar bi», 26:3, 793-800.
- Pagola, Inés, 1987, «Resurrección M.<sup>a</sup> de Azkueren dotrina argitaragabea», 21:1, 163-209.
- Penas Ibañez, M.<sup>a</sup> Azucena, 1993, «El habla vizcaína en el teatro de Lope de Vega», 27:3, 815-820.
- Pérez Miranda, Luis A., 1996, «X. Arrazola, K. Korta & F. J. Pelletier, *Discourse, Interaction and Communication. Proceedings of the Fourth International Colloquium on Cognitive Science*», 30:2, 754-757.
- Pikabea, Josu, 1991, «Goyhetche, XIX. mendeko lapurtar atipiko batez», 25:2, 651-658.
- Prieto, J. Ramón, 1994, «Versiones melusinianas en la tradición oral contemporánea del País Vasco», 28:2, 615-630.
- Prieto, Pilar, 1992, «La organización de los rasgos fonológicos en la fonología actual», 26:2, 583-611.
- Quilis, Mercedes, 1991, «Más sobre latín tardío y romance temprano», 25:3, 797-803.
- Quilis, Mercedes, 1996-97, «La *f*- inicial latina en los orígenes de la lengua española», (I) 30:2, 385-453; (II) 31:1, 67-148.

- Rebuschi, Georges, 1988, «Defining the Three Binding Domains of Basque», 22:1, 233-241.
- Rebuschi, Georges, 1988, «Note sur les pronoms dits 'intensifs' du basque», 22:3, 827-844.
- Rebuschi, Georges, 1989, «ORTIZ DE URBINA, Jon, *Parameters in the Grammar of Basque*; Dordrecht, Foris (Studies in Generative Grammar, 33), 1989, xx + 278 p.», 23:3, 965-972.
- Rebuschi, Georges, 1990, «On the Non-configurationality of Basque and Some Related Phenomena», 24:2, 351-383.
- Rijk, Rudolf P. G. de, 1988, «How Reliable and Comprehensive is the DGV?», 22:2, 695-700.
- Rijk, Rudolf P. G. de, 1990, «Locations Nouns in Standard Basque», 24:1, 3-20.
- Rijk, Rudolf P. G. de, 1992, «'Nunc' Vasconice», 26:3, 695-724.
- Rijk, Rudolf P. G. de, 1995, «Basque manner adverbs and their genesis», 29:1, 53-82.
- Rijk, Rudolf P. G. de, 1996, «On the origin of the partitive determiner», 30:1, 145-158.
- Ríos Mestre, Antonio, v. Cantini i Mas, M.
- Rodet, Ana, 1992, «Construccions amb lectura arbitrària en basc», 26:1, 145-179.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. I. Metros dactílicos y yambo-trocaicos», 21:1, 41-79.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. II. Los metros eolios», 21:2, 389-408.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «Notas sobre algunas traducciones vascas del Nuevo Testamento», 21:3, 709-726.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1988, «Catálogo de las traducciones vascas de obras latinas de la Antigüedad», 22:2, 541-546.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1994, «Antzinateko eta, oro har, latin bitartekotzako izen berezien euskal ordainaz», 28:3, 1015-1023.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1995, «Virgilio Txerribuztangoerrekan (I. *Bukoliken* eta *Georgiken* euskal itzulpenak)», 29:2/3, 661-696.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, v. Schuchardt, H.
- Sáez, Luis A., 1989, «Borrado/Forma Lógica. Comparativas con Complemento Nulo en español y en euskera», 23:3, 677-699.
- Sáez, Luis A., 1991, «The Structure of Comp in Slavic: Some evidence from Slovak», 25:2, 515-542.
- Sáez, Luis A., 1991, «Quantitative Clitics in Romance and Slavic», 25:3, 713-735.
- Sagarzazu, Txomin, 1996, «Urteren azentuaz», 30:1, 159-171.
- Sagarzazu, Txomin, v. Hualde, J. I.
- Salaberri, Patxi, 1995, «Nafarroako herri-izenen inguruan», 29:2/3, 559-580.
- Salaburu, Pello, 1987, «Baztango euskalkiaz: Elizondoko beste doktrina bat», 21:2, 453-473.



- Salaburu, Pello, 1987, «Gregorio Salvador, *Lengua española y lenguas de España*, 1987: Ariel Lingüística», 21:2, 645-648.
- Salaburu, Pello, 1988, «Andrew Radford, *Introducción a la sintaxis transformativa*, 1988, Barcelona: Ed. Teide (Traducción de Ramón Cerdá)», 22:1, 331-334.
- Sarasola, Ibon, 1989, «Van Eysen gramatika-lanak», 23:1, 87-94.
- Sarasola, Ibon, 1997, «Euskal hitz altxorraz», 31:2, 617-642.
- Satrustegi, Jose Maria, 1987, «Zugarramurdiko euskararen lekukoak XIX. mendean», 21:1, 81-104.
- Satrustegi, Jose Maria, 1993, «Aezkoako Geronimo Almirantearenaren dotrina argitaragabea», 27:2, 539-549.
- Schmidt, Karl, 1989, «Principios y problemas de etimología kartvélica», 23:3, 757-768.
- Schuchardt, Hugo, 1988, «Introducción a las obras de Leizarraga», 22:3, 921-1036. [I. Ruiz Arzalluz eta J. M. Vélez Latorre-ren itz.]
- Seguroa, Iñaki, 1987, «Notas de toponimia amescoana», 21:1, 265-275.
- Silva-Villar, Luis, 1996, «The diachronic syntax of expletive creation», 30:1, 173-193.
- Soroa, Aitor, v. Arriola, J. M.
- Torrego, Esther, 1994, «On the nature of clitic doubling», 28:1, 199-213.
- Torres Garoña, M. Gema, 1993, «Interferencias léxicas vasco-románicas en el castellano de San Sebastián», 27:2, 449-538.
- Tovar, Antonio, v. Agud, M.
- Ugarte, Jose Luis, 1995, «Donde murió el oso», 29:2/3, 707-711.
- Ugarteburu, Iñaki, v. Alberdi, X.
- Urgell, Blanca, 1987, «Añibarroren idazlanak: I. *Nekea arindurik*», 21:1, 211-263.
- Urgell, Blanca, 1987, «*Esku-liburua*-ren grafi aldaketak (1812-1821)», 21:2, 357-388.
- Urgell, Blanca, 1987, «*Esku-liburua*-ren hiztegi aldaketak: I. Mailebuak», 21:3, 683-708.
- Urgell, Blanca, 1988, «Añibarroren idazlanak: II. *Lore Sorta Espirituala* (1803)», 22:1, 7-92.
- Urgell, Blanca, 1991, «Axular eta Larramendi», 25:3, 901-928.
- Urgell, Blanca, 1992, «Martin Harriet Añibarrorengan», 26:1, 221-258.
- Urgell, Blanca, 1997, «Estudios en torno a la historia de la lexicografía vasca», 31:2, 643-685.
- Urgell, Blanca, v. Lakarra, J. A.
- Uribe-Etxebarria, Myriam, v. Chomsky, N.
- Urkia, Miriam, 1996, «Morfología konputazionala eta euskal morfologia», 30:1, 359-382.
- Urkizu, Patri, 1987, «J. Juaristi, *Literatura Vasca* "Historia Crítica de la Literatura Hispánica" 29, Taurus, Madrid 1987», 21:2, 651-658.
- Vélez Latorre, José Manuel, v. Schuchardt, H.

- Zabala, Igone & Juan Carlos Odriozola, 1994, «'Adjektiboen' eta 'adberbioen' arteko muga zehatzik eza», 28:2, 525-541.
- Zélikov, Mikhail, 1995, «Las fases principales de la vascoología rusa», 29:2/3, 713-718.
- Zuazo, Koldo, 1987, «Euskaldunek euskalkienganako izan dituzten jarrerez», 21:3, 927-950.
- Zuazo, Koldo, 1988, «Orixeren mendeurrenean», 22:1, 243-252.
- Zuazo, Koldo, 1988, «Bizkaieraren ezaugarriez gehiago», 22:2, 367-377.
- Zuazo, Koldo, 1988, «*El verbo regular vascongado del dialecto vizcaino gramatikaren ekarriez*», 22:2, 547-568.
- Zuazo, Koldo, 1989, «Arabako euskara», 23:1, 3-48.
- Zuazo, Koldo, 1989, «Zubereraren sailkapenerako», 23:2, 609-650.
- Zuazo, Koldo, 1991, «LUIS MICHELENA, *Sobre historia de la lengua vasca*, Anejos del *Anuario del Seminario de Filología Vasca "Julio de Urquijo"*, 10. zb., Donostia, 1988, bi liburuki 1.023 or.», 25:3, 977-985.
- Zuazo, Koldo, 1992, «Azaga = Postrimería?», 26:3, 1003-1006.
- Zubiaur, José Ramón, 1989, «Garibai hizkuntzalari», 23:1, 49-58.

## II. Gaiak / Materias / Subjects

### II.1. Hizkuntzalaritza / lingüística / linguistics

#### II.1.1. Hizkuntzalaritza orokorra / lingüística general / general linguistics

- Chomsky, Noam, 1991, «Algunas notas sobre la economía de la derivación y la representación», 25:3, 659-696.
- Hurch, Bernhard, 1989, «Raíces de la fonología: pensadores preestructuralistas», 23:1, 95-113.
- Hurch, Bernhard, 1991, «JUAN M. LOPE BLANCH: *Estudios sobre el español de Yucatán*, Universidad Nacional Autónoma de México, Publicaciones del Centro de Lingüística Hispánica 24, México 1987, 139 pp., 8.000 pesos [CA. 400 ptas.] (I.S.B.N. 938-36-0112-X)», 25:3, 993-995.
- Igartua, Iván, 1996, «Sobre el factor de la casualidad en la comparación lingüística», 30:1, 99-125.
- Salaburu, Pello, 1987, «Gregorio Salvador, *Lengua española y lenguas de España*, 1987: Ariel Lingüística», 21:2, 645-648.
- Salaburu, Pello, 1988, «Andrew Radford, *Introducción a la sintaxis transformativa*, 1988, Barcelona: Ed. Teide (Traducción de Ramón Cerdá)», 22:1, 331-334.
- #### II.1.2. Fonetika eta fonologia / fonética y fonología / phonetics and phonology
- Allières, Jacques, 1992, «Gascón y euskera: afinidades e interrelaciones lingüísticas», 26:3, 801-812.
- Artiagoitia, Xabier, 1990, «Sobre la estructura de la sílaba en (proto)vasco y algunos fenómenos conexos», 24:2, 327-349.

- Cantini i Mas, Montse & Antonio Ríos Mestre, 1991, «Análisis experimental del ritmo de la lengua catalana», 25:2, 487-513.
- Carreira, María M., 1995, «Iberian Spirantization as a Syllable Contact Process», 29:2/3, 545-558.
- Etxebarria, Maitena, 1987, «Introducción a la Fonética Acústica», 21:2, 475-514.
- Etxeberria, Pilar, 1987, «Quilis, Antonio, *El comentario fonológico y fonético de textos. Teoría y práctica*. Arco/Libros, Madrid 1985, 255 or.», 21:2, 649-651.
- Gaminde, Iñaki & José Ignacio Hualde, 1995, «Euskal azentu-ereduen atlaserako: zenbait isoglosa», 29:1, 175-197.
- García Lecumberri, M.<sup>a</sup> Luisa, 1993, «J.C. WELLS: *Longman Pronunciation Dictionary*, Harlow 1990, Longman Group UK Ltd.», 27:2, 701-704.
- García Lecumberri, M.<sup>a</sup> Luisa, 1995, «Perception of Accentual Focus by Basque L2 Learners of English», 29:2/3, 581-598.
- Guitier, Henri, 1989, «Elementos de cronología fonética del vascuence», 23:3, 797-800.
- Hualde, José Ignacio, 1988, «On Basque Affricates», 22:2, 379-389.
- Hualde, José Ignacio, 1988, «A Theory of Pitch-Accent, with Particular Attention to Basque», 22:3, 915-919.
- Hualde, José Ignacio, 1989, «Acentos vizcaínos», 23:1, 275-325.
- Hualde, José Ignacio, 1989, «Fonología léxica y postléxica, con especial referencia a la lengua vasca», 23:2, 651-662.
- Hualde, José Ignacio, 1989, «Otro acento vizcaíno: Getxo», 23:3, 809-817.
- Hualde, José Ignacio, 1990, «Euskal azentuaren inguruan», 24:3, 699-717.
- Hualde, José Ignacio, 1992, «Notas sobre el sistema acentual de Zeberio», 26:3, 767-776.
- Hualde, José Ignacio, 1993, «Observaciones acerca del acento de la zona occidental de Gipuzkoa», 27:1, 241-263.
- Hualde, José Ignacio, 1995, «Análisis del sistema acentual de Ondarrua», 29:1, 319-343.
- Hualde, José Ignacio, 1995, «Sobre el acento roncalés», 29:2/3, 499-525.
- Hualde, José Ignacio, 1997, «Aitzineuskararen leherkariak», 31:2, 411-424.
- Hualde, José Ignacio, 1997, «Zerbait gehiago euskal azentubideen historiaz», 31:2, 425-445.
- Hualde, José Ignacio & Xabier Bilbao, 1992, «A Phonological Study of the Basque Dialect of Getxo», 26:1, 1-117.
- Hualde, José Ignacio & Gorka Elordieta, 1993, «Arau lexikoen eta lexiko-ostekoen ezberdintasunaz: bokalen asimilazioa Lekeitioko euskaran», 27:2, 361-369.
- Hualde, José Ignacio, Gorka Elordieta & Arantzazu Elordieta, 1993, «Focalización y prosodia en vascuence vizcaíno», 27:3, 731-749.
- Hualde, José Ignacio & Iñaki Gaminde, 1997, «Vowel interaction in Basque: A nearly exhaustive catalogue», 31:1, 211-245.
- Hualde, José Ignacio & Txomin Sagarzazu, 1991, «Acentos del Bidasoa: Hondarribia», 25:1, 139-152.

- Hurch, Bernhard, 1988, «Is Basque a Syllable-Timed Language?», 22:3, 813-825.
- Hurch, Bernhard, 1989, «Raíces de la fonología: pensadores preestructuralistas», 23:1, 95-113.
- Hurch, Bernhard & Miren Lourdes Oñederra, 1988, «Azterketa fonologikoaren inguruko gogoetak: Fonema», 22:1, 213-231.
- Ibarra, Orreaga, 1995, «“Cispamplonés” hizkeraren inguruan», 29:1, 267-318.
- Iribarren, M.<sup>a</sup> Carmen, 1996, «Connotaciones vascas en los vocablos en -rr- del gascón», 30:1, 333-358.
- Isasi, Carmen, 1995, «“il-ill” en documentos vizcaínos medievales: ¿Alternancia gráfica o palatalización vasca?», 29:2/3, 651-659.
- Jansen, Wim H., 1992, «Acento y entonación en Elorrio», 26:2, 391-440.
- Llisterri, Joaquim, 1989, «Los sistemas vocálicos: Tipología, universales y explicación fonética», 23:2, 435-446.
- Múgica, Matías, 1996, «Notas de fonética histórica y toponimia 1. Sobre cronología de los cambios fonéticos», 30:1, 219-238.
- Oñederra, M. Lourdes, 1989, «Euskal fonologiazko berriak 1900 arte», 23:1, 115-132.
- Prieto, Pilar, 1992, «La organización de los rasgos fonológicos en la fonología actual», 26:2, 583-611.
- Quilis, Mercedes, 1996-97, «La *f*- inicial latina en los orígenes de la lengua española», (I) 30:2, 385-453; (II) 31:1, 67-148.
- Sagarzazu, Txomin, 1996, «Urteren azentuaz», 30:1, 159-171.

### II.1.3. Morfología / morfología / morphology

- Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Euskararen morfologiazko ikerketak (1900-1936)», 23:3, 769-796.
- Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Ohar batzuk euskal deklinabidearen historiografiarako», 23:2, 411-434.
- Altuna Otegi, Fidel, 1995, «Pleonasmo baten historiaz: *debea* ‘dute’ bezalako adizkien inguruan», 29:1, 219-244.
- Amorrortu, Estibaliz, 1995, «Retention and accommodation in the Basque of Elko, Nevada», 29:2/3, 407-454.
- Artiagoitia, Xabier, 1995, «*Garri* atzizkiaren izaera bikoitzaz: Zergatik den maitagarria bezain mingarria», 29:2/3, 355-405.
- Elordui, Agurtzane, 1996, «Hegomendebaldeko bizkaieraren aditz egituraren aldaketa-bilakabidea eta hizkuntz desagerpena», 30:2, 713-751.
- Franco, Jon, 1994, «The Morphological, Syntactic and Semantic Agreement Status of Spanish Object Clitics», 28:3, 707-790.
- García-Medall, Joaquín, 1992, «AGUSTÍN VERA LUJÁN (1987/1992, reimpresión): *Aspectos sintáctico-semánticos en la sufijación*. Universidad de Murcia», 26:3, 1012-1019.

- Hualde, José Ignacio & Jon Ortiz de Urbina, 1987, «Restructuring with *ari*», 21:2, 425-452.
- Ibarra, Orreaga, 1995, «“Cispamplonés” hizkeraren inguruan», 29:1, 267-318.
- Laka, Itziar, 1987, «Sabino Arana Goiri eta Hiperbizkaiera (Hiperbizkaieraren historiaz III)», 21:1, 13-40.
- Laka, Itziar, 1987, «Manuel Arriandiaga: berrazterketarako oinarriak (Hiperbizkaieraren historiaz. IV)», 21:3, 727-753.
- Laka, Itziar, 1987, «Manuel Arriandiaga. *Euskal-aditza Bizkai, Gipuzko, Lapurdi eta Zuberoko izkerantzetan garbiturikoa*», 21:3, 755-811.
- Laka, Itziar, 1988, «Configurational Heads in Inflectional Morphology: the structure of the inflected forms in Basque», 22:2, 343-365.
- Lakarra, Joseba A., 1987, «Lécluse-ren euskal gramatika (1826). Euskalaritzaren historiarako lanabesak (I)», 21:3, 813-916.
- Lakarra, Joseba A., 1994, «Harrieten Gramatikako hiztegiak (1741)», 28:1, 1-178.
- Lakarra, Joseba A., 1994, «Euskal hiztegi-gintzaren historiarako: II. Gogoetak Urteren hiztegi-gintzaz», 28:3, 871-884.
- Lakarra, Joseba A., 1995, «Pouvreuren hiztegiez eta hiztegi-gintzaren historiaz», 29:1, 3-52.
- Lakarra, Joseba A., 1997, «Hizkuntz eskuliburuen tradizioa Euskal Herrian: I. *L'interprète ou Traduction du François, Espagnol & Basque (~1620)*», 31:1, 1-66.
- Mendiguren, Xabier, 1987, «*El Borracho burladoko* euskararen azterketa», 21:1, 135-162.
- Miguel, Elena de, 1995, «An Aspectual Restriction on Spanish Nominal Infinitives», 29:1, 245-266.
- Ormazabal, Javier, 1992, «On the Structure of Complex Words: the Morphology-Syntax Interplay», 26:3, 725-776.
- Oyharçabal, Beñat, 1991, «Note sur les antécédents romantiques de la théorie de la passivité du verbe dans les études euskariennes», 25:3, 965-975.
- Oyharçabal, Beñat, 1993, «Les premières analyses des particularités morphosyntaxiques du basque au 17ème siècle», 27:1, 265-284.
- Rijk, Rudolf P. G. de, 1990, «Locations Nouns in Standard Basque», 24:1, 3-20.
- Rijk, Rudolf P. G. de, 1992, «'Nunc' Vasconice», 26:3, 695-724.
- Rijk, Rudolf P. G. de, 1995, «Basque manner adverbs and their genesis», 29:1, 53-82.
- Rijk, Rudolf P. G. de, 1996, «On the origin of the partitive determiner», 30:1, 145-158.
- Seguro, Iñaki, 1987, «Notas de toponimia amescoana», 21:1, 265-275.
- Silva-Villar, Luis, 1996, «The diachronic syntax of expletive creation», 30:1, 173-193.
- Urkia, Miriam, 1996, «Morfologia konputazionala eta euskal morfologia», 30:1, 359-382.

Zabala, Igone & Juan Carlos Odriozola, 1994, «'Adjektiboen' eta 'adberbioen' arteko muga zehatzik eza», 28:2, 525-541.

Zuazo, Koldo, 1988, «*El verbo regular vascongado del dialecto vizcaino* gramatikaren ekarriez», 22:2, 547-568.

#### II.1.4. *Sintaxia / sintaxis / syntax*

Abaitua, Joseba, 1987, «An LFG parser for Basque», (I) 21:1, 105-134; (II) 21:2, 565-597.

Abaitua, Joseba, 1994, «Dependencias locales y anáforas vacías en euskara», 28:3, 837-869.

Alberdi Larizgoitia, Xabier & Julio García, 1993, «*Are* lokailua (Axularren *Gero* liburuan oinarritutako azterketa)», 27:3, 877-902.

Alberdi Larizgoitia, Xabier, Julio García & Iñaki Ugarteburu, 1997, «Izenen mendeko perpausak: XX. mendeko erabilera», 31:1, 149-210.

Amorrortu, Estibaliz, 1995, «Retention and accommodation in the Basque of Elko, Nevada», 29:2/3, 407-454.

Aoun, Joseph, 1993, «The Syntax of doubled Arguments», 27:3, 709-730.

Arnaiz, Alfredo, 1993, «*N*-words and *Wh*-in-situ in Spanish», 27:3, 785-814.

Arrazola, Xabier & Fernando Migura, 1995, «Diskurtuaren analisisiaz», 29:2/3, 599-610.

Artiagoitia, Xabier, 1991, «Aspects of Tenseless Relatives Clauses in Basque», 25:3, 697-712.

Artiagoitia, Xabier, 1994, «Verbal projections in Basque and minimal structure», 28:2, 339-504.

Artiagoitia, Xabier, 1995, «*Garri* atzizkiaren izaera bikoitzaz: Zergatik den maitagarria bezain mingarria», 29:2/3, 355-405.

Barreña, Andoni, 1994, «Funtzio-kategorien jabekuntza-garapenaz», 28:1, 215-246.

Chomsky, Noam, 1991, «Algunas notas sobre la economía de la derivación y la representación», 25:3, 659-696.

Cid Abasolo, Karlos, 1987, «Euskal erlatibo motak», 21:2, 599-627.

Eguzkitza, Andolin, 1991, «Partikula modalez ohar pare bat», 25:3, 961-963.

Etxepare, Ricardo, 1996, «On null complementizers in Spanish», 30:2, 469-496.

Franco, Jon, 1993, «Conditions on Clitic Doubling: The Agreement Hypothesis», 27:1, 285-298.

Franco, Jon, 1994, «On the absence of Spanish past participial object clitic agreement: the AGRo parameter in Romance», 28:1, 247-262.

Franco, Jon, 1994, «The Morphological, Syntactic and Semantic Agreement Status of Spanish Object Clitics», 28:3, 707-790.

Franco, Jon & Alazne Landa, 1995, «An analysis of AGRo projections for Spanish causatives», 29:1, 199-218.

- García Lecumberri, M.<sup>a</sup> Luisa, 1995, «Perception of Accentual Focus by Basque L2 Learners of English», 29:2/3, 581-598.
- García-Medall, Joaquín, 1992, «AGUSTÍN VERA LUJÁN (1987/1992, reimpresión): Aspectos sintáctico-semánticos en la sufijación. Universidad de Murcia», 26:3, 1012-1019.
- Gómez Txurruka, Isabel, 1996, «Euskararen zatiketa informazionalaren eredu bate-rantz», 30:1, 195-218.
- Gutiérrez-Rexach, Javier, 1996, «Notes on the thematic properties of manner and subject-oriented adverbs», 30:2, 605-619.
- Haase, Martin, 1992, «Resultative in Basque», 26:2, 441-451.
- Hale, Ken, 1996, «El causativo misumalpa (Miskitu, Sumu)», 30:2, 703-712.
- Hualde, José Ignacio, 1988, «Case Assignment in Basque», 22:1, 313-330.
- Hualde, José Ignacio, Gorka Elordieta & Arantzasu Elordieta, 1993, «Focalización y prosodia en vascuence vizcaíno», 27:3, 731-749.
- Hualde, José Ignacio & Jon Ortiz de Urbina, 1987, «Restructuring with *ari*», 21:2, 425-452.
- Ibarra, Orreaga, 1995, «“Cispamplonés” hizkeraren inguruan», 29:1, 267-318.
- Laka, Itziar, 1988, «Configurational Heads in Inflectional Morphology: the structure of the inflected forms in Basque», 22:2, 343-365.
- Laka, Itziar, 1991, «Negation in Syntax: On the Nature of Functional Categories and Projections», 25:1, 65-136.
- Landa, Alazne, 1992, «La extensión de la marcación de Caso post-pronominal en las cláusulas relativas del español de Estados Unidos», 26:1, 205-219.
- Landa, Alazne & Jon Franco, 1992, «Objetos nulos en el castellano del País Vasco: dos estatus para dos interpretaciones», 26:3, 777-792.
- Laverne Masayeva, Jeanne & Ken Hale, 1987, «Argument Obviation and Switch-Reference in Hopi», 21:1, 3-11.
- Manjon, Roberto, Carlos del Olmo & Joseba Gordo, 1994, «Fray Bartolomeren *-na* konpletiboa: arazo linguistiko eta estilistikoak», 28:3, 993-1014.
- Marác, László K., 1990-91, «Asymmetries in Hungarian», (I) 24:2, 407-524; (II) 24:3, 721-820; (III) 25:1, 153-253.
- Martín, Juan, 1993, «Wh-movement in Spanish: structural analysis and theoretical implications», 27:3, 777-784.
- Mejías-Bikandi, Errapel, 1990, «Construcciones causativas en euskera», 24:3, 669-698.
- Mejías-Bikandi, Errapel, 1991, «Case Marking in Basque», 25:2, 469-513.
- Mendiguren, Xabier, 1987, «El Borracho burladoko euskararen azterketa», 21:1, 135-162.
- Mendikoetxea, Amaya, 1990, «On the Syntax of Constructions with arb SE in Spanish», 24:1, 307-326.

- Miguel, Elena de, 1995, «An Aspectual Restriction on Spanish Nominal Infinitives», 29:1, 245-266.
- Mujika, José Antonio, 1988, «Partículas modales de la flexión verbal», 22:2, 463-478.
- Mujika, José Antonio, 1994, «Partikula modalez berriro», 28:1, 333-336.
- Olarrea, Antxon, 1995, «Notes on the Optionality of Agreement», 29:1, 133-173.
- Ormazabal, Javier, 1992, «On the Structure of Complex Words: the Morphology-Syntax Interplay», 26:3, 725-776.
- Ortiz de Urbina, Jon, 1987, «Operator Movement and Verb Second Phenomena in Basque», 21:2, 321-355.
- Ortiz de Urbina, Jon, 1989, «Dislocaciones verbales en estructuras de polaridad», 23:2, 393-410.
- Ortiz de Urbina, Jon, 1989, «Konfigurazionalitateaz (L. Marácz-P. Muysken, *Configurationality. The Typology of Asymmetries*)», 23:1, 327-351.
- Ortiz de Urbina, Jon, 1993, «Checking Domains in Basque and Breton», 27:3, 751-775.
- Osa, Eusebio, 1993, «Esapidearen gramatika funtzionala (egokitasunaren teoriarako)», 27:2, 395-448.
- Oyharzábal, Beñat, 1988, «Operatzaile isila euskarazko perpaus erlatiboetan», 22:1, 93-97.
- Rebuschi, Georges, 1988, «Defining the Three Binding Domains of Basque», 22:1, 233-241.
- Rebuschi, Georges, 1988, «Note sur les pronoms dits 'intensifs' du basque», 22:3, 827-844.
- Rebuschi, Georges, 1989, «ORTIZ DE URBINA, Jon, *Parameters in the Grammar of Basque*; Dordrecht, Foris (Studies in Generative Grammar, 33), 1989, xx + 278 p.», 23:3, 965-972.
- Rebuschi, Georges, 1990, «On the Non-configurationality of Basque and Some Related Phenomena», 24:2, 351-383.
- Rijk, Rudolf P. G. de, 1990, «Locations Nouns in Standard Basque», 24:1, 3-20.
- Rijk, Rudolf P. G. de, 1995, «Basque manner adverbs and their genesis», 29:1, 53-82.
- Rodet, Ana, 1992, «Construccions amb lectura arbitrària en basc», 26:1, 145-179.
- Sáez, Luis A., 1989, «Borrado/Forma Lógica. Comparativas con Complemento Nulo en español y en euskera», 23:3, 677-699.
- Sáez, Luis A., 1991, «The Structure of Comp in Slavic: Some evidence from Slovak», 25:2, 515-542.
- Sáez, Luis A., 1991, «Quantitative Clitics in Romance and Slavic», 25:3, 713-735.
- Salaburu, Pello, 1988, «Andrew Radford, *Introducción a la sintaxis transformativa*, 1988, Barcelona: Ed. Teide (Traducción de Ramón Cerdá)», 22:1, 331-334.



- Seguro, Iñaki, 1987, «Notas de toponimia amescoana», 21:1, 265-275.
- Silva-Villar, Luis, 1996, «The diachronic syntax of expletive creation», 30:1, 173-193.
- Torrego, Esther, 1994, «On the nature of clitic doubling», 28:1, 199-213.
- Ugarte, Jose Luis, 1995, «Donde murió el oso», 29:2/3, 707-711.
- Zabala, Igone & Juan Carlos Odriozola, 1994, «'Adjektiboen' eta 'adberbioen' arteko muga zehatzik eza», 28:2, 525-541.

II.1.5. *Semantika eta pragmatika / semántica y pragmática / semantics and pragmatics*

- Alberdi Larizgoitia, Xabier & Julio García, 1993, «Are lokailua (Axularren Gero liburuan oinarritutako azterketa)», 27:3, 877-902.
- Arazola, Xabier & Fernando Migura, 1995, «Diskurtsuaren analisisiaz», 29:2/3, 599-610.
- Etxebarria, Maitena, 1990, «Semántica y axiología: Una aplicación práctica al léxico vasco», 24:1, 53-62.
- Franco, Jon, 1994, «The Morphological, Syntactic and Semantic Agreement Status of Spanish Object Clitics», 28:3, 707-790.
- García-Medall, Joaquín, 1992, «AGUSTÍN VERA LUJÁN (1987/1992, reimpresión): Aspectos sintáctico-semánticos en la sufijación. Universidad de Murcia», 26:3, 1012-1019.
- Gómez Txurruka, Isabel, 1995, «KNUD LAMBRECHT. *Information structure and sentence form (Topic, focus and the mental representation of discourse referents)*. Cambridge University Press 1994, pp. 388», 29:2/3, 725-731.
- Gómez Txurruka, Isabel, 1995, «, «PETER ACZEL, DAVID ISRAEL, YASUHIRO KATAGIRI and STANLEY PETERS (eds.), *Situation Theory and its Applications*. Volume 3. Stanford: CSLI. 416 pp., 1993», 29:2/3, 740-742.
- Gómez Txurruka, Isabel, 1996, «Euskararen zatiketa informazionalaren eredu baterantz», 30:1, 195-218.
- Gutiérrez-Rexach, Javier, 1996, «Notes on the thematic properties of manner and subject-oriented adverbs», 30:2, 605-619.
- Ibarretxe, Iraide, 1996, «Semantic extensions in the sense of smell», 30:2, 631-643.
- Korta, Kepa, 1995, «VÍCTOR SÁNCHEZ DE ZAVALA: *Ensayos de la palabra y el pensamiento*. Madrid: Trotta, 1994. 262 orr.», 29:2/3, 732-734.
- Korta, Kepa & José M. Larrazabal, 1993, «Formal semantics for natural language», 27:2, 371-393.
- Migura, Fernando, 1995, «KORTA CARRIÓN, KEPa: *Elkarrizketaren eredu baterantz: Asmoa, ekintza, komunikazioa*. Euskal Herriko Unibertsitateko Argitalpen Zerbitzua. Bilbo, 1996. 380 orr.», 29:2/3, 722-723.
- Migura, Fernando, 1995, «ROBERT M. HARNISH (ed.), *Basic Topics in the Philosophy of Language*, Harvester Wheatsheaf, 1994, xxix + 633 or.», 29:2/3, 734-739.
- Osa, Eusebio, 1993, «Esapidearen gramatika funtzionala (egokitasunaren teoriarako)», 27:2, 395-448.

Pérez Miranda, Luis A., 1996, «X. Arrazola, K. Korta & F. J. Pelletier, *Discourse, Interaction and Communication. Proceedings of the Fourth International Colloquium on Cognitive Science*», 30:2, 754-757.

### II.1.6. *Hiztegi gintza / lexicografía / lexicography*

- Agud, Manuel & Antonio Tovar, 1988-94, «Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca», (I) 22:1, 253-312; (II) 22:2, 625-694; (III) 22:3, 845-913; (IV) 23:1, 133-203; (V) 23:2, 463-532; (VI) 23:3, 897-954; (VII) 24:1, 111-202; (VIII) 24:2, 615-668; (IX) 24:3, 819-870; (X) 25:1, 255-314; (XI) 25:2, 543-622; (XII) 25:3, 805-864; (XIII) 26:1, 281-340; (XIV) 26:2, 645-694; (XV) 26:3, 825-914; (XVI) 27:1, 321-360; (XVII) 27:2, 613-692; (XVIII) 27:3, 949-1028; (XIX) 28:1, 263-332; (XX) 28:2, 631-682; (XXI) 28:3, 915-992.
- Arriola, Jose Mari, Xabier Artola & Aitor Soroa, 1996, «*Hauta-Lanerako Euskal Hiztegiaren analisi erdiautomatiko*», 30:2, 621-629.
- Bilbao, Gidor, 1991, «Larramendiren garaikide bat: zenbait xehetasun Joanes Etxeberri Sarakoaz», 25:3, 751-768.
- Bilbao, Gidor, 1992, «Pouvreuren hiztegi laukoitzea», 26:2, 341-389.
- García Lecumberri, M.<sup>a</sup> Luisa, 1993, «J.C. WELLS: *Longman Pronunciation Dictionary*, Harlow 1990, Longman Group UK Ltd.», 27:2, 701-704.
- Gorrochategui, Joaquín, 1987, «Vasco-céltica», 21:3, 951-960.
- Hualde, José Ignacio, 1995, «Sobre el acento roncalés», 29:2/3, 499-525.
- Hualde, José Ignacio & Xabier Bilbao, 1992, «A Phonological Study of the Basque Dialect of Getxo», 26:1, 1-117.
- Irigoyen, Alfonso, 1995, «ANGELES LÍBANO ZUMALACÁRREGUI, *Toponimia Medieval en el País Vasco*, [Ietra] A, Bilbao 1995, 639 pp.», 29:2/3, 719-722.
- Lakarra, Joseba A., 1987, «Burgosko 1747ko dotrina: II. Faksimilea eta hiztegia», 21:1, 277-317.
- Lakarra, Joseba A., 1994, «Harrieten Gramatikako hiztegiak (1741)», 28:1, 1-178.
- Lakarra, Joseba A., 1994, «Euskal hiztegi gintzaren historiarako: II. Gogoetak Urteren hiztegi gintzaz», 28:3, 871-884.
- Lakarra, Joseba A., 1994, «Euskal hiztegi gintzaren historiarako: III. Urteren Gramatikako hiztegia», 28:3, 885-914.
- Lakarra, Joseba A., 1995, «Pouvreuren hiztegiez eta hiztegi gintzaren historiaz», 29:1, 3-52.
- Lakarra, Joseba A., 1997, «Hizkuntz eskuliburu en tradizioa Euskal Herrian: I. *L'interprète ou Traduction du François, Espagnol & Basque (~1620)*», 31:1, 1-66.
- Lakarra, Joseba A. & Blanca Urgell, 1988, «Lécluseren hiztegia. Euskalaritzaren historiarako lanabesak (II)», 22:1, 99-211.
- Ondarra, Frantzisko, 1989, «Nafarroako Bertizaranan aurkitutako euskal testuak», 23:3, 701-755.

- Ondarra, Frantzisko, 1992, «Oieregiko testu berriak», 26:1, 181-204.
- Ondarra, Frantzisko, 1992, «Gartzainen aurkitutako Kristau Ikasbidea», 26:3, 977-1002.
- Ondarra, Frantzisko, 1993, «Goñerrin aurkitutako testuak (IX)», 27:1, 299-320.
- Ondarra, Frantzisko, 1993, «Goñerrin aurkitutako testuak (X)», 27:3, 903-947.
- Ondarra, Frantzisko, 1993, «Jose Matias Elizalde (1776-1856), Urdazubiko monastegiko azken abatearen predikuak», 27:2, 575-611.
- Ondarra, Frantzisko, 1996, «Juan Martin de Ibero (1729-1783), Izuko parrokuaren testuak (I)», 30:2, 645-702.
- Rijk, Rudolf P. G. de, 1988, «How Reliable and Comprehensive is the DGV?», 22:2, 695-700.
- Sarasola, Ibon, 1997, «Euskal hitz altxorraz», 31:2, 617-642.
- Urgell, Blanca, 1987, «Esku-liburua-ren hiztegi aldaketak: I. Mailebuak», 21:3, 683-708.
- Urgell, Blanca, 1991, «Axular eta Larramendi», 25:3, 901-928.
- Urgell, Blanca, 1992, «Martin Harriet Añibarrorengan», 26:1, 221-258.
- Urgell, Blanca, 1997, «Estudios en torno a la historia de la lexicografía vasca», 31:2, 643-685.

#### II.1.7. *Toponomastika / toponomástica / toponomastics*

- Ciérvide Martinena, Ricardo, 1994, «Toponimia alavesa: Apeo de Vitoria y su jurisdicción de 1481-1486», 28:2, 543-568.
- Echevarría Isusquiza, Isabel, 1992, «*Actas de las I Jornadas de Onomástica. Toponimia (Vitoria-Gasteiz. 1986)*. Ed. al cuidado de E. Knörr y M. A. Líbano, "Onomasticon Vasconiae", n.º 4, Bilbao, Euskaltzaindia / Real Academia de la Lengua Vasca, 1991, 397 pp.», 26:3, 1007-1012.
- Gorrochategui, Joaquín, 1993, «A. EGUZKITZA eta G. PALAZIO: *Geografidatutegia. Geografi-izen arrotzak. Ortografia eta ortoepia finkatzeko saioa*, EHU, Bilbao, 1991», 27:2, 693-697.
- Irigoyen, Alfonso, 1995, «ANGELES LÍBANO ZUMALACÁRREGUI, *Toponimia Medieval en el País Vasco*, [letra] A, Bilbao 1995, 639 pp.», 29:2/3, 719-722.
- Múgica, Matías, 1996, «Notas de fonética histórica y toponimia 1. Sobre cronología de los cambios fonéticos», 30:1, 219-238.
- Múgica, Matías & José Luis Mendoza Peña, 1993, «De toponimia Navarra. Sobre el *Nomenclátor euskérico de Navarra*. Aspectos filológicos y sociológicos», 27:2, 551-574.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1994, «Antzinateko eta, oro har, latin bitartekotzak izen berezien euskal ordainaz», 28:3, 1015-1023.
- Salaberri, Patxi, 1995, «Nafarroako herri-izenen inguruan», 29:2/3, 559-580.
- Segurola, Iñaki, 1987, «Notas de toponimia amescoana», 21:1, 265-275.
- Ugarte, Jose Luis, 1995, «Donde murió el oso», 29:2/3, 707-711.

### II.1.8. *Etimologia / etimología / etymology*

- Agud, Manuel & Antonio Tovar, 1988-94, «Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca», (I) 22:1, 253-312; (II) 22:2, 625-694; (III) 22:3, 845-913; (IV) 23:1, 133-203; (V) 23:2, 463-532; (VI) 23:3, 897-954; (VII) 24:1, 111-202; (VIII) 24:2, 615-668; (IX) 24:3, 819-870; (X) 25:1, 255-314; (XI) 25:2, 543-622; (XII) 25:3, 805-864; (XIII) 26:1, 281-340; (XIV) 26:2, 645-694; (XV) 26:3, 825-914; (XVI) 27:1, 321-360; (XVII) 27:2, 613-692; (XVIII) 27:3, 949-1028; (XIX) 28:1, 263-332; (XX) 28:2, 631-682; (XXI) 28:3, 915-992.
- García Calvo, Agustín, 1995, «*Tomar, Loco y Usted*», 29:1, 345-354.
- Gorrochategui, Joaquín, 1987, «Andrés de Poza y el euskera», 21:3, 661-682.
- Gorrochategui, Joaquín, 1987, «Vasco-céltica», 21:3, 951-960.
- Granja Pascual, José Javier, 1987, «La crítica etimológica de Julio Cejador», 21:2, 629-644.
- Rijk, Rudolf P. G. de, 1988, «How Reliable and Comprehensive is the DGV?», 22:2, 695-700.
- Rijk, Rudolf P. G. de, 1995, «Basque manner adverbs and their genesis», 29:1, 53-82.
- Schmidt, Karl., 1989, «Principios y problemas de etimología kartvélica», 23:3, 757-768.
- Zuazo, Koldo, 1992, «Azaga = Postrimería?», 26:3, 1003-1006.
- Zubiaur, José Ramón, 1989, «Garibai hizkuntzalari», 23:1, 49-58.

### II.1.9. *Dialektologia / dialectología / dialectology*

(ik. orobat/v. también/see also II.1.10)

- Altuna Otegi, Fidel, 1995, «Pleonasmo baten historiaz: *debea* 'dute' bezalako adizkien inguruan», 29:1, 219-244.
- Amorrortu, Estibaliz, 1995, «Retention and accommodation in the Basque of Elko, Nevada», 29:2/3, 407-454.
- Aurrekoetxea, Gotzon, 1996, «Hizkerak banatzeko ezaugarriez», 30:1, 127-143.
- Aurrekoetxea, Gotzon, 1996, «Hizkuntza datuen formalizazio numerikorantz», 30:2, 455-467.
- Bakker, Peter, 1991, «"La lengua de las tribus costeras es medio vasca". Un pidgin vasco y amerindio utilizado por europeos y nativos americanos en Norteamérica, h. 1540-h. 1640», 25:2, 439-467.
- Bakker, Peter *et al.*, 1991, «Basque Pidgins in Iceland and Canada», 25:2, 315-467.
- Bilbao, Gidor, 1991, «*Glossaria Vasco-Islandica*-ren aurkezpen gisakoa», 25:2, 315-316.
- Deen, Nicolaas G. H., 1991, «*Glossaria duo Vasco-Islandica*», 25:2, 321-426.
- Gaminde, Iñaki & José Ignacio Hualde, 1995, «Euskal azentu-ereduen atlaserako: zenbait isoglosa», 29:1, 175-197.

- Hualde, José Ignacio, 1991, «Icelandic Basque pidgin», 25:2, 427-437.
- Hualde, José Ignacio, 1997, «Zerbait gehiago euskal azentubideen historiaz», 31:2, 425-445.
- Hualde, José Ignacio & Iñaki Gaminde, 1997, «Vowel interaction in Basque: A nearly exhaustive catalogue», 31:1, 211-245.
- Ibarra, Orreaga, 1995, «“Cispamplonés” hizkeraren inguruan», 29:1, 267-318.
- Laka, Itziar, 1987, «Manuel Arriandiaga. *Euskal-aditza Bizkai, Gipuzko, Lapurdi eta Zuberoko izkerantzetan garbiturikoa*», 21:3, 755-811.
- Landa, Alazne, 1992, «La extensión de la marcación de Caso post-pronominal en las cláusulas relativas del español de Estados Unidos», 26:1, 205-219.
- Landa, Alazne & Jon Franco, 1992, «Objetos nulos en el castellano del País Vasco: dos estatus para dos interpretaciones», 26:3, 777-792.
- Zuazo, Koldo, 1987, «Euskaldunek euskalkienganako izan dituzten jarrerrez», 21:3, 927-950.
- Zuazo, Koldo, 1988, «Bizkaieraren ezaugarriez gehiago», 22:2, 367-377.
- Zuazo, Koldo, 1988, «*El verbo regular vascongado del dialecto vizcaino gramatikaren ekarriez*», 22:2, 547-568.
- Zuazo, Koldo, 1989, «Arabako euskara», 23:1, 3-48.
- Zuazo, Koldo, 1989, «Zubereraren sailkapenerako», 23:2, 609-650.

#### II.1.10. *Euskalkiz euskalki / dialectos / individual dialects*

##### II.1.10.1. *Aezkera / aezcoano / Aezcoan*

- Camino, Iñaki, 1989, «Argitasun zenbait Aezkoako dotrinei buruz», 23:3, 801-807.
- Camino, Iñaki, 1991, «Aezkerazko Testuak II: Orbarako Dotrinak», 25:3, 926-960.
- Camino, Iñaki & Ricardo Gómez, 1992, «Bonaparteren argitaratzeko irizpidez: Aezkoa, Zaraitzu eta Erronkariko dotrinak (I)», 26:2, 453-581.
- Jansen, Wim H., 1990, «A numerical Review of Three Basque Dialects», 24:3, 889-894.
- Satrustegi, Jose Maria, 1993, «Aezkoako Geronimo Almirantearenaren dotrina argitaragabea», 27:2, 539-549.

##### II.1.10.2. *Arabako euskara / euskera de Álava / Basque of Alava*

- Altuna Otegi, Fidel, 1995, «*Acto contriciocoa eriotzaco orduracò: Garcia de Albeniz araiarraren araberazko eskuizkribua (1778)*», 29:1, 83-132.
- Kerejeta, M.<sup>a</sup> Jose, 1991, «Oihenart Silvain Pouvreauren hiztegian», 25:3, 865-899.
- Zuazo, Koldo, 1989, «Arabako euskara», 23:1, 3-48.

##### II.1.10.3. *Baztanera / baztanés / Baztanese*

- Ondarra, Frantzisko, 1992, «Gartzainen aurkitutako Kristau Ikasbidea», 26:3, 977-1002.

II.1.10.4. *Bebenafarrera / bajonavarro / Low Navarrese*

Eguzkitza, Andolin, 1994, «MARTIN HAASE, *Stprachkontakt und Sprachwandel im Baskenland*», 28:3, 1042-1044.

Gómez, Ricardo, 1990, «Euskal testu ahanzi bat frantses komedia batean», 24:1, 301-305.

Lakarra, Joseba A., 1994, «Harrieten Gramatikako hiztegiak (1741)», 28:1, 1-178.

II.1.10.5. *Bizkaiera / vizcaíno / Biscayan*

Altuna Otegi, Fidel, 1995, «Pleonasmo baten historiaz: *debea* 'dute' bezalako adizkien inguruan», 29:1, 219-244.

Altzibar, Xabier, 1990, «*Maiatzeko loreen egunetarako berba-aldiak*: jatorrizko eskuizkribua eta 1885eko edizioa», 24:1, 93-109.

Altzibar, Xabier, 1990, «*Peru Abarca*-ren kopiak eta lehen edizioa», 24:3, 871-887.

Altzibar, Xabier, 1991, «J. A. Mogelen hasierako idazkera: hiru platika eta 1783ko dotrina», 25:2, 623-649.

Bilbao, Gidor, 1997, «De la Quadrak Bermeon 1784an idatzitako eskuizkribuak: I. *Doctrina Christinaubarena*», 31:1, 247-336.

Elordui, Agurtzane, 1996, «Hegomendebaldeko bizkaieraren aditz egituraren aldaketa-bilakabidea eta hizkuntz desagerpena», 30:2, 713-751.

Gaminde, Iñaki & José Ignacio Hualde, 1995, «Euskal azentu-ereduen atlaserako: zenbait isoglosa», 29:1, 175-197.

Gorrochategui, Joaquín, 1987, «Andrés de Poza y el euskera», 21:3, 661-682.

Hualde, José Ignacio, 1988, «A Theory of Pitch-Accent, with Particular Attention to Basque», 22:3, 915-919.

Hualde, José Ignacio, 1989, «Acentos vizcaínos», 23:1, 275-325.

Hualde, José Ignacio, 1989, «Otro acento vizcaíno: Getxo», 23:3, 809-817.

Hualde, José Ignacio, 1990, «Euskal azentuaren inguruan», 24:3, 699-717.

Hualde, José Ignacio, 1991, «Manuel de Larramendi y el acento vasco», 25:3, 737-749.

Hualde, José Ignacio, 1992, «Notas sobre el sistema acentual de Zeberio», 26:3, 767-776.

Hualde, José Ignacio, 1993, «Observaciones acerca del acento de la zona occidental de Gipuzkoa», 27:1, 241-263.

Hualde, José Ignacio, 1995, «Análisis del sistema acentual de Ondarrua», 29:1, 319-343.

Hualde, José Ignacio & Xabier Bilbao, 1992, «A Phonological Study of the Basque Dialect of Getxo», 26:1, 1-117.

Hualde, José Ignacio & Gorka Elordieta, 1993, «Arau lexikoen eta lexiko-ostekoen ezberdintasunaz: bokalen asimilazioa Lekeitioko euskarán», 27:2, 361-369.

- Hualde, José Ignacio, Gorka Elordieta & Arantzazu Elordieta, 1993, «Focalización y prosodia en vascuence vizcaíno», 27:3, 731-749.
- Isasi, Carmen, 1995, «“il-ill” en documentos vizcaínos medievales: ¿Alternancia gráfica o palatalización vasca?», 29:2/3, 651-659.
- Jansen, Wim H., 1992, «Acento y entonación en Elorrio», 26:2, 391-440.
- Laka, Itziar, 1987, «Sabino Arana Goiri eta Hiperbizkaiera (Hiperbizkaieraren historiaz III)», 21:1, 13-40.
- Laka, Itziar, 1987, «Bizkaiko Aldundiaren euskarazko katedra (Hiperbizkaieraren historiaz I)», 21:2, 409-424.
- Laka, Itziar, 1987, «Manuel Arriandiaga: berrazterketarako oinarriak (Hiperbizkaieraren historiaz. IV)», 21:3, 727-753.
- Laka, Itziar, 1987, «Manuel Arriandiaga. *Euskal-aditza Bizkai, Gipuzko, Lapurdi eta Zuberoko izkerantzetan garbiturikoa*», 21:3, 755-811.
- Manjon, Roberto, Carlos del Olmo & Joseba Gordo, 1994, «Fray Bartolomenen *-na* konpletiboa: arazo linguistiko eta estilistikoak», 28:3, 993-1014.
- Ozaeta, Arantzazu, 1992, «Arrasateko testu zahar bi», 26:3, 793-800.
- Pagola, Inés, 1987, «Resurrección M.<sup>a</sup> de Azkueren dotrina argitaragabea», 21:1, 163-209.
- Urgell, Blanca, 1987, «Añibarroren idazlanak: I. *Nekea arindurik*», 21:1, 211-263.
- Urgell, Blanca, 1987, «*Esku-liburua*-ren grafi aldaketak (1812-1821)», 21:2, 357-388.
- Urgell, Blanca, 1987, «*Esku-liburua*-ren hiztegi aldaketak: I. Mailebuak», 21:3, 683-708.
- Urgell, Blanca, 1988, «Añibarroren idazlanak: II. *Lore Sorta Espirituala* (1803)», 22:1, 7-92.
- Zuazo, Koldo, 1988, «Bizkaieraren ezaugarriez gehiago», 22:2, 367-377.
- Zuazo, Koldo, 1988, «*El verbo regular vascongado del dialecto vizcaino* gramatikaren ekarriez», 22:2, 547-568.
- Zuazo, Koldo, 1992, «Azaga = Postrimería?», 26:3, 1003-1006.

#### II.1.10.6. *Erronkaria / roncalés / Roncalese*

- Camino, Iñaki & Ricardo Gómez, 1992, «Bonaparteren argitaratzeko irizpideez: Aezkoa, Zaraitzu eta Erronkariko dotrinak (I)», 26:2, 453-581.
- Hualde, José Ignacio, 1995, «Sobre el acento roncalés», 29:2/3, 499-525.
- Jansen, Wim H., 1990, «A numerical Review of Three Basque Dialects», 24:3, 889-894.

#### II.1.10.7. *Gipuzkera / guipuzcoano / Guipuscoan*

- Altuna, Patxi, 1992, «“Cortesía”», 26:1, 119-143.
- Altuna Otegi, Fidel, 1995, «Loioloako Dotrina (XVIII. mendea)», 29:2/3, 611-649.
- Altuna Otegi, Fidel, 1995, «Pleonasmo baten historiaz: *debea* ‘dute’ bezalako adizkien inguruan», 29:1, 219-244.

- Hualde, José Ignacio, 1991, «Manuel de Larramendi y el acento vasco», 25:3, 737-749.
- Hualde, José Ignacio, 1993, «Observaciones acerca del acento de la zona occidental de Gipuzkoa», 27:1, 241-263.
- Laka, Itziar, 1987, «Manuel Arriandiaga. *Euskal-aditza Bizkai, Gipuzko, Lapurdi eta Zuberoko izkerantzetan garbiturikoa*», 21:3, 755-811.
- Lakarra, Joseba A., 1987, «Burgosko 1747ko dotrina: II. Faksimilea eta hiztegia», 21:1, 277-317.
- Lakarra, Joseba A., 1987, «Oikiako dotrina (1759)», 21:2, 515-564.
- Lakarra, Joseba A., 1989, «*Bai, Pecatu da Liberalquerriya*», 23:2, 663-676.
- Lakarra, Joseba A., 1989, «*Cocinan icasteco liburua* (1889)», 23:3, 975-990.
- Mendiguren, Xabier, 1987, «*El Borracho burladoko* euskararen azterketa», 21:1, 135-162.
- Osés Marcaida, Cristina, 1992, «Léxico vasco en documentación notarial guipuzcoana», 26:3, 813-823.

#### II.1.10.8. *Goinafarrera / altonavarro / High Navarrese*

- Altuna Otegi, Fidel, 1995, «Pleonasmo baten historiaz: *debea* 'dute' bezalako adizkien inguruan», 29:1, 219-244.
- Altuna Otegi, Fidel & Paloma Miranda de Lage, 1995, «Irungo Udaleko zazpi agiri euskaraz (1721)», 29:2/3, 527-544.
- Arakama, Josemari, 1994, «Uharte-Arakilgo dotrina», 28:2, 569-613.
- Camino, Iñaki & Joseba A. Lakarra, 1993, «Beriain osatuz», 27:3, 1029-1048.
- Hualde, José Ignacio & Txomin Sagarzazu, 1991, «Acentos del Bidasoa: Hondarribia», 25:1, 139-152.
- Ibarra, Orreaga, 1992, «Ultzameraz idatzitako bi dotrinaren edizioa eta azterketa», 26:3, 915-976.
- Ibarra, Orreaga, 1995, «"Cispamplonés" hizkeraren inguruan», 29:1, 267-318.
- Ondarra, Frantzisko, 1989, «Nafarroako Bertizaranan aurkitutako euskal testuak», 23:3, 701-755.
- Ondarra, Frantzisko, 1992, «Oieregiko testu berriak», 26:1, 181-204.
- Ondarra, Frantzisko, 1993, «Goñerrin aurkitutako testuak (IX)», 27:1, 299-320.
- Ondarra, Frantzisko, 1993, «Goñerrin aurkitutako testuak (X)», 27:3, 903-947.
- Ondarra, Frantzisko, 1996, «Juan Martin de Ibero (1729-1783), Izuko parrokuaren testuak (I)», 30:2, 645-702.
- Segurola, Iñaki, 1987, «Notas de toponimia amescoana», 21:1, 265-275.

#### II.1.10.9. *Lapurtera / labortano / Labourdin*

- Alberdi Larizgoitia, Xabier & Julio García, 1993, «*Are* lokailua (Axularren *Gero* liburuan oinarritutako azterketa)», 27:3, 877-902.
- Gómez, Ricardo, 1990, «Euskal testu ahortzi bat frantses komedia batean», 24:1, 301-305.



- Laka, Itziar, 1987, «Manuel Arriandiaga. *Euskal-aditza Bizkai, Gipuzko, Lapurdi eta Zuberoko izkerantzetan garbiturikoa*», 21:3, 755-811.
- Lakarra, Joseba A., 1994, «Euskal hiztegi gintzaren historiarako: II. Gogoetak Urteren hiztegi gintzaz», 28:3, 871-884.
- Lakarra, Joseba A., 1994, «Euskal hiztegi gintzaren historiarako: III. Urteren Gramatikako hiztegia», 28:3, 885-914.
- Lakarra, Joseba A., 1995, «Pouvreuren hiztegiez eta hiztegi gintzaren historiaz», 29:1, 3-52.
- Lakarra, Joseba A., 1997, «Hizkuntz eskuliburuen tradizioa Euskal Herrian: I. *L'interprète ou Traduction du François, Espagnol & Basque (~1620)*», 31:1, 1-66.
- Ondarra, Frantzisko, 1993, «Jose Matias Elizalde (1776-1856), Urdazubiko monastegiko azken abatearen predikuak», 27:2, 575-611.
- Pikabea, Josu, 1991, «Goyhetche, XIX. mendeko lapurtar atipiko batez», 25:2, 651-658.
- Sagarzazu, Txomin, 1996, «Urteren azentuaz», 30:1, 159-171.
- Satrustegi, Jose Maria, 1987, «Zugarramurdiko euskararen lekukoak XIX. mendean», 21:1, 81-104.

#### II.1.10.10. *Zaraitzuera / salacenco / Salazarese*

- Camino, Iñaki & Ricardo Gómez, 1992, «Bonaparteren argitaratzeko irizpideez: Aezkoa, Zaraitzu eta Erronkariko dotrinak (I)», 26:2, 453-581.
- Jansen, Wim H., 1990, «A numerical Review of Three Basque Dialects», 24:3, 889-894.

#### II.1.10.11. *Zuberera / suletino / Souletin*

- Bilbao, Gidor, 1996, «Jean Mekol Garindañekoaren *Edipa* pastoralara (1793)», 30:1, 239-332.
- Kerejeta, M.<sup>a</sup> Jose, 1991, «Oihenart Silvain Pouvreuren hiztegian», 25:3, 865-899.
- Laka, Itziar, 1987, «Manuel Arriandiaga. *Euskal-aditza Bizkai, Gipuzko, Lapurdi eta Zuberoko izkerantzetan garbiturikoa*», 21:3, 755-811.
- Loidi, Ane, 1996, «*Sainta Catherina* pastoralaren XIX. mendeko bi eskuizkribu», 30:2, 497-603.
- Oyharçabal, Beñat, 1988-90, «La Pastorale Souletine. Édition critique de *Charlemagne*», [I] 22:3, 701-811; (II) 23:1, 205-274; (III) 23:2, 533-608; (IV) 23:3, 819-896; (fin) 24:1, 209-300.
- Zuazo, Koldo, 1989, «Zubereraren sailkapenerako», 23:2, 609-650.

#### II.1.11. *Soziolinguistika / sociolingüística / sociolinguistics*

- Aguirre Gandarias, Sabino, 1992, «La oficialidad del euskera en procesos postmedievales (con documentos inéditos)», 26:1, 259-279.
- Allières, Jacques, 1992, «Gascón y euskera: afinidades e interrelaciones lingüísticas», 26:3, 801-812.

- Amorrortu, Estibaliz, 1995, «Retention and accommodation in the Basque of Elko, Nevada», 29:2/3, 407-454.
- Bakker, Peter, 1991, «“La lengua de las tribus costeras es medio vasca”. Un pidgin vasco y amerindio utilizado por europeos y nativos americanos en Norteamérica, h. 1540-h. 1640», 25:2, 439-467.
- Bakker, Peter *et al.*, 1991, «Basque Pidgins in Iceland and Canada», 25:2, 315-467.
- Bilbao, Gidor, 1991, «*Glossaria Vasco-Islandica*-ren aurkezpen gisakoa», 25:2, 315-316.
- Deen, Nicolaas G. H., 1991, «*Glossaria duo Vasco-Islandica*», 25:2, 321-426.
- Díaz Noci, Javier, 1994, «Gerra aurreko euskal kazetaritza eta hizkuntz-ereduak», 28:3, 791-835.
- Eguzkitza, Andolin, 1988, «J. MAURIS (ed.), 1987.— *Politique et Aménagement linguistiques*. Quebec, Paris: Gouvernement de Quebec (Conseil de la langue française), *le Robert* (Collection “l’ordre des mots”)», 22:1, 339-342.
- Eguzkitza, Andolin, 1994, «MARTIN HAASE, *Sprachkontakt und Sprachwandel im Baskenland*», 28:3, 1042-1044.
- Falcon, Xabier, 1991, «ROTAETXE, KARMELE. 1988 *Sociolingüística*, Editorial Síntesis, S. A., Madrid, 21.5 x 1.5 cm., 183 pp.», 25:3, 985-989.
- Gómez Molina, José R., 1994, «OLAETA RUBIO, Roberto: *El castellano de los escolares (8-13 años) de la comarca del “Gran Bilbao”*. Aproximación sociolingüística. Servicio Editorial. Universidad del País Vasco, 1995. 286 págs.», 28:3, 1039-1042.
- Hualde, José Ignacio, 1991, «Foreword to *Glossaria duo Vasco-Islandica*», 25:2, 318-319.
- Hualde, José Ignacio, 1991, «Icelandic Basque pidgin», 25:2, 427-437.
- Ibarra, Orreaga, 1995, «“Cispamplonés” hizkeraren inguruan», 29:1, 267-318.
- Laka, Itziar, 1987, «Bizkaiko Aldundiaren euskarazko katedra (Hiperbizkaieraren historiaz I)», 21:2, 409-424.
- Múgica, Matías & José Luis Mendoza Peña, 1993, «De toponimia Navarra. Sobre el *Nomenclátor euskérico de Navarra*. Aspectos filológicos y sociológicos», 27:2, 551-574.
- Osés Marcaida, Cristina, 1992, «Léxico vasco en documentación notarial guipuzcoana», 26:3, 813-823.
- Salaberri, Patxi, 1995, «Nafarroako herri-izenen inguruan», 29:2/3, 559-580.
- Salaburu, Pello, 1987, «Gregorio Salvador, *Lengua española y lenguas de España*, 1987: Ariel Lingüística», 21:2, 645-648.
- Torres Garoña, M. Gema, 1993, «Interferencias léxicas vasco-románicas en el castellano de San Sebastián», 27:2, 449-538.
- Zuazo, Koldo, 1987, «Euskaldunek euskalkienganako izan dituzten jarrez», 21:3, 927-950.

#### II.1.12. *Euskararen historia / historia de la lengua vasca / history of Basque*

(ik. orobat/v. también/see also II.1.6, II.1.7, II.1.8, II.2)

- Altuna Otegi, Fidel, 1995, «Pleonasma baten historiaz: *debea* ‘dute’ bezalako adizkien inguruan», 29:1, 219-244.

- Artiagoitia, Xabier, 1990, «Sobre la estructura de la sílaba en (proto)vasco y algunos fenómenos conexos», 24:2, 327-349.
- Beola, Ainhoa, 1991, «CARLOS THIEBAUT: *Historia del nombrar. Dos episodios de la subjetividad*. Visor, La balsa de la medusa 35, Madrid 1990», 25:3, 989-992.
- Duplá, Antonio, 1988, «VELEIA, revista de Prehistoria, Historia Antigua, Arqueología y Filología Clásicas, nº 4, 1987», 22:1, 337-339.
- Echenique, María Teresa, 1989, «CANO AGUILAR, Rafael, *El español a través de los tiempos*, Arco/Libros, Madrid, 1988, 326 págs.», 23:3, 955-959.
- Echenique, María Teresa, 1991, «CATALÁN, DIEGO, *El español. Orígenes de su diversidad*, ed. Paraninfo, Madrid, 1990. CATALÁN, DIEGO, *Las lenguas circunvecinas del castellano*, ed. Paraninfo, Madrid, 1990», 25:3, 996-998.
- Echenique, María Teresa, 1991, «STUDIA INDOGERMANICA ET PALEOHISPANICA IN HONOREM A. TOVAR ET L. MICHELENA, Francisco Villar (editor), Ediciones Universidad de Salamanca y Servicio Editorial del País Vasco, Salamanca, 1990», 25:3, 999-1001.
- Emborujo Salgado, Amalia, 1994, «JUAN JOSÉ SAYAS, *Los vascos en la Antigüedad*, Madrid, 1994, Cátedra, 455 pp.», 28:3, 1032-1039.
- Emborujo Salgado, M. Isidora, 1994, «GONZÁLEZ, M. C., SANTOS, J. (eds.), *Las estructuras sociales indígenas del norte de la Península Ibérica (Revisiones de Historia Antigua I) (Veleia. Anejos. Acta)*, Vitoria-Gasteiz 1994, 240 p.», 28:3, 1025-1032.
- Gorrochategui, Joaquín, 1987, «Vasco-céltica», 21:3, 951-960.
- Gorrochategui, Joaquín, 1992, «COLIN RENFREW: *Arqueología y lenguaje. La cuestión de los orígenes indoeuropeos*. Ed. Crítica, Barcelona, 1990 [Traducción de M<sup>a</sup> José Aubert]. 271 pp.», 26:3, 1019-1026.
- Guiter, Henri, 1989, «Elementos de cronología fonética del vascuence», 23:3, 797-800.
- Hualde, José Ignacio, 1988, «A Theory of Pitch-Accent, with Particular Attention to Basque», 22:3, 915-919.
- Hualde, José Ignacio, 1989, «Otro acento vizcaíno: Getxo», 23:3, 809-817.
- Hualde, José Ignacio, 1990, «Euskal azentuaren inguruan», 24:3, 699-717.
- Hualde, José Ignacio, 1997, «Aitzineuskararen leherkariak», 31:2, 411-424.
- Hualde, José Ignacio, 1997, «Zerbait gehiago euskal azentubideen historiaz», 31:2, 425-445.
- Iribarren, M<sup>a</sup> Carmen, 1996, «Connotaciones vascas en los vocablos en -rr- del gascón», 30:1, 333-358.
- Jansen, Wim H., 1990, «A numerical Review of Three Basque Dialects», 24:3, 889-894.
- Laka, Itziar, 1988, «Configurational Heads in Inflectional Morphology: the structure of the inflected forms in Basque», 22:2, 343-365.

- Lakarra, Joseba A., 1991, «JUAN L. ROMÁN DEL CERRO, *El desciframiento de la lengua ibérica en "La ofrenda de los Pueblos"*, editorial Aguadara, Alicante 1990. 222 páginas y un vídeo», 25:3, 1001-1004.
- Lakarra, Joseba A., 1996, «Sobre el Europeo Antiguo y la reconstrucción del Protovasco», 30:1, 1-70.
- Lakarra, Joseba A., 1997, «Euskararen historia eta filologia: arazo zahar, bide berri», 31:2, 447-535.
- Lakarra, Joseba A., 1997, «Gogoetak aitzineuskararen berreraiketaz: konparaketa eta barneberreraiketa», 31:2, 537-616.
- Larrea, Juan José, 1989, «COLLINS, Roger, *Los Vascos*, Alianza Editorial, Madrid, 1989 [1. arg. 1985], 298 or.», 23:3, 959-961.
- Quilis, Mercedes, 1991, «Más sobre latín tardío y romance temprano», 25:3, 797-803.
- Quilis, Mercedes, 1996-97, «La *f*- inicial latina en los orígenes de la lengua española», (I) 30:2, 385-453; (II) 31:1, 67-148.
- Rijk, Rudolf P. G. de, 1992, «'Nunc' Vasconice», 26:3, 695-724.
- Rijk, Rudolf P. G. de, 1995, «Basque manner adverbs and their genesis», 29:1, 53-82.
- Rijk, Rudolf P. G. de, 1996, «On the origin of the partitive determiner», 30:1, 145-158.
- Urkizu, Patri, 1987, «J. Juaristi, *Literatura Vasca* "Historia Crítica de la Literatura Hispánica" 29, Taurus, Madrid 1987», 21:2, 651-658.
- Zuazo, Koldo, 1987, «Euskaldunek euskalkienganako izan dituzten jarrerez», 21:3, 927-950.
- Zuazo, Koldo, 1988, «Bizkaieraren ezaugarriez gehiago», 22:2, 367-377.
- Zuazo, Koldo, 1989, «Arabako euskara», 23:1, 3-48.
- Zuazo, Koldo, 1989, «Zubereraren sailkapenerako», 23:2, 609-650.
- Zuazo, Koldo, 1991, «LUIS MICHELENA, *Sobre historia de la lengua vasca*, Anejos del *Anuario del Seminario de Filología Vasca "Julio de Urquijo"*, 10. zb., Donostia, 1988, bi liburuki 1.023 or.», 25:3, 977-985.

### II.1.13. *Euskalaritzaren historia / historia de la lingüística vasca / history of Basque linguistics*

(ik. orobat/v. también/see also II.2)

- Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Ohar batzuk euskal deklinabidearen historiografiarako», 23:2, 411-434.
- Gómez, Ricardo, 1997, «Euskalaritzaren historia eta historiografia: ikerketa-arloaren egoeraz», 31:2, 363-391.
- Gómez, Ricardo, 1997, «Euskalaritzaren historiarako ikerketa-norabideak: zenbait proposamendu», 31:2, 393-409.

- Oñederra, M. Lourdes, 1989, «Euskal fonologiako berriak 1900 arte», 23:1, 115-132.
- Oyharçabal, Beñat, 1989, «Les travaux de grammaire basque avant Larramendi (1729)», 23:1, 59-73.
- Oyharçabal, Beñat, 1993, «Les premières analyses des particularités morphosyntaxiques du basque au 17ème siècle», 27:1, 265-284.
- Urgell, Blanca, 1997, «Estudios en torno a la historia de la lexicografía vasca», 31:2, 643-685.
- Zuazo, Koldo, 1987, «Euskaldunek euskalkienganako izan dituzten jarrerak», 21:3, 927-950.

## II.2. Garaika / índice histórico por épocas / historical index by ages

### II.2.1. Erdi Aroa / Edad Media / Middle Age

- Arriolabengoa, Julen, 1996, «Erdi Aroko kanta ezezagunak Ibarguen-Cachopin kronikan (1570-1620). Butroeko Andrearen Eresiaren bertsio ezezaguna; Salinasko Kontearen Kantua; Errodrigo Zaratekoaren Kantu Epikoa», 30:1, 71-98.
- Irigoyen, Alfonso, 1995, «ANGELES LÍBANO ZUMALACÁRREGUI, *Toponimia Medieval en el País Vasco*, [letra] A, Bilbao 1995, 639 pp.», 29:2/3, 719-722.
- Osés Marcaida, Cristina, 1992, «Léxico vasco en documentación notarial guipuzcoana», 26:3, 813-823.
- Ugarte, Jose Luis, 1995, «Donde murió el oso», 29:2/3, 707-711.

### II.2.2. xv / 15th century

- Aguirre Gandarias, Sabino, 1992, «La oficialidad del euskera en procesos postmedievales (con documentos inéditos)», 26:1, 259-279.
- Ciérvide Martinena, Ricardo, 1994, «Toponimia alavesa: Apeo de Vitoria y su jurisdicción de 1481-1486», 28:2, 543-568.
- Fernández de Larrea Rojas, Jon Andoni, 1995, «Lucha de bandos y guerra a sangre y fuego», 29:2/3, 697-699.
- Isasi, Carmen, 1995, «“il-ill” en documentos vizcaínos medievales: ¿Alternancia gráfica o palatalización vasca?», 29:2/3, 651-659.
- Ugarte, Jose Luis, 1995, «Donde murió el oso», 29:2/3, 707-711.

### II.2.3. xvi / 16th century

- Arriolabengoa, Julen, 1996, «Erdi Aroko kanta ezezagunak Ibarguen-Cachopin kronikan (1570-1620). Butroeko Andrearen Eresiaren bertsio ezezaguna; Salinasko Kontearen Kantua; Errodrigo Zaratekoaren Kantu Epikoa», 30:1, 71-98.
- Bakker, Peter, 1991, «“La lengua de las tribus costeras es medio vasca”. Un pidgin vasco y amerindio utilizado por europeos y nativos americanos en Norteamérica, h. 1540-h. 1640», 25:2, 439-467.

- Bakker, Peter *et al.*, 1991, «Basque Pidgins in Iceland and Canada», 25:2, 315-467.
- Bilbao, Gidor, 1991, «*Glossaria Vasco-Islandica*-ren aurkezpen gisakoa», 25:2, 315-316.
- Cid, Jesús Antonio, 1994, «El cantar de *Mosiur Chantarron*; circunstancia y sentido (comentarios a una página de Garibay)», 28:1, 179-197.
- Deen, Nicolaas G. H., 1991, «*Glossaria duo Vasco-Islandica*», 25:2, 321-426.
- Gorrochategui, Joaquín, 1987, «Andrés de Poza y el euskera», 21:3, 661-682.
- Hualde, José Ignacio, 1991, «Foreword to *Glossaria duo Vasco-Islandica*», 25:2, 318-319.
- Hualde, José Ignacio, 1991, «Icelandic Basque pidgin», 25:2, 427-437.
- Isasi, Carmen, 1995, «“il-ill” en documentos vizcaínos medievales: ¿Alternancia gráfica o palatalización vasca?», 29:2/3, 651-659.
- Oñederra, M. Lourdes, 1989, «Euskal fonologiazko berriak 1900 arte», 23:1, 115-132.
- Oyharçabal, Beñat, 1989, «Les travaux de grammaire basque avant Larramendi (1729)», 23:1, 59-73.
- Ozaeta, Arantzazu, 1992, «Arrasateko testu zahar bi», 26:3, 793-800.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «Notas sobre algunas traducciones vascas del Nuevo Testamento», 21:3, 709-726.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1988, «Catálogo de las traducciones vascas de obras latinas de la Antigüedad», 22:2, 541-546.
- Schuchardt, Hugo, 1988, «Introducción a las obras de Leizarraga», 22:3, 921-1036.
- Zuazo, Koldo, 1989, «Arabako euskara», 23:1, 3-48.
- Zuazo, Koldo, 1992, «Azaga = Postrimería?», 26:3, 1003-1006.
- Zubiaur, José Ramón, 1989, «Garibai hizkuntzalari», 23:1, 49-58.

#### II.2.4. XVII / 17th century

- Alberdi Larizgoitia, Jabier & Julio García, 1993, «*Are* lokailua (Axularren *Gero* liburuan oinarritutako azterketa)», 27:3, 877-902.
- Arriolabengoa, Julen, 1996, «Erdi Aroko kanta ezezagunak Iburguen-Cachopin kronikan (1570-1620). Butroeko Andrearen Eresiaren bertsio ezezaguna; Salinasko Kontearen Kantua; Errodrigo Zaratekoaren Kantu Epikoa», 30:1, 71-98.
- Bakker, Peter, 1991, «“La lengua de las tribus costeras es medio vasca”. Un pidgin vasco y amerindio utilizado por europeos y nativos americanos en Norteamérica, h. 1540-h. 1640», 25:2, 439-467.
- Bakker, Peter *et al.*, 1991, «Basque Pidgins in Iceland and Canada», 25:2, 315-467.
- Bilbao, Gidor, 1991, «*Glossaria Vasco-Islandica*-ren aurkezpen gisakoa», 25:2, 315-316.
- Bilbao, Gidor, 1992, «Pouvreuren hiztegi laukoitza», 26:2, 341-389.

- Camino, Iñaki & Joseba A. Lakarra, 1993, «Berriain osatuz», 27:3, 1029-1048.
- Deen, Nicolaas G. H., 1991, «*Glossaria duo Vasco-Islandica*», 25:2, 321-426.
- Gómez, Ricardo, 1990, «Euskal testu ahortzi bat frantses komedia batean», 24:1, 301-305.
- Hualde, José Ignacio, 1991, «Foreword to *Glossaria duo Vasco-Islandica*», 25:2, 318-319.
- Hualde, José Ignacio, 1991, «Icelandic Basque pidgin», 25:2, 427-437.
- Kerejeta, M<sup>a</sup> Jose, 1991, «Oihenart Silvain Pouvreauren hiztegi», 25:3, 865-899.
- Lakarra, Joseba A., 1995, «Pouvreauren hiztegiez eta hiztegi-gintzaren histori», 29:1, 3-52.
- Lakarra, Joseba A., 1997, «Hizkuntz eskuliburuaren tradizioa Euskal Herrian: I. *L'interprète ou Traduction du François, Espagnol & Basque (~1620)*», 31:1, 1-66.
- Oñederra, M. Lourdes, 1989, «Euskal fonologiako berriak 1900 arte», 23:1, 115-132.
- Oyharçabal, Beñat, 1989, «Les travaux de grammaire basque avant Larramendi (1729)», 23:1, 59-73.
- Oyharçabal, Beñat, 1993, «Les premières analyses des particularités morphosyntaxiques du basque au 17<sup>ème</sup> siècle», 27:1, 265-284.
- Ozaeta, Arantzazu, 1992, «Arrasateko testu zahar bi», 26:3, 793-800.
- Penas Ibañez, M<sup>a</sup> Azucena, 1993, «El habla vizcaína en el teatro de Lope de Vega», 27:3, 815-820.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «Notas sobre algunas traducciones vascas del Nuevo Testamento», 21:3, 709-726.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1988, «Catálogo de las traducciones vascas de obras latinas de la Antigüedad», 22:2, 541-546.
- Urgell, Blanca, 1991, «Axular eta Larramendi», 25:3, 901-928.

### II.2.5. XVIII / 18th century

- Altuna, Patxi, 1992, «“Cortesia”», 26:1, 119-143.
- Altuna Otegi, Fidel, 1995, «*Acto contriciocoa eriotzaco orduracò: Garcia de Albeniz araiarraren arabarazko eskuizkribua (1778)*», 29:1, 83-132.
- Altuna Otegi, Fidel, 1995, «Loiolako Dotrina (XVIII. mendea)», 29:2/3, 611-649.
- Altuna Otegi, Fidel & Paloma Miranda de Lage, 1995, «Irungo Udaleko zazpi agiri euskaraz (1721)», 29:2/3, 527-544.
- Altzibar, Xabier, 1991, «J. A. Mogelen hasierako idazkera: hiru platika eta 1783ko dotrina», 25:2, 623-649.
- Bilbao, Gidor, 1991, «Larramendiren garaikide bat: zenbait xehetasun Joanes Etxeberri Sarakoaz», 25:3, 751-768.
- Bilbao, Gidor, 1996, «Jean Mekol Garindañekoaren *Edipa* pastoralala (1793)», 30:1, 239-332.

- Bilbao, Gidor, 1997, «De la Quadrak Bermeon 1784an idatzitako eskuizkribuak: I. *Doctrina Christinaubarena*», 31:1, 247-336.
- Breva Claramonte, Manuel, 1991, «Las ideas lingüísticas del siglo XVIII en Lorenzo Hervás: la descripción de las lenguas del mundo», 25:3, 769-781.
- Gómez, Ricardo, 1991, «Larramendiren gramatika eta gramatikagintzaren historia», 25:3, 783-796.
- Haritschelhar, Jean, 1988, «Recueils manuscrits de chansons basques», 22:2, 445-461.
- Hualde, José Ignacio, 1991, «Manuel de Larramendi y el acento vasco», 25:3, 737-749.
- Hurch, Bernhard, 1989, «Raíces de la fonología: pensadores preestructuralistas», 23:1, 95-113.
- Lakarra, Ander, 1989, «Gogoetak XVIII. mendeko euskalaritzaren inguruan», 23:2, 447-461.
- Lakarra, Joseba A., 1987, «Burgosko 1747ko dotrina: II. Faksimilea eta hiztegia», 21:1, 277-317.
- Lakarra, Joseba A., 1987, «Oikiako dotrina (1759)», 21:2, 515-564.
- Lakarra, Joseba A., 1994, «Harrieten Gramatikako hiztegiak (1741)», 28:1, 1-178.
- Lakarra, Joseba A., 1994, «Euskal hiztegi gintzaren historiako: II. Gogoetak Urteren hiztegi gintzaz», 28:3, 871-884.
- Lakarra, Joseba A., 1994, «Euskal hiztegi gintzaren historiako: III. Urteren Gramatikako hiztegia», 28:3, 885-914.
- Mendiguren, Xabier, 1987, «*El Borracho burladoko* euskararen azterketa», 21:1, 135-162.
- Ondarra, Frantzisko, 1993, «Goñerrin aurkitutako testuak (IX)», 27:1, 299-320.
- Ondarra, Frantzisko, 1993, «Goñerrin aurkitutako testuak (X)», 27:3, 903-947.
- Ondarra, Frantzisko, 1996, «Juan Martín de Ibero (1729-1783), Izuko parrokuaren testuak (I)», 30:2, 645-702.
- Oñederra, M. Lourdes, 1989, «Euskal fonologiazko berriak 1900 arte», 23:1, 115-132.
- Oyharçabal, Beñat, 1989, «Les travaux de grammaire basque avant Larramendi (1729)», 23:1, 59-73.
- Oyharçabal, Beñat, 1993, «Les premières analyses des particularités morphosyntaxiques du basque au 17<sup>ème</sup> siècle», 27:1, 265-284.
- Ozaeta, Arantzazu, 1992, «Arrasateko testu zahar bi», 26:3, 793-800.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «Notas sobre algunas traducciones vascas del Nuevo Testamento», 21:3, 709-726.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1988, «Catálogo de las traducciones vascas de obras latinas de la Antigüedad», 22:2, 541-546.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1995, «Virgilio Txerribuztangoerrekan (I. *Bukoliken* eta *Georgiken* euskal itzulpenak)», 29:2/3, 661-696.



- Sagarzazu, Txomin, 1996, «Urteren azentuaz», 30:1, 159-171.  
 Urgell, Blanca, 1991, «Axular eta Larramendi», 25:3, 901-928.  
 Urgell, Blanca, 1992, «Martin Harriet Añibarrorengan», 26:1, 221-258.

#### II.2.6. XIX / 19th century

- Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Euskararen morfologiako ikerketak (1900-1936)», 23:3, 769-796.  
 Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Ohar batzuk euskal deklinabidearen historiografiarako», 23:2, 411-434.  
 Altzibar, Xabier, 1990, «*Maiatzeko loreen egunetarako berba-aldiak*: jatorrizko eskuizkribua eta 1885eko edizioa», 24:1, 93-109.  
 Altzibar, Xabier, 1990, «*Peru Abarca*-ren kopiak eta lehen edizioa», 24:3, 871-887.  
 Altzibar, Xabier, 1991, «J. A. Mogelen hasierako idazkera: hiru platika eta 1783ko dotrina», 25:2, 623-649.  
 Arakama, Josemari, 1994, «Uharte-Arakilgo dotrina», 28:2, 569-613.  
 Artola, M<sup>a</sup> Guadalupe, 1988, «Jean-Baptiste Camoussarry (1815-1842). Una primera aproximación a su vida y a su obra», 22:2, 391-443.  
 Camino, Iñaki, 1991, «Aezkerazko Testuak II: Orbarako Dotrinak», 25:3, 926-960.  
 Camino, Iñaki & Ricardo Gómez, 1992, «Bonaparteren argitaratzeko irizpidez: Aezkoa, Zaraitzu eta Erronkariko dotrinak (I)», 26:2, 453-581.  
 Cid, Jesús Antonio, 1994, «Tradición apócrifa y tradición hipercrítica en la balada tradicional vasca. I. Las falsificaciones de cantos populares en Europa; ensayo de tipología», 28:2, 505-523.  
 Díaz Noci, Javier, 1994, «Gerra aurreko euskal kazetaritza eta hizkuntz-ereduak», 28:3, 791-835.  
 Gómez, Ricardo, 1989, «Bonaparte printzearen inguruko hizkuntz eztabaidak», 23:2, 355-392.  
 Granja Pascual, José Javier, 1987, «La crítica etimológica de Julio Cejador», 21:2, 629-644.  
 Haritschelhar, Jean, 1988, «Recueils manuscrits de chansons basques», 22:2, 445-461.  
 Hurch, Bernhard, 1989, «Raíces de la fonología: pensadores preestructuralistas», 23:1, 95-113.  
 Hurch, Bernhard, 1995, «WOLF, MICHAELA: *Hugo Schuchardt Nachlaß. Schlüssel zum Nachlaß des Linguisten und Romanisten Hugo Schuchardt (1842-1927)*. Leykam: Graz 1993. pp. IX + 635. ISBN 3-7011-0011-X», 29:2/3, 723-725.  
 Ibarra, Orreaga, 1992, «Utzameraz idatzitako bi dotrinaren edizioa eta azterketa», 26:3, 915-976.  
 Jansen, Wim H., 1990, «A numerical Review of Three Basque Dialects», 24:3, 889-894.

- Knörr, Endrike, 1990, «*Euskara*-ko euskalariak (1886-1896)», 24:1, 203-207.
- Laka, Itziar, 1987, «Sabino Arana Goiri eta Hiperbizkaiera (Hiperbizkaieraren historiaz III)», 21:1, 13-40.
- Laka, Itziar, 1987, «Bizkaiko Aldundiaren euskarazko katedra (Hiperbizkaieraren historiaz I)», 21:2, 409-424.
- Laka, Itziar, 1987, «Manuel Arriandiaga: berrazterketarako oinarriak (Hiperbizkaieraren historiaz. IV)», 21:3, 727-753.
- Laka, Itziar, 1987, «Manuel Arriandiaga. *Euskal-aditza Bizkai, Gipuzko, Lapurdi eta Zuberoko izkerantzetan garbiturikoa*», 21:3, 755-811.
- Laka, Itziar, 1989, «Astarloaren hizkuntzalaritzaz», 23:1, 75-86.
- Lakarra, Joseba A., 1987, «Lécluse-ren euskal gramatika (1826). Euskalaritzaren historiarako lanabesak (I)», 21:3, 813-916.
- Lakarra, Joseba A., 1989, «*Bai, Pecatu da Liberalqueriya*», 23:2, 663-676.
- Lakarra, Joseba A., 1989, «*Cocinan icasteco liburua (1889)*», 23:3, 975-990.
- Lakarra, Joseba A. & Blanca Urgell, 1988, «Lécluseren hiztegia. Euskalaritzaren historiarako lanabesak (II)», 22:1, 99-211.
- Lakarra, Joseba A. & Blanca Urgell, 1988, «*Plauto Bascongadore*n eztabaida: testu bilduma», 22:2, 479-539.
- Loidi, Ane, 1996, «*Sainta Catherina* pastoralaren XIX. mendeko bi eskuizkribu», 30:2, 497-603.
- Manjon, Roberto, Carlos del Olmo & Joseba Gordo, 1994, «Fray Bartolomerren *-na* konpletiboa: arazo linguistiko eta estilistikoak», 28:3, 993-1014.
- Ondarra, Frantzisko, 1989, «Nafarroako Bertizaranan aurkitutako euskal testuak», 23:3, 701-755.
- Ondarra, Frantzisko, 1992, «Oieregiko testu berriak», 26:1, 181-204.
- Ondarra, Frantzisko, 1992, «Gartzainen aurkitutako Kristau Ikasbidea», 26:3, 977-1002.
- Ondarra, Frantzisko, 1993, «Goñerrin aurkitutako testuak (IX)», 27:1, 299-320.
- Ondarra, Frantzisko, 1993, «Goñerrin aurkitutako testuak (X)», 27:3, 903-947.
- Ondarra, Frantzisko, 1993, «Jose Matias Elizalde (1776-1856), Urdazubiko monastegiko azken abatearen predikuak», 27:2, 575-611.
- Oñederra, M. Lourdes, 1989, «Euskal fonologiazko berriak 1900 arte», 23:1, 115-132.
- Oyharçabal, Beñat, 1988-90, «La Pastorale Souletine. Édition critique de *Charlemagne*», [I] 22:3, 701-811; (II) 23:1, 205-274; (III) 23:2, 533-608; (IV) 23:3, 819-896; (fin) 24:1, 209-300.
- Oyharçabal, Beñat, 1991, «Note sur les antécédents romantiques de la théorie de la passivité du verbe dans les études euskariennes», 25:3, 965-975.
- Pagola, Inés, 1987, «Resurrección M<sup>a</sup> de Azkueren dotrina argitaragabea», 21:1, 163-209.

- Pikabea, Josu, 1991, «Goyhetche, XIX. mendeko lapurtar atipiko batez», 25:2, 651-658.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «Notas sobre algunas traducciones vascas del Nuevo Testamento», 21:3, 709-726.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1988, «Catálogo de las traducciones vascas de obras latinas de la Antigüedad», 22:2, 541-546.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1995, «Virgilio Txerribuztangoerrekan (I. *Bukoliken* eta *Georgiken* euskal itzulpenak)», 29:2/3, 661-696.
- Salaburu, Pello, 1987, «Baztango euskalkiaz: Elizondoko beste doktrina bat», 21:2, 453-473.
- Sarasola, Ibon, 1989, «Van Eysen gramatika-lanak», 23:1, 87-94.
- Satrustegi, Jose Maria, 1987, «Zugarramurdiko euskararen lekukoak XIX. mendean», 21:1, 81-104.
- Satrustegi, Jose Maria, 1993, «Aezkoako Geronimo Almirantearenaren dotrina argitaragabea», 27:2, 539-549.
- Schuchardt, Hugo, 1988, «Introducción a las obras de Leizarraga», 22:3, 921-1036.
- Urgell, Blanca, 1987, «Añibarroren idazlanak: I. *Nekea arindurik*», 21:1, 211-263.
- Urgell, Blanca, 1987, «*Esku-liburua*-ren grafi aldaketak (1812-1821)», 21:2, 357-388.
- Urgell, Blanca, 1987, «*Esku-liburua*-ren hiztegi aldaketak: I. Mailebuak», 21:3, 683-708.
- Urgell, Blanca, 1988, «Añibarroren idazlanak: II. *Lore Sorta Espirituala* (1803)», 22:1, 7-92.
- Urgell, Blanca, 1992, «Martin Harriet Añibarrorengan», 26:1, 221-258.
- Zuazo, Koldo, 1988, «*El verbo regular vascongado del dialecto vizcaino* gramatikaren ekarriez», 22:2, 547-568.
- Zuazo, Koldo, 1989, «Arabako euskara», 23:1, 3-48.

### II.2.7. xx / 20th century

- Agud, Manuel, 1988, «In memoriam Luis Michelena», 22:1, 3-4.
- Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Euskararen morfologiako ikerketak (1900-1936)», 23:3, 769-796.
- Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Ohar batzuk euskal deklinabidearen historiografiarako», 23:2, 411-434.
- Alberdi Larizgoitia, Xabier, Julio García & Iñaki Ugarteburu, 1997, «Izenen mendeko perpausak: xx. mendeko erabilera», 31:1, 149-210.
- Arkotxa, Aurelia, 1993, «Imaginaire et poésie dans *Maldan behera* de Gabriel Aresti», 27:1, 3-239.
- Arrazola, Xabier & Fernando Migura, 1995, «Diskurtsuaren analisisiaz», 29:2/3, 599-610.
- Azkorbebeitia, Aitzpea, 1995, «Bernardo Atxagaren testuetara hurbilpen bat Harrera-Teoriaren eskutik», 29:2/3, 455-498.

- Biguri, Koldo, 1990, «Euskal ahozko literatura tradizionalari buruzko ikerketak XX. mendean», 24:1, 63-92.
- Díaz Noci, Javier, 1994, «Gerra aurreko euskal kazetaritza eta hizkuntz-ereduak», 28:3, 791-835.
- Granja Pascual, José Javier, 1987, «La crítica etimológica de Julio Cejador», 21:2, 629-644.
- Hualde, José Ignacio, 1995, «Sobre el acento roncalés», 29:2/3, 499-525.
- Hurch, Bernhard, 1995, «WOLF, MICHAELA: *Hugo Schuchardt Nachlaß. Schlüssel zum Nachlaß des Linguisten und Romanisten Hugo Schuchardt (1842-1927)*. Leykam: Graz 1993. pp. IX + 635. ISBN 3-7011-0011-X», 29:2/3, 723-725.
- Ibarra, Orreaga, 1992, «Ultzameraz idatzitako bi dotrinaren edizioa eta azterketa», 26:3, 915-976.
- Lachaga, José M. de, 1995, «Remarques de G. Guillaume sur la langue basque dans l'elaboration d'une theorie du langage humain», 29:2/3, 701-706.
- Laka, Itziar, 1987, «Sabino Arana Goñi eta Hiperbizkaiera (Hiperbizkaieraren historiaz III)», 21:1, 13-40.
- Laka, Itziar, 1987, «Manuel Arriandiaga: berrazterketarako oinarriak (Hiperbizkaieraren historiaz. IV)», 21:3, 727-753.
- Lakarra, Joseba A., 1988, «Argitaratzailearen txokoa: "Ekin eta Jarrai"», 22:1, 5-6.
- Lakarra, Joseba A., 1997, «Euskararen historia eta filologia: arazo zahar, bide berri», 31:2, 447-535.
- Olaziregi, Mari Jose, 1994, «Bernardo Atxagaren harrera literarioa: proposamen bat», 28:3, 683-706.
- Osa, Eusebio, 1993, «Esapidearen gramatika funtzionala (egokitasunaren teoriarako)», 27:2, 395-448.
- Prieto, J. Ramón, 1994, «Versiones melusiniánas en la tradición oral contemporánea del País Vasco», 28:2, 615-630.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. I. Metros dactílicos y yambo-trocaicos», 21:1, 41-79.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. II. Los metros eolios», 21:2, 389-408.
- Zélikov, Mikhail, 1995, «Las fases principales de la vascológia rusa», 29:2/3, 713-718.
- Zuazo, Koldo, 1988, «Orixerén mendeurrenean», 22:1, 243-252.
- Zuazo, Koldo, 1989, «Arabako euskara», 23:1, 3-48.

### II.3. Literatura / literature

#### II.3.1. *Literatur kritika / crítica literaria / literary analysis*

- Arkotxa, Aurelia, 1993, «Imaginaire et poésie dans *Maldan bebera* de Gabriel Aresti», 27:1, 3-239.

- Azkorbebeitia, Aitzpea, 1995, «Bernardo Atxagaren testuetara hurbilpen bat Harrera-Teoriaren eskutik», 29:2/3, 455-498.
- Beola, Ainhoa, 1989, «REYES, Graciela (ed.): *Teorías literarias en la actualidad*. Ediciones El Arquero, Madrid, 1989», 23:3, 961-965.
- Beola, Ainhoa, 1991, «CARLOS THIEBAUT: *Historia del nombrar. Dos episodios de la subjetividad*. Visor, La balsa de la medusa 35, Madrid 1990», 25:3, 989-992.
- Gabilondo, Joseba, 1990, «Literatur kritika eta teoria kritikoak: beraien historia eta arkeologia», 24:1, 21-51.
- Garamendi, M. Arene, 1990, «El teatro popular vasco (semiótica de la representación) (I)», 24:2, 525-614.
- Garamendi, M. Arene, 1990, «El teatro popular vasco (semiótica de la representación) (y II)», 24:3, 895-988.
- Juaristi, Jon, 1987, «La balada vasca de la muchacha ciervo», 21:3, 917-926.
- Olaziregi, Mari Jose, 1991, «Fokalizazioa: hurbilpen teorikoa eta zenbait aplikapen euskal narratiban», 25:1, 3-63.
- Olaziregi, Mari Jose, 1993, «Gazteen (irakurketa) gustu eta disgustuak», 27:3, 821-875.
- Olaziregi, Mari Jose, 1994, «Bernardo Atxagaren harrera literarioa: proposamen bat», 28:3, 683-706.
- Otaegi, Joan, 1997, «Adjektiboa euskal poesian», 31:1, 337-360.
- Prieto, J. Ramón, 1994, «Versiones melusiniánas en la tradición oral contemporánea del País Vasco», 28:2, 615-630.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. I. Metros dactílicos y yambo-trocaicos», 21:1, 41-79.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. II. Los metros eolios», 21:2, 389-408.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «Notas sobre algunas traducciones vascas del Nuevo Testamento», 21:3, 709-726.
- Urkizu, Patri, 1987, «J. Juaristi, *Literatura Vasca* "Historia Crítica de la Literatura Hispánica" 29, Taurus, Madrid 1987», 21:2, 651-658.

### II.3.2. *Testukritika / crítica textual / textual criticism*

- Altzibar, Xabier, 1990, «*Maiatzeko loreen egunetarako berba-aldiak*: jatorrizko eskuizkribua eta 1885eko edizioa», 24:1, 93-109.
- Altzibar, Xabier, 1990, «*Peru Abarca*-ren kopiak eta lehen edizioa», 24:3, 871-887.
- Altzibar, Xabier, 1991, «J. A. Mogelen hasierako idazkera: hiru platika eta 1783ko dotrina», 25:2, 623-649.
- Arriolabengoa, Julen, 1996, «Erdi Aroko kanta ezezagunak Iburguen-Cachopin kronikan (1570-1620). Butroeko Andrearen Eresiaren bertsio ezezaguna; Salinasko Kontearen Kantua; Errodrigo Zaratekoaren Kantu Epikoa», 30:1, 71-98.

- Bilbao, Gidor, 1991, «Larramendiren garaikide bat: zenbait xehetasun Joanes Etxeberri Sarakoaz», 25:3, 751-768.
- Bilbao, Gidor, 1992, «Pouvreuren hiztegi laukoitza», 26:2, 341-389.
- Bilbao, Gidor, 1996, «Jean Mekol Garindañekoaren *Edipa* pastoralara (1793)», 30:1, 239-332.
- Bilbao, Gidor, 1997, «De la Quadrak Bermeon 1784an idatzitako eskuizkribuak: I. *Doctrina Christinaubarena*», 31:1, 247-336.
- Camino, Iñaki, 1989, «Argitasun zenbait Aezkoako dotrinei buruz», 23:3, 801-807.
- Camino, Iñaki, 1991, «Aezkerazko Testuak II: Orbarako Dotrinak», 25:3, 926-960.
- Camino, Iñaki & Ricardo Gómez, 1992, «Bonaparteren argitaratzeko irizpidez: Aezkoa, Zaraitzu eta Erronkariko dotrinak (I)», 26:2, 453-581.
- Cid, Jesús Antonio, 1994, «El cantar de *Mosiur Chanfarron*; circunstancia y sentido (comentarios a una página de Garibay)», 28:1, 179-197.
- Cid, Jesús Antonio, 1994, «Tradición apócrifa y tradición hipercrítica en la balada tradicional vasca. I. Las falsificaciones de cantos populares en Europa; ensayo de tipología», 28:2, 505-523.
- Gómez, Ricardo, 1990, «Euskal testu ahortzi bat frantses komedia batean», 24:1, 301-305.
- Juaristi, Jon, 1990, «De métrica vascorrománica», 24:2, 385-405.
- Lakarra, Joseba A., 1987, «Oikiako doctrina (1759)», 21:2, 515-564.
- Loidi, Ane, 1996, «*Sainta Catherina* pastoralaren XIX. mendeko bi eskuizkribu», 30:2, 497-603.
- Oyharçabal, Beñat, 1988-90, «La Pastorale Souletine. Édition critique de *Charlemagne*», [I] 22:3, 701-811; (II) 23:1, 205-274; (III) 23:2, 533-608; (IV) 23:3, 819-896; (fin) 24:1, 209-300.
- Ozaeta, Arantzazu, 1992, «Arrasateko testu zahar bi», 26:3, 793-800.
- Schuchardt, Hugo, 1988, «Introducción a las obras de Leizarraga», 22:3, 921-1036.
- Urgell, Blanca, 1987, «Añibarroren idazlanak: I. *Nekea arindurik*», 21:1, 211-263.
- Urgell, Blanca, 1987, «*Esku-liburua*-ren grafi aldaketak (1812-1821)», 21:2, 357-388.
- Urgell, Blanca, 1988, «Añibarroren idazlanak: II. *Lore Sorta Espirituala* (1803)», 22:1, 7-92.

### II.3.3. Prosa / prose

- Altuna, Patxi, 1992, «“Cortesia”», 26:1, 119-143.
- Altuna Otegi, Fidel, 1995, «*Acto contriciocoa eriotzaco orduracò*: Garcia de Albeniz araiarraren araberazko eskuizkribua (1778)», 29:1, 83-132.
- Altuna Otegi, Fidel, 1995, «Loiolako Doctrina (XVIII. mendea)», 29:2/3, 611-649.
- Altuna Otegi, Fidel & Paloma Miranda de Lage, 1995, «Irungo Udaleko zazpi agiri euskaraz (1721)», 29:2/3, 527-544.

- Altzibar, Xabier, 1991, «J. A. Mogelen hasierako idazkera: hiru platika eta 1783ko dotrina», 25:2, 623-649.
- Arakama, Josemari, 1994, «Uharte-Arakilgo dotrina», 28:2, 569-613.
- Bilbao, Gidor, 1997, «De la Cuadrak Bermeon 1784an idatzitako eskuizkribuak I», 31:1, 247-336.
- Camino, Iñaki, 1991, «Aezkerazko Testuak II: Orbarako Dotrinak», 25:3, 926-960.
- Camino, Iñaki & Ricardo Gómez, 1992, «Bonaparteren argitaratzeko irizpideez: Aezkoa, Zaraitzu eta Erronkariko dotrinak (I)», 26:2, 453-581.
- Camino, Iñaki & Joseba A. Lakarra, 1993, «Beriain osatuz», 27:3, 1029-1048.
- Lakarra, Joseba A., 1987, «Oikiako dotrina (1759)», 21:2, 515-564.
- Lakarra, Joseba A., 1989, «*Cocinan icasteco liburua* (1889)», 23:3, 975-990.
- Lakarra, Joseba A. & Blanca Urgell, 1988, «*Plauto Bascongadoren eztabaida: testu bilduma*», 22:2, 479-539.
- Ondarra, Frantzisko, 1989, «Nafarroako Bertizaranan aurkitutako euskal testuak», 23:3, 701-755.
- Ondarra, Frantzisko, 1992, «Oieregiko testu berriak», 26:1, 181-204.
- Ondarra, Frantzisko, 1992, «Gartzainen aurkitutako Kristau Ikasbidea», 26:3, 977-1002.
- Ondarra, Frantzisko, 1993, «Goñerrin aurkitutako testuak (IX)», 27:1, 299-320.
- Ondarra, Frantzisko, 1993, «Goñerrin aurkitutako testuak (X)», 27:3, 903-947.
- Ondarra, Frantzisko, 1993, «Jose Matias Elizalde (1776-1856), Urdazubiko monastegiko azken abatearen predikuak», 27:2, 575-611.
- Ondarra, Frantzisko, 1996, «Juan Martin de Ibero (1729-1783), Izuko parrokuaren testuak (I)», 30:2, 645-702.
- Pagola, Inés, 1987, «Resurrección M.<sup>a</sup> de Azkueren dotrina argitaragabea», 21:1, 163-209.
- Salaburu, Pello, 1987, «Baztango euskalkiaz: Elizondoko beste doktrina bat», 21:2, 453-473.
- Satrustegi, Jose Maria, 1987, «Zugarramurdiko euskararen lekukoak XIX. mendean», 21:1, 81-104.
- Urgell, Blanca, 1987, «Añibarroren idazlanak: I. *Nekea arindurik*», 21:1, 211-263.
- Urgell, Blanca, 1988, «Añibarroren idazlanak: II. *Lore Sorta Espirituala* (1803)», 22:1, 7-92.

#### II.3.4. Poesia / poesía / poetry

- Arkotxa, Aurelia, 1993, «Imaginaire et poésie dans *Maldan bebera* de Gabriel Aresti», 27:1, 3-239.
- Arriolabengoa, Julen, 1996, «Erdi Aroko kanta ezezagunak Iburguen-Cachopin kronikan (1570-1620). Butroeko Andrearen Eresiaren bertsio ezezaguna; Salinasko Kontearen Kantua; Errodrigo Zaratekoaren Kantu Epikoa», 30:1, 71-98.

- Biguri, Koldo, 1990, «Euskal ahozko literatura tradizionalari buruzko ikerketak XX. mendean», 24:1, 63-92.
- Cid, Jesús Antonio, 1994, «El cantar de *Mosiur Chanfarron*; circunstancia y sentido (comentarios a una página de Garibay)», 28:1, 179-197.
- Cid, Jesús Antonio, 1994, «Tradición apócrifa y tradición hipercrítica en la balada tradicional vasca. I. Las falsificaciones de cantos populares en Europa; ensayo de tipología», 28:2, 505-523.
- Fernández de Larrea Rojas, Jon Andoni, 1995, «Lucha de bandos y guerra a sangre y fuego», 29:2/3, 697-699.
- Haritschelhar, Jean, 1988, «Recueils manuscrits de chansons basques», 22:2, 445-461.
- Juaristi, Jon, 1987, «La balada vasca de la muchacha ciervo», 21:3, 917-926.
- Juaristi, Jon, 1990, «De métrica vascorrománica», 24:2, 385-405.
- Ondarra, Francisco, 1992, «Oieretik testu berriak», 26:1, 181-204.
- Otaegi, Joan, 1997, «Adjektiboa euskal poesian», 31:1, 337-360.
- Ozaeta, Arantzazu, 1992, «Arrasateko testu zahar bi», 26:3, 793-800.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. I. Metros dactílicos y yambo-trocaicos», 21:1, 41-79.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. II. Los metros eolios», 21:2, 389-408.

### II.3.5. Antzerkia / teatro / theatre

- Bilbao, Gidor, 1996, «Jean Mekol Garindañekoaren *Edipa* pastoralara (1793)», 30:1, 239-332.
- Garamendi, M. Arene, 1990, «El teatro popular vasco (semiótica de la representación) (I)», 24:2, 525-614.
- Garamendi, M. Arene, 1990, «El teatro popular vasco (semiótica de la representación) (y II)», 24:3, 895-988.
- Gómez, Ricardo, 1990, «Euskal testu ahanzi bat frantses komedia batean», 24:1, 301-305.
- Loidi, Ane, 1996, «*Sainta Catherina* pastoralaren XIX. mendeko bi eskuizkribu», 30:2, 497-603.
- Mendiguren, Xabier, 1987, «*El Borracho burladoko* euskararen azterketa», 21:1, 135-162.
- Oyharçabal, Beñat, 1988-90, «La Pastorale Souletine. Édition critique de *Charlemagne*», [I] 22:3, 701-811; (II) 23:1, 205-274; (III) 23:2, 533-608; (IV) 23:3, 819-896; (fin) 24:1, 209-300.
- Penas Ibañez, M<sup>a</sup> Azucena, 1993, «El habla vizcaína en el teatro de Lope de Vega», 27:3, 815-820.



**II.3.6. Itzulpena eta itzulpengintza / traducción / translations and translating**

- Bilbao, Gidor, 1993, «FRANCISCO DE VITORIA: *Indio aurkitu berriak*, Klasikoak S.A., 1993 [Euskaratzailea: Piarres Charriton], 330 or.», 27:2, 697-699.
- Bilbao, Gidor, 1993, «LUZIO A. SENEKA: *Bizitzaren laburtasunaz*, Klasikoak S.A., 1993 [Euskaratzailea: Imanol Unzurrunzaga], 179 or.», 27:2, 699-701.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. I. Metros dactílicos y yambo-trocaicos», 21:1, 41-79.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. II. Los metros eolios», 21:2, 389-408.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «Notas sobre algunas traducciones vascas del Nuevo Testamento», 21:3, 709-726.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1988, «Catálogo de las traducciones vascas de obras latinas de la Antigüedad», 22:2, 541-546.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1994, «Antzinateko eta, oro har, latin bitartekotzako izen berezien euskal ordainaz», 28:3, 1015-1023.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1995, «Virgilio Txerribuztangoerrekan (I. *Bukoliken* eta *Georgiken* euskal itzulpenak)», 29:2/3, 661-696.
- Schuchardt, Hugo, 1988, «Introducción a las obras de Leizarraga», 22:3, 921-1036.

**II.4. Idazleak eta izengabeak / autores y obras anónimas / authors and anonymous writers****Agirre Oikiako**

- Lakarra, Joseba A., 1987, «Oikiako dotrina (1759)», 21:2, 515-564.

**Altube**

- Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Euskararen morfologiazko ikerketak (1900-1936)», 23:3, 769-796.

**Añibarro**

- Oñederra, M. Lourdes, 1989, «Euskal fonologiazko berriak 1900 arte», 23:1, 115-132.
- Urgell, Blanca, 1987, «Añibarroren idazlanak: I. *Nekea arindurik*», 21:1, 211-263.
- Urgell, Blanca, 1987, «*Esku-liburua*-ren grafí aldaketak (1812-1821)», 21:2, 357-388.
- Urgell, Blanca, 1987, «*Esku-liburua*-ren hiztegi aldaketak: I. Mailebuak», 21:3, 683-708.
- Urgell, Blanca, 1988, «Añibarroren idazlanak: II. *Love Sorta Espirituala* (1803)», 22:1, 7-92.
- Urgell, Blanca, 1992, «Martin Harriet Añibarrorengan», 26:1, 221-258.

**Arana Goiri**

Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Euskararen morfologiako ikerketak (1900-1936)», 23:3, 769-796.

Laka, Itziar, 1987, «Sabino Arana Goiri eta Hiperbizkaiera (Hiperbizkaieraren historiaz III)», 21:1, 13-40.

Laka, Itziar, 1987, «Bizkaiko Aldundiaren euskarazko katedra (Hiperbizkaieraren historiaz I)», 21:2, 409-424.

Laka, Itziar, 1987, «Manuel Arriandiaga. *Euskal-aditza Bizkai, Gipuzko, Lapurdi eta Zuberoko izkerantzetan garbiturikoa*», 21:3, 755-811.

**Aresti**

Arkotxa, Aurelia, 1993, «Imaginaire et poésie dans *Maldan bebera* de Gabriel Aresti», 27:1, 3-239.

Juaristi, Jon, 1990, «De métrica vascorrománica», 24:2, 385-405.

**Arriandiaga, M.**

Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Euskararen morfologiako ikerketak (1900-1936)», 23:3, 769-796.

Laka, Itziar, 1987, «Manuel Arriandiaga. *Euskal-aditza Bizkai, Gipuzko, Lapurdi eta Zuberoko izkerantzetan garbiturikoa*», 21:3, 755-811.

Laka, Itziar, 1987, «Manuel Arriandiaga: berrazterketarako oinarriak (Hiperbizkaieraren historiaz. IV)», 21:3, 727-753.

**Astarloa**

Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Ohar batzuk euskal deklinabidearen historiografiarako», 23:2, 411-434.

Laka, Itziar, 1989, «Astarloaren hizkuntzalaritzaz», 23:1, 75-86.

Lakarra, Ander, 1989, «Gogoetak XVIII. mendeko euskalaritzaren inguruan», 23:2, 447-461.

Oñederra, M. Lourdes, 1989, «Euskal fonologiako berriak 1900 arte», 23:1, 115-132.

**Atxaga, B.**

Azkorbebeitia, Aitzpea, 1995, «Bernardo Atxagaren testuetara hurbilpen bat Harrera-Teoriaren eskutik», 29:2/3, 455-498.

Olaziregi, Mari Jose, 1994, «Bernardo Atxagaren harrera literarioa: proposamen bat», 28:3, 683-706.

**Axular**

Alberdi Larizgoitia, Xabier & Julio García, 1993, «*Are* lokailua (Axularren *Gero* liburuan oinarritutako azterketa)», 27:3, 877-902.

Urgell, Blanca, 1991, «Axular eta Larramendi», 25:3, 901-928.

Urgell, Blanca, 1992, «Martin Harriet Añibarroengan», 26:1, 221-258.

### **Azkue, R. M.**

Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Euskararen morfologiako ikerketak (1900-1936)», 23:3, 769-796.

Laka, Itziar, 1987, «Bizkaiko Aldundiaren euskarazko katedra (Hiperbizkaieraren historiaz I)», 21:2, 409-424.

Pagola, Inés, 1987, «Resurrección M<sup>a</sup> de Azkueren dotrina argitaragabea», 21:1, 163-209.

### **Bartolome, P.**

Lakarra, Joseba A. & Blanca Urgell, 1988, «*Plauto Bascongadore* eztabaida: testu bilduma», 22:2, 479-539.

Manjon, Roberto, Carlos del Olmo & Joseba Gordo, 1994, «Fray Bartolomeren *-na* konpletiboa: arazo linguistiko eta estilistikoak», 28:3, 993-1014.

### **Beotibar**

Juaristi, Jon, 1990, «De métrica vascorrománica», 24:2, 385-405.

### **Beriain, J. de**

Camino, Iñaki & Joseba A. Lakarra, 1993, «Beriain osatuz», 27:3, 1029-1048.

Segurola, Iñaki, 1987, «Notas de toponimia amescoana», 21:1, 265-275.

### **Betolatza**

Zuazo, Koldo, 1989, «Arabako euskara», 23:1, 3-48.

### **Bonaparte, L.-L.**

Camino, Iñaki, 1989, «Argitasun zenbait Aezkoako dotrinei buruz», 23:3, 801-807.

Camino, Iñaki & Ricardo Gómez, 1992, «Bonaparteren argitaratzeko irizpideez: Aezkoa, Zaraitzu eta Erronkariko dotrinak (I)», 26:2, 453-581.

Gómez, Ricardo, 1989, «Bonaparte printzearen inguruko hizkuntz eztabaidak», 23:2, 355-392.

Knörr, Endrike, 1990, «*Euskara*-ko euskalariak (1886-1896)», 24:1, 203-207.

Oñederra, M. Lourdes, 1989, «Euskal fonologiako berriak 1900 arte», 23:1, 115-132.

Salaburu, Pello, 1987, «Baztango euskalkiaz: Elizondoko beste doktrina bat», 21:2, 453-473.

Sarasola, Ibon, 1989, «Van Eysen gramatika-lanak», 23:1, 87-94.

**Campión, A.**

Granja Pascual, José Javier, 1987, «La crítica etimológica de Julio Cejador», 21:2, 629-644.

**Cejador**

Granja Pascual, José Javier, 1987, «La crítica etimológica de Julio Cejador», 21:2, 629-644.

**Chaho**

Haritschelhar, Jean, 1988, «Recueils manuscrits de chansons basques», 22:2, 445-461.

Oyharçabal, Beñat, 1991, «Note sur les antécédents romantiques de la théorie de la passivité du verbe dans les études euskariennes», 25:3, 965-975.

**De la Quadra**

Bilbao, Gidor, 1997, «De la Quadrak Bermeon 1784an idatzitako eskuizkribuak: I. *Doctrina Christinaubarena*», 31:1, 247-336.

**Duvoisin**

Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «Notas sobre algunas traducciones vascas del Nuevo Testamento», 21:3, 709-726.

**Echeverri, A.**

Satrustegi, Jose Maria, 1987, «Zugarramurdiko euskararen lekukoak XIX. mendean», 21:1, 81-104.

**Eleizalde**

Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Euskararen morfologiazko ikerketak (1900-1936)», 23:3, 769-796.

**Elizalde, J. M.**

Ondarra, Frantzisko, 1993, «Jose Matias Elizalde (1776-1856), Urdazubiko monastegiko azken abatearen predikuak», 27:2, 575-611.

**Etxaide, J.**

Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Euskararen morfologiazko ikerketak (1900-1936)», 23:3, 769-796.

**Etxebarria, J. A.**

Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. I. Metros dactílicos y yambo-trocaicos», 21:1, 41-79.

Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. II. Los metros eolios», 21:2, 389-408.

**Etxeberri Sarako**

Bilbao, Gidor, 1991, «Larramendiren garaikide bat: zenbait xehetasun Joanes Etxeberri Sarakoaz», 25:3, 751-768.

Oñederra, M. Lourdes, 1989, «Euskal fonologiako berriak 1900 arte», 23:1, 115-132.

**Etxenike, B.**

Salaburu, Pello, 1987, «Baztango euskalkiaz: Elizondoko beste doktrina bat», 21:2, 453-473.

**Etxepare**

Juaristi, Jon, 1990, «De métrica vascorrománica», 24:2, 385-405.

**Gamiz**

Zuazo, Koldo, 1989, «Arabako euskara», 23:1, 3-48.

**García de Albeniz**

Altuna Otegi, Fidel, 1995, «*Acto contriciocoa eriotzaco orduracò*: García de Albeniz araiarraren arabarazko eskuizkribua (1778)», 29:1, 83-132.

**Garibai**

Cid, Jesús Antonio, 1994, «El cantar de *Mosiur Chanfarron*; circunstancia y sentido (comentarios a una página de Garibay)», 28:1, 179-197.

Zubiaur, José Ramón, 1989, «Garibai hizkuntzalari», 23:1, 49-58.

**Gavel**

Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Euskararen morfologiako ikerketak (1900-1936)», 23:3, 769-796.

**Goyhetché**

Pikabea, Josu, 1991, «Goyhetché, XIX. mendeko lapurtar atipiko batez», 25:2, 651-658.

**Guillaume**

Lachaga, José M. de, 1995, «Remarques de G. Guillaume sur la langue basque dans l'elaboration d'une theorie du langage humain», 29:2/3, 701-706.

**Hannemann**

Knörr, Endrike, 1990, «*Euskara*-ko euskalariak (1886-1896)», 24:1, 203-207.

**Haraneder**

Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «Notas sobre algunas traducciones vascas del Nuevo Testamento», 21:3, 709-726.

**Harriet, Martin**

Lakarra, Joseba A., 1994, «Harrieten Gramatikako hiztegiak (1741)», 28:1, 1-178.

Lakarra, Joseba A. & Blanca Urgell, 1988, «Lécluseren hiztegia. Euskalaritzaren historiarako lanabesak (II)», 22:1, 99-211.

Urgell, Blanca, 1992, «Martin Harriet Añibarroengan», 26:1, 221-258.

**Harriet, Maurice**

Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «Notas sobre algunas traducciones vascas del Nuevo Testamento», 21:3, 709-726.

**Hervás**

Breva Claramonte, Manuel, 1991, «Las ideas lingüísticas del siglo XVIII en Lorenzo Hervás: la descripción de las lenguas del mundo», 25:3, 769-781.

**Humboldt**

Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Ohar batzuk euskal deklinabidearen historiografiarako», 23:2, 411-434.

**Ibarguen-Cachopin kronika**

Arriolabengoa, Julen, 1996, «Erdi Aroko kanta ezezagunak Ibarguen-Cachopin kronikan (1570-1620). Butroeko Andreamen Eresiaren bertsio ezezaguna; Salinasko Kontearen Kantua; Errodrigo Zaratekoaren Kantu Epikoa», 30:1, 71-98.

**Ibiñagabeitia**

Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. I. Metros dactílicos y yambo-trocaicos», 21:1, 41-79.

Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. II. Los metros eolios», 21:2, 389-408.

Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1988, «Catálogo de las traducciones vascas de obras latinas de la Antigüedad», 22:2, 541-546.

Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1995, «Virgilio Txerribuztangoerrekan (I. *Bukoliken* eta *Georgiken* euskal itzulpenak)», 29:2/3, 661-696.

### Iturriaga

Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. I. Metros dactílicos y yambo-trocaicos», 21:1, 41-79.

Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. II. Los metros eolios», 21:2, 389-408.

Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1988, «Catálogo de las traducciones vascas de obras latinas de la Antigüedad», 22:2, 541-546.

Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1995, «Virgilio Txerribuztangoerrekan (I. *Bukoliken* eta *Georgiken* euskal itzulpenak)», 29:2/3, 661-696.

### Iztueta

Lakarra, Joseba A. & Blanca Urgell, 1988, «*Plauto Bascongadore*n eztabaida: testu bilduma», 22:2, 479-539.

### Kardaveraz

Oñederra, M. Lourdes, 1989, «Euskal fonologiazko berriak 1900 arte», 23:1, 115-132.

### Lacombe

Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Euskararen morfologiazko ikerketak (1900-1936)», 23:3, 769-796.

### Landuchio

Zuazo, Koldo, 1989, «Arabako euskara», 23:1, 3-48.

### Larramendi

Bilbao, Gidor, 1991, «Larramendiren garaikide bat: zenbait xehetasun Joanes Etxeberri Sarakoaz», 25:3, 751-768.

Gómez, Ricardo, 1991, «Larramendiren gramatika eta gramatikagintzaren historia», 25:3, 783-796.

Hualde, José Ignacio, 1991, «Manuel de Larramendi y el acento vasco», 25:3, 737-749.

Lakarra, Joseba A., 1987, «Burgosko 1747ko dotrina: II. Faksimilea eta hiztegia», 21:1, 277-317.

- Lakarra, Joseba A., 1994, «Euskal hiztegi-intzaren historiarako: II. Gogoetak Urteren hiztegi-intzaz», 28:3, 871-884.
- Lakarra, Joseba A., 1994, «Harrieten Gramatikako hiztegiak (1741)», 28:1, 1-178.
- Ondarra, Frantzisko, 1993, «Jose Matias Elizalde (1776-1856), Urdazubiko monastegiko azken abatearen predikuak», 27:2, 575-611.
- Oñederra, M. Lourdes, 1989, «Euskal fonologiazko berriak 1900 arte», 23:1, 115-132.
- Oyharçabal, Beñat, 1989, «Les travaux de grammaire basque avant Larramendi (1729)», 23:1, 59-73.
- Oyharçabal, Beñat, 1993, «Les premières analyses des particularités morphosyntaxiques du basque au 17ème siècle», 27:1, 265-284.
- Urgell, Blanca, 1991, «Axular eta Larramendi», 25:3, 901-928.
- Urgell, Blanca, 1992, «Martin Harriet Añibarroengan», 26:1, 221-258.

### Lécluse

- Lakarra, Joseba A., 1987, «Lécluse-ren euskal gramatika (1826). Euskalaritzaren historiarako lanabesak (I)», 21:3, 813-916.
- Lakarra, Joseba A. & Blanca Urgell, 1988, «Lécluseren hiztegia. Euskalaritzaren historiarako lanabesak (II)», 22:1, 99-211.
- Lakarra, Joseba A. & Blanca Urgell, 1988, «*Plauto Bascongadore*n eztabaida: testu bilduma», 22:2, 479-539.

### Leizarraga

- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «Notas sobre algunas traducciones vascas del Nuevo Testamento», 21:3, 709-726.
- Schuchardt, Hugo, 1988, «Introducción a las obras de Leizarraga», 22:3, 921-1036.

### Madariaga, v. Bartolomé, P.

### Mendiburu

- Lakarra, Joseba A., 1987, «Burgosko 1747ko dotrina: II. Faksimilea eta hiztegia», 21:1, 277-317.

### Mikoleta

- Oyharçabal, Beñat, 1989, «Les travaux de grammaire basque avant Larramendi (1729)», 23:1, 59-73.

### Mitxelena

- Agud, Manuel, 1988, «In memoriam Luis Michelena», 22:1, 3-4.
- Zuazo, Koldo, 1991, «LUIS MICHELENA, *Sobre historia de la lengua vasca*, Anejos del *Anuario del Seminario de Filología Vasca "Julio de Urquijo"*, 10. zb., Donostia, 1988, bi liburuki 1.023 or.», 25:3, 977-985.



**Mogel, J. A.**

- Altzibar, Xabier, 1990, «*Maiatzeko loreen egunetarako berba-aldiak: jatorrizko eskuizkribua eta 1885eko edizioa*», 24:1, 93-109.
- Altzibar, Xabier, 1990, «*Peru Abarca-ren kopiak eta lehen edizioa*», 24:3, 871-887.
- Altzibar, Xabier, 1991, «*J. A. Mogelen hasierako idazkera: hiru platika eta 1783ko dotrina*», 25:2, 623-649.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1988, «*Catálogo de las traducciones vascas de obras latinas de la Antigüedad*», 22:2, 541-546.

**Mogel, J. J.**

- Lakarra, Joseba A. & Blanca Urgell, 1988, «*Plauto Bascongadoren eztabaida: testu bilduma*», 22:2, 479-539.

**Müller, F. M.**

- Oyharçabal, Beñat, 1991, «*Note sur les antécédents romantiques de la théorie de la passivité du verbe dans les études euskariennes*», 25:3, 965-975.

**Oihenart**

- Juaristi, Jon, 1990, «*De métrica vascorrománica*», 24:2, 385-405.
- Kerejeta, M<sup>a</sup> Jose, 1991, «*Oihenart Silvain Pouvreauren hiztegia*», 25:3, 865-899.
- Oyharçabal, Beñat, 1989, «*Les travaux de grammaire basque avant Larramendi (1729)*», 23:1, 59-73.
- Oyharçabal, Beñat, 1993, «*Les premières analyses des particularités morphosyntaxiques du basque au 17ème siècle*», 27:1, 265-284.

**Onaindia, S.**

- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «*El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. I. Metros dactílicos y yambo-trocaicos*», 21:1, 41-79.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «*El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. II. Los metros eolios*», 21:2, 389-408.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1988, «*Catálogo de las traducciones vascas de obras latinas de la Antigüedad*», 22:2, 541-546.

**Orixe**

- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «*El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. I. Metros dactílicos y yambo-trocaicos*», 21:1, 41-79.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «*El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. II. Los metros eolios*», 21:2, 389-408.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1988, «*Catálogo de las traducciones vascas de obras latinas de la Antigüedad*», 22:2, 541-546.

Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1995, «Virgilio Txerribuztangoerrekan (I. *Bukoliken* eta *Georgiken* euskal itzulpenak)», 29:2/3, 661-696.

Zuazo, Koldo, 1988, «Orixeren mendeurrenean», 22:1, 243-252.

### Peñaflorida

Mendiguren, Xabier, 1987, «*El Borracho burladoko* euskararen azterketa», 21:1, 135-162.

### Portal, M.

Zuazo, Koldo, 1989, «Arabako euskara», 23:1, 3-48.

### Pouvreau

Bilbao, Gidor, 1992, «Pouvreuren hiztegi laukoitza», 26:2, 341-389.

Kerejeta, M<sup>a</sup> Jose, 1991, «Oihenart Silvain Pouvreuren hiztegian», 25:3, 865-899.

Knörr, Endrike, 1986, «De re bibliographica. Le répertoire des mss. sur la langue et la littérature basques de la Bibliothèque Nationale de Paris», 20:3, 811-816.

Lakarra, Joseba A., 1995, «Pouvreuren hiztegiez eta hiztegitzaren historiaz», 29:1, 3-52.

Oyharçabal, Beñat, 1989, «Les travaux de grammaire basque avant Larramendi (1729)», 23:1, 59-73.

### Poza

Gorrochategui, Joaquín, 1987, «Andrés de Poza y el euskera», 21:3, 661-682.

### Refranes y Sentencias

Zuazo, Koldo, 1992, «Azaga = Postrimería?», 26:3, 1003-1006.

### Saroihandy

Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Euskararen morfologiako ikerketak (1900-1936)», 23:3, 769-796.

### Schuchardt

Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Euskararen morfologiako ikerketak (1900-1936)», 23:3, 769-796.

Hurch, Bernhard, 1995, «WOLF, MICHAELA: *Hugo Schuchardt Nachlaß. Schlüssel zum Nachlaß des Linguisten und Romanisten Hugo Schuchardt (1842-1927)*. Leykam: Graz 1993. pp. IX + 635. ISBN 3-7011-0011-X», 29:2/3, 723-725.

Knörr, Endrike, 1990, «*Euskara*-ko euskalariak (1886-1896)», 24:1, 203-207.

- Oyharçabal, Beñat, 1991, «Note sur les antécédents romantiques de la théorie de la passivité du verbe dans les études euskariennes», 25:3, 965-975.
- Sarasola, Ibon, 1989, «Van Eysen gramatika-lanak», 23:1, 87-94.
- Schuchardt, Hugo, 1988, «Introducción a las obras de Leizarraga», 22:3, 921-1036.

### Stempf

- Oyharçabal, Beñat, 1991, «Note sur les antécédents romantiques de la théorie de la passivité du verbe dans les études euskariennes», 25:3, 965-975.

### Uhlenbeck

- Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Euskararen morfologiako ikerketak (1900-1936)», 23:3, 769-796.

### Unamuno

- Gómez, Ricardo, 1989, «Bonaparte printzearen inguruko hizkuntz eztabaidak», 23:2, 355-392.
- Laka, Itziar, 1987, «Bizkaiko Aldundiaren euskarazko katedra (Hiperbizkaieraren historiaz I)», 21:2, 409-424.

### Urquijo

- Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Euskararen morfologiako ikerketak (1900-1936)», 23:3, 769-796.

### Urte

- Lakarra, Joseba A., 1994, «Euskal hiztegi-gintzaren historiarako: II. Gogoetak Urteren hiztegi-gintzaz», 28:3, 871-884.
- Lakarra, Joseba A., 1994, «Euskal hiztegi-gintzaren historiarako: III. Urteren Gramatikako hiztegia», 28:3, 885-914.
- Lakarra, Joseba A., 1995, «Pouvreauren hiztegiez eta hiztegi-gintzaren historiaz», 29:1, 3-52.
- Oyharçabal, Beñat, 1989, «Les travaux de grammaire basque avant Larramendi (1729)», 23:1, 59-73.
- Sagarzazu, Txomin, 1996, «Urteren azentuaz», 30:1, 159-171.

### van Eys

- Gómez, Ricardo, 1989, «Bonaparte printzearen inguruko hizkuntz eztabaidak», 23:2, 355-392.
- Knörr, Endrike, 1990, «Euskara-ko euskalariak (1886-1896)», 24:1, 203-207.
- Sarasola, Ibon, 1989, «Van Eysen gramatika-lanak», 23:1, 87-94.

**Vinson**

Alberdi Larizgoitia, Xabier, 1989, «Euskararen morfologiako ikerketak (1900-1936)», 23:3, 769-796.

Gómez, Ricardo, 1989, «Bonaparte printzearen inguruko hizkuntz eztabaidak», 23:2, 355-392.

Sarasola, Ibon, 1989, «Van Eysen gramatika-lanak», 23:1, 87-94.

**Voltoire**

Lakarra, Joseba A., 1997, «Hizkuntz eskuliburuaren tradizioa Euskal Herrian: I. *L'interpréter ou Traduction du François, Espagnol & Basque (~1620)*», 31:1, 1-66.

Oyharçabal, Beñat, 1989, «Les travaux de grammaire basque avant Larramendi (1729)», 23:1, 59-73.

**Zabala, J. M.**

Sarasola, Ibon, 1989, «Van Eysen gramatika-lanak», 23:1, 87-94.

Zuazo, Koldo, 1988, «*El verbo regular vascongado del dialecto vizcaino* gramatikaren ekarriez», 22:2, 547-568.

**Zaitegi**

Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. I. Metros dactílicos y yambo-trocaicos», 21:1, 41-79.

Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1987, «El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. II. Los metros eolios», 21:2, 389-408.

Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1988, «Catálogo de las traducciones vascas de obras latinas de la Antigüedad», 22:2, 541-546.

*II.4.1. Bestelako testuak / Otros textos / Other texts*

Lakarra, Joseba A., 1988, «Argitaratzailearen txokoa: "Ekin eta Jarrai"», 22:1, 5-6.

**II.5. Liburu-berriak / reseñas / book reviews**

Beola, Ainhoa, 1989, «REYES, Graciela (ed.): *Teorías literarias en la actualidad*. Ediciones El Arquero, Madrid, 1989», 23:3, 961-965.

Beola, Ainhoa, 1991, «CARLOS THIEBAUT: *Historia del nombrar. Dos episodios de la subjetividad*. Visor, La balsa de la medusa 35, Madrid 1990», 25:3, 989-992.

Bilbao, Gidor, 1993, «FRANCISCO DE VITORIA: *Indio aurkitu berriak*, Klasikoak S.A., 1993 [Euskaratzailea: Piarres Charriton], 330 or.», 27:2, 697-699.

Bilbao, Gidor, 1993, «LUZIO A. SENEKA: *Bizitzaren laburtasunaz*, Klasikoak S.A., 1993 [Euskaratzailea: Imanol Unzurrunzaga], 179 or.», 27:2, 699-701.

Duplá, Antonio, 1988, «*STUDIA PALAEOHISPANICA, Veleia* 2-3, Instituto de Ciencias de la Antigüedad del País Vasco, Vitoria-Gasteiz, 1987, 547 pp.», 22:1, 334-337.

- Duplá, Antonio, 1988, «VELEIA, revista de Prehistoria, Historia Antigua, Arqueología y Filología Clásicas, nº 4, 1987», 22:1, 337-339.
- Echenique, María Teresa, 1987, «*Symbolae Ludovico Mitxelena septvagenario oblatae*, J. L. Melena (ed.), Vitoria-Gasteiz, 1985, 2 vols., 1.850 págs.», 21:3, 961-966.
- Echenique, María Teresa, 1989, «CANO AGUILAR, Rafael, *El español a través de los tiempos*, Arco/Libros, Madrid, 1988, 326 págs.», 23:3, 955-959.
- Echenique, María Teresa, 1991, «CATALÁN, DIEGO, *El español. Orígenes de su diversidad*, ed. Paraninfo, Madrid, 1990. CATALÁN, DIEGO, *Las lenguas circunvecinas del castellanano*, ed. Paraninfo, Madrid, 1990», 25:3, 996-998.
- Echenique, María Teresa, 1991, «STUDIA INDOGERMANICA ET PALEOHISPANICA IN HONOREM A. TOVAR ET L. MICHELENA, Francisco Villar (editor), Ediciones Universidad de Salamanca y Servicio Editorial del País Vasco, Salamanca, 1990», 25:3, 999-1001.
- Echevarría Isusquiza, Isabel, 1992, «*Actas de las I Jornadas de Onomástica. Toponimia (Vitoria-Gasteiz. 1986)*. Ed. al cuidado de E. Knörr y M. A. Líbano, "Onomasticon Vasconiae", nº 4, Bilbao, Euskaltzaindia / Real Academia de la Lengua Vasca, 1991, 397 pp.», 26:3, 1007-1012.
- Eguzkitza, Andolin, 1988, «J. MAURIS (ed.), 1987.— *Politique et Amenagement linguistiques*. Quebec, Paris: Gouvernement de Quebec (Conseil de la langue française), *le Robert* (Collection "l'ordre des mots")», 22:1, 339-342.
- Eguzkitza, Andolin, 1994, «MARTIN HAASE, *St Sprachkontakt und Sprachwandel im Baskenland*», 28:3, 1042-1044.
- Emborujo Salgado, Amalia, 1994, «JUAN JOSÉ SAYAS, *Los vascos en la Antigüedad*, Madrid, 1994, Cátedra, 455 pp.», 28:3, 1032-1039.
- Emborujo Salgado, M. Isidora, 1994, «GONZÁLEZ, M. C., SANTOS, J. (eds.), *Las estructuras sociales indígenas del norte de la Península Ibérica (Revisiones de Historia Antigua I) (Veleia. Anejos. Acta)*, Vitoria-Gasteiz 1994, 240 p.», 28:3, 1025-1032.
- Etxeberria, Pilar, 1987, «Quilis, Antonio, *El comentario fonológico y fonético de textos. Teoría y práctica*. Arco/Libros, Madrid 1985, 255 or.», 21:2, 649-651.
- Falcon, Xabier, 1991, «ROTAETXE, KARMELE. 1988 *Sociolingüística*, Editorial Síntesis, S. A., Madrid, 21.5 x 1.5 cm., 183 pp.», 25:3, 985-989.
- García Lecumberri, M<sup>a</sup> Luisa, 1993, «J.C. WELLS: *Longman Pronunciation Dictionary*, Harlow 1990, Longman Group UK Ltd.», 27:2, 701-704.
- García-Medall, Joaquín, 1992, «AGUSTÍN VERA LUJÁN (1987/1992, reimpresión): *Aspectos sintáctico-semánticos en la sufijación*. Universidad de Murcia», 26:3, 1012-1019.
- Gómez Molina, José R., 1994, «OLAETA RUBIO, Roberto: *El castellano de los escolares (8-13 años) de la comarca del "Gran Bilbao"*. Aproximación sociolingüística. Servicio Editorial. Universidad del País Vasco, 1995. 286 págs.», 28:3, 1039-1042.
- Gómez Txurruka, Isabel, 1995, «KNUD LAMBRECHT. *Information structure and sentence form (Topic, focus and the mental representation of discourse referents)*. Cambridge University Press 1994, pp. 388», 29:2/3, 725-731.

- Gómez Txurruka, Isabel, 1995, «PETER ACZEL, DAVID ISRAEL, YASUHIRO KATAGIRI and STANLEY PETERS (eds.), *Situation Theory and its Applications*. Volume 3. Stanford: CSLI. 416 pp., 1993», 29:2/3, 740-742.
- Gorrochategui, Joaquín, 1992, «COLIN RENFREW: *Arqueología y lenguaje. La cuestión de los orígenes indoeuropeos*. Ed. Crítica, Barcelona, 1990 [Traducción de M<sup>a</sup> José Aubert]. 271 pp.», 26:3, 1019-1026.
- Gorrochategui, Joaquín, 1993, «A. EGUZKITZA eta G. PALAZIO: *Geografidatutegia. Geografi-izen arrotzak. Ortografia eta ortoepia finkatzeko saioa*, EHU, Bilbao, 1991», 27:2, 693-697.
- Hurch, Bernhard, 1991, «JUAN M. LOPE BLANCH: *Estudios sobre el español de Yucatán*, Universidad Nacional Autónoma de México, Publicaciones del Centro de Lingüística Hispánica 24, México 1987, 139 pp., 8.000 pesos [CA. 400 ptas.] (I.S.B.N. 938-36-0112-X)», 25:3, 993-995.
- Hurch, Bernhard, 1995, «WOLF, MICHAELA: *Hugo Schuchardt Nachlaß. Schlüssel zum Nachlaß des Linguisten und Romanisten Hugo Schuchardt (1842-1927)*. Leykam: Graz 1993. pp. IX + 635. ISBN 3-7011-0011-X», 29:2/3, 723-725.
- Irigoyen, Alfonso, 1995, «ANGELES LÍBANO ZUMALACÁRREGUI, *Toponimia Medieval en el País Vasco*, [etra] A, Bilbao 1995, 639 pp.», 29:2/3, 719-722.
- Knörr, Endrike, 1987, «*Muga*, Año IX, n<sup>o</sup> 63 [1988]», 21:3, 966-967.
- Korta, Kepa, 1993, «G.J. WARNOCK: *J. L. Austin*. London, Routledge, 1989, 167 or.», 27:2, 704-708.
- Korta, Kepa, 1995, «VÍCTOR SÁNCHEZ DE ZAVALA: *Ensayos de la palabra y el pensamiento*. Madrid: Trotta, 1994. 262 orr.», 29:2/3, 732-734.
- Lakarra, Joseba A., 1991, «JUAN L. ROMÁN DEL CERRO, *El desciframiento de la lengua ibérica en "La ofrenda de los Pueblos"*, editorial Aguadara, Alicante 1990. 222 páginas y un vídeo», 25:3, 1001-1004.
- Larrea, Juan José, 1989, «COLLINS, Roger, *Los Vascos*, Alianza Editorial, Madrid, 1989 [1. arg. 1985], 298 or.», 23:3, 959-961.
- Migura, Fernando, 1995, «KORTA CARRIÓN, KEPa: *Elkarrizketaren eredu baterantz: Asmoa, ekintza, komunikazioa*. Euskal Herriko Unibertsitateko Argitalpen Zerbitzua. Bilbo, 1996. 380 orr.», 29:2/3, 722-723.
- Migura, Fernando, 1995, «ROBERT M. HARNISH (ed.), *Basic Topics in the Philosophy of Language*, Harvester Wheatsheaf, 1994, xxix + 633 or.», 29:2/3, 734-739.
- Ortiz de Urbina, Jon, 1989, «Konfigurazionalitateaz (L. Marácz-P. Muysken, *Configurationality. The Typology of Asymmetries*)», 23:1, 327-351.
- Rebuschi, Georges, 1989, «ORTIZ DE URBINA, Jon, *Parameters in the Grammar of Basque*, Dordrecht, Foris (Studies in Generative Grammar, 33), 1989, xx + 278 p.», 23:3, 965-972.
- Rijk, Rudolf P. G. de, 1988, «How Reliable and Comprehensive is the DGV?», 22:2, 695-700.
- Salaburu, Pello, 1987, «Gregorio Salvador, *Lengua española y lenguas de España*, 1987: Ariel Lingüística», 21:2, 645-648.

- Salaburu, Pello, 1988, «Andrew Radford, *Introducción a la sintaxis transformativa*, 1988, Barcelona: Ed. Teide (Traducción de Ramón Cerdá)», 22:1, 331-334.
- Urkizu, Patri, 1987, «J. Juaristi, *Literatura Vasca* "Historia Crítica de la Literatura Hispánica" 29, Taurus, Madrid 1987», 21:2, 651-658.
- Videgain, Charles, 1973, «Observaciones a "De Re Etymologica"», 7, 225-227.
- Zuazo, Koldo, 1991, «LUIS MICHELENA, *Sobre historia de la lengua vasca*, Anejos del *Anuario del Seminario de Filología Vasca "Julio de Urquijo"*, 10. zb., Donostia, 1988, bi liburuki 1.023 or.», 25:3, 977-985.

## II.6. Varia / miscellaneous

### II.6.1. Aurkezpenak / presentaciones / presentations

- Bilbao, Gidor, 1991, «*Glossaria Vasco-Islandica-ren aurkezpen gisakoa*», 25:2, 315-316.

### II.6.2. Biografia eta hil-berriak / biografías y necrológicas / biographies and obituaries

- Agud, Manuel, 1988, «In memoriam Luis Michelena», 22:1, 3-4.
- Lakarra, Joseba A., 1988, «Argitaratzailearen txokoa: "Ekin eta Jarrai"», 22:1, 5-6.

### II.6.3. Bibliografia / bibliografía / bibliography

- 1988, «Bibliografia erabilienaren laburdura gomendatuak / Abreviaturas bibliográficas recomendadas / Recommended bibliographical abbreviations», 22:3, [1037]-[1041].
- Arkotxa, Aurelia, 1993, «Imaginaire et poésie dans *Maldan behera* de Gabriel Aresti», 27:1, 3-239.
- Artola, M<sup>a</sup> Guadalupe, 1988, «Jean-Baptiste Camoussarry (1815-1842). Una primera aproximación a su vida y a su obra», 22:2, 391-443.
- Haritschelhar, Jean, 1988, «Recueils manuscrits de chansons basques», 22:2, 445-461.
- Hurch, Bernhard, 1995, «WOLF, MICHAELA: *Hugo Schuchardt Nachlaß. Schlüssel zum Nachlaß des Linguisten und Romanisten Hugo Schuchardt (1842-1927)*. Leykam: Graz 1993. pp. IX + 635. ISBN 3-7011-0011-X», 29:2/3, 723-725.
- Knörr, Endrike, 1990, «*Euskara-ko euskalariak (1886-1896)*», 24:1, 203-207.
- Lakarra, Joseba A. & Blanca Urgell, 1988, «ASJU (1954-1987). Aurkibideak / Índices / Index», 22:2, 569-624.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1988, «Catálogo de las traducciones vascas de obras latinas de la Antigüedad», 22:2, 541-546.
- Ruiz Arzalluz, Iñigo, 1995, «Virgilio Txerribuztangoerrekan (I. *Bukoliken eta Georgiken* euskal itzulpenak)», 29:2/3, 661-696.

### III. Aurkibeak aleka / Índice de los volúmenes / Indexes by volume (1987-97)

21:1, 1987:

Jeanne Laverne Masayeva & Ken Hale: Argument Obviation and Switch-Reference in Hopi .....	3-11
Itziar Laka: Sabino Arana Goiri eta Hiperbizkaiera (Hiperbizkaieraren historiaz III) .....	13-40
Iñigo Ruiz Arzalluz: El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. I. Metros dactílicos y yambo-trocaicos .....	41-79
Jose Maria Satrustegi: Zugarramurdiko euskararen lekukoak XIX. mendean .....	81-104
Joseba Abaitua: An LFG parser for Basque (I) .....	105-134
Xabier Mendiguren: <i>El Borracho burladoko</i> euskararen azterketa .....	135-162
Inés Pagola: Resurrección M <sup>a</sup> de Azkueren dotrina argitaragabea .....	163-209
Blanca Urgell: Añibarroren idazlanak: I. <i>Nekea arindurik</i> .....	211-263
Iñaki Seguro: Notas de toponimia amescoana .....	265-275
Joseba A. Lakarra: Burgosko 1747ko dotrina: II. Faksimilea eta hiztegia .....	277-317

21:2, 1987:

Jon Ortiz de Urbina: Operator Movement and Verb Second Phenomena in Basque .....	321-355
Blanca Urgell: <i>Esku-liburua</i> -ren grafi aldaketak (1812-1821) .....	357-388
Iñigo Ruiz Arzalluz: El metro en las traducciones de los clásicos latinos al euskara. II. Los metros eolios .....	389-408
Itziar Laka: Bizkaiko Aldundiaren euskarazko katedra (Hiperbizkaieraren historiaz I) .....	409-424
José Ignacio Hualde & Jon Ortiz de Urbina: Restructuring with <i>ari</i> .....	425-452
Pello Salaburu: Baztango euskalkiaz: Elizondoko beste doktrina bat .....	453-473
Maitena Etxebarria: Introducción a la Fonética Acústica .....	475-514
Joseba A. Lakarra: Oikiako dotrina (1759) .....	515-564
Joseba Abaitua: An LFG parser for Basque (II) .....	565-597
Karlos Cid Abasolo: Euskal erlatibo motak .....	599-627
José Javier Granja Pascual: La crítica etimológica de Julio Cejador .....	629-644

### Liburu-berriak / Reseñas / Reviews

Pello Salaburu: Gregorio Salvador, <i>Lengua española y lenguas de España</i> , 1987: Ariel Lingüística .....	645-648
Pilar Etxebarria: Quilis, Antonio, <i>El comentario fonológico y fonético de textos. Teoría y práctica</i> . Arco/Libros, Madrid 1985, 255 or. ....	649-651
Patri Urkizu: J. Juaristi, <i>Literatura Vasca</i> "Historia Crítica de la Literatura Hispánica" 29, Taurus, Madrid 1987 .....	651-658



## 21:3, 1987:

Joaquín Gorrochategui: Andrés de Poza y el euskera .....	661-682
Blanca Urgell: <i>Esku-liburua</i> -ren hiztegi aldaketak: I. Mailebuak .....	683-708
Iñigo Ruiz Arzalluz: Notas sobre algunas traducciones vascas del Nuevo Testamento .....	709-726
Itziar Laka: Manuel Arriandiaga: berrazterketarako oinarriak (Hiperbizkaieraren historiaz. IV) .....	727-753
Itziar Laka: Manuel Arriandiaga. <i>Euskal-aditza Bizkai, Gipuzko, Lapurdi eta Zuberoko izkerantzetan garbiturikoa</i> .....	755-811
Joseba A. Lakarra: Lécluse-ren euskal gramatika (1826). Euskalaritzaren historiarako lanabesak (I) .....	813-916
Jon Juaristi: La balada vasca de la muchacha ciervo .....	917-926
Koldo Zuazo: Euskaldunek euskalkienganako izan dituzten jarrez .....	927-950
Joaquín Gorrochategui: Vasco-céltica .....	951-960

## Liburu-berriak / Reseñas / Reviews

María Teresa Echenique: <i>Symbolae Ludovico Mitxelena septvagenario oblatae</i> , J. L. Melena (ed.), Vitoria-Gasteiz, 1985, 2 vols., 1.850 págs. ....	961-966
Endrike Knörr: <i>Muga</i> , Año IX, nº 63 [1988] .....	966-967

## 22:1, 1988:

Manuel Agud: In memoriam Luis Michelena .....	3-4
Joseba A. Lakarra: Argitaratzailearen txokoa: "Ekin eta Jarrai" .....	5-6
Blanca Urgell: Añibarroren idazlanak: II. <i>Lore Sorta Espirituala</i> (1803) ....	7-92
Beñat Oyharçabal: Operatzaile isila euskarazko perpaus erlatiboetan .....	93-97
Joseba A. Lakarra & Blanca Urgell: Lécluseren hiztegia. Euskalaritzaren historiarako lanabesak (II) .....	99-211
Bernhard Hurch & Miren Lourdes Oñederra: Azterketa fonologikoaren inguruko gogoetak: Fonema .....	213-231
Georges Rebuschi: Defining the Three Binding Domains of Basque .....	233-241
Koldo Zuazo: Orixeren mendeurrenean .....	243-252
Manuel Agud & Antonio Tovar: Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca (I) .....	253-312
José Ignacio Hualde: Case Assignment in Basque .....	313-330

## Liburu-berriak / Reseñas / Reviews

Pello Salaburu: Andrew Radford, <i>Introducción a la sintaxis transformativa</i> , 1988, Barcelona: Ed. Teide (Traducción de Ramón Cerdá) .....	331-334
Antonio Duplá: <i>STUDIA PALAEOHISPANICA, Veleia</i> 2-3, Instituto de Ciencias de la Antigüedad del País Vasco, Vitoria-Gasteiz, 1987, 547 pp. ....	334-337

Antonio Duplá: <i>VELEIA, revista de Prehistoria, Historia Antigua, Arqueología y Filología Clásicas</i> , n° 4, 1987 .....	337-339
Andolin Eguzkitza: J. MAURIS (ed.), 1987.— <i>Politique et Aménagement linguistiques</i> . Quebec, Paris: Gouvernement de Quebec (Conseil de la langue française), <i>le Robert</i> (Collection "l'ordre des mots") .....	339-342
<b>22:2, 1988:</b>	
Itziar Laka: Configurational Heads in Inflectional Morphology: the structure of the inflected forms in Basque .....	343-365
Koldo Zuazo: Bizkaieraren ezaugarriez gehiago .....	367-377
José Ignacio Hualde: On Basque Affricates .....	379-389
M <sup>a</sup> Guadalupe Artola: Jean-Baptiste Camoussarry (1815-1842). Una primera aproximación a su vida y a su obra .....	391-443
Jean Haritschelhar: Recueils manuscrits de chansons basques .....	445-461
José Antonio Mujika: Partículas modales de la flexión verbal .....	463-478
Joseba A. Lakarra & Blanca Urgell: <i>Plauto Bascongadore</i> eztabaida: testu bilduma .....	479-539
Iñigo Ruiz Arzalluz: Catálogo de las traducciones vascas de obras latinas de la Antigüedad .....	541-546
Koldo Zuazo: <i>El verbo regular vascongado del dialecto vizcaino</i> gramatikaren ekarriez .....	547-568
Joseba A. Lakarra & Blanca Urgell: <i>ASJU</i> (1954-1987). Aurkibideak / Índices / Index .....	569-624
Manuel Agud & Antonio Tovar: Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca (II) .....	625-694
Rudolf P. G. de Rijk: How Reliable and Comprehensive is the DGV? .....	695-700
<b>22:3, 1988:</b>	
Beñat Oyharçabal: La Pastorale Souletine. Édition critique de <i>Charlemagne</i> .....	701-811
Bernhard Hurch: Is Basque a Syllable-Timed Language? .....	813-825
Georges Rebuschi: Note sur les pronoms dits 'intensifs' du basque .....	827-844
Manuel Agud & Antonio Tovar: Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca (III) .....	845-913
José Ignacio Hualde: A Theory of Pitch-Accent, with Particular Attention to Basque .....	915-919
Hugo Schuchardt: Introducción a las obras de Leizarraga .....	921-1036
Bibliografía erabilienaren laburdura gomendatuak / Abreviaturas bibliográficas recomendadas / Recommended bibliographical abbreviations .....	[1037]-[1041]

## 23:1, 1989:

Koldo Zuazo: Arabako euskara .....	3-48
José Ramón Zubiaur: Garibai hizkuntzalari .....	49-58
Beñat Oyharçabal: Les travaux de grammaire basque avant Larramendi (1729) .....	59-73
Itziar Laka: Astarloaren hizkuntzalaritzaz .....	75-86
Ibon Sarasola: Van Eysen gramatika-lanak .....	87-94
Bernhard Hurch: Raíces de la fonología: pensadores preestructuralistas ..	95-113
M. Lourdes Oñederra: Euskal fonologiazko berriak 1900 arte .....	115-132
Manuel Agud & Antonio Tovar: Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca (IV) .....	133-203
Beñat Oyharçabal: La Pastorale Souletine. Édition critique de <i>Charlemagne</i> (II)	205-274
José Ignacio Hualde: Acentos vizcaínos .....	275-325
Jon Ortiz de Urbina: Konfigurazionalitateaz (L. Marác-P. Muysken, <i>Configurationality. The Typology of Asymmetries</i> ) .....	327-351

## 23:2, 1989:

Ricardo Gómez: Bonaparte printzearen inguruko hizkuntz eztabaidak ...	355-392
Jon Ortiz de Urbina: Dislocaciones verbales en estructuras de polaridad	393-410
Xabier Alberdi Larizgoitia: Ohar batzuk euskal deklinabidearen historiografiarako .....	411-434
Joaquim Llisterri: Los sistemas vocálicos: Tipología, universales y explicación fonética .....	435-446
Ander Lakarra: Gogoetak XVIII. mendeko euskalaritzaren inguruan .....	447-461
Manuel Agud & Antonio Tovar: Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca (V) .....	463-532
Beñat Oyharçabal: La Pastorale Souletine. Édition critique de <i>Charlemagne</i> (III) .....	533-608
Koldo Zuazo: Zubereraren sailkapenerako .....	609-650
José Ignacio Hualde: Fonología léxica y postléxica, con especial referencia a la lengua vasca .....	651-662
Joseba A. Lakarra: <i>Bai, Pecatu da Liberalqueriya</i> .....	663-676

## 23:3, 1989:

Luis A. Sáez: Borrado/Forma Lógica. Comparativas con Complemento Nulo en español y en euskera .....	677-699
Frantzisko Ondarra: Nafarroako Bertizaranan aurkitutako euskal testuak	701-755
Karl Horst Schmidt: Principios y problemas de etimología kartvélica ....	757-768

Xabier Alberdi Larizgoitia: Euskararen morfologiako ikerketak (1900-1936) .....	769-796
Henri Guiter: Elementos de cronología fonética del vascuence .....	797-800
Iñaki Camino: Argitasun zenbait Aezkoako dotrinei buruz .....	801-807
José Ignacio Hualde: Otro acento vizcaíno: Getxo .....	809-817
Beñat Oyharçabal: La Pastorale Souletine. Édition critique de <i>Charlemagne</i> (IV) .....	819-896
Manuel Agud & Antonio Tovar: Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca (VI) .....	897-954

### Liburu-berriak / Reseñas / Reviews

María Teresa Echenique: CANO AGUILAR, Rafael, <i>El español a través de los tiempos</i> , Arco/Libros, Madrid, 1988, 326 págs. ....	955-959
Juan José Larrea: COLLINS, Roger, <i>Los Vascos</i> , Alianza Editorial, Madrid, 1989 [1. arg. 1985], 298 or. ....	959-961
Ainhoa Beola: REYES, Graciela (ed.): <i>Teorías literarias en la actualidad</i> . Ediciones El Arquero, Madrid, 1989 .....	961-965
Georges Rebuschi: ORTIZ DE URBINA, Jon, <i>Parameters in the Grammar of Basque</i> , Dordrecht, Foris (Studies in Generative Grammar, 33), 1989, xx + 278 p. ....	965-972
Joseba A. Lakarra: <i>Cocinan icasteco liburua</i> (1889) .....	975-990

### 24:1, 1990:

Rudolf P. G. de Rijk: Locations Nouns in Standard Basque .....	3-20
Joseba Gabilondo: Literatur kritika eta teoria kritikoak: berauen historia eta arkeologia .....	21-51
Maitena Etxebarria: Semántica y axiología: Una aplicación práctica al léxico vasco .....	53-62
Koldo Biguri: Euskal ahozko literatura tradizionalari buruzko ikerketak xx. mendean .....	63-92
Xabier Altzibar: <i>Maiatzeko loreen egunetarako berba-aldiak</i> : jatorrizko eskuizkribua eta 1885eko edizioa .....	93-109
Manuel Agud & Antonio Tovar: Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca (VII) .....	111-202
Endrike Knörr: <i>Euskara</i> -ko euskalariak (1886-1896) .....	203-207
Beñat Oyharçabal: La Pastorale Souletine. Édition critique de <i>Charlemagne</i> (fin) .....	209-300
Ricardo Gómez: Euskal testu aphantzi bat frantses komedia batean .....	301-305
Amaya Mendikoetxea: On the Syntax of Constructions with arb SE in Spanish .....	307-326

## 24:2, 1990:

Xabier Artiagoitia: Sobre la estructura de la sílaba en (proto)vasco y algunos fenómenos conexos .....	327-349
Georges Rebuschi: On the Non-configurationality of Basque and Some Related Phenomena .....	351-383
Jon Juaristi: De métrica vascorrománica .....	385-405
László K. Marác: Asymmetries in Hungarian (I) .....	407-524
M. Arene Garamendi: El teatro popular vasco (semiótica de la representación) (I).....	525-614
Manuel Agud & Antonio Tovar: Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca (VIII) .....	615-668

## 24:3, 1990:

Errapel Mejías-Bikandi: Construcciones causativas en euskera .....	669-698
José Ignacio Hualde: Euskal azentuaren inguruan .....	699-717
László K. Marác: Asymmetries in Hungarian (II) .....	721-820
Manuel Agud & Antonio Tovar: Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca (IX) .....	819-870
Xabier Altzibar: <i>Peru Abarca</i> -ren kopiak eta lehen edizioa .....	871-887
Wim H. Jansen: A numerical Review of Three Basque Dialects .....	889-894
M. Arene Garamendi: El teatro popular vasco (semiótica de la representación) (y II) .....	895-988

## 25:1, 1991:

Mari Jose Olaziregi: Fokalizazioa: hurbilpen teorikoa eta zenbait aplikapen euskal narratiban .....	3-63
Itziar Laka: Negation in Syntax: On the Nature of Functional Categories and Projections .....	65-136
José Ignacio Hualde & Txomin Sagarzazu: Acentos del Bidasoa: Hondarribia .....	139-152
László K. Marác: Asymmetries in Hungarian (III) .....	153-253
Manuel Agud & Antonio Tovar: Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca (X) .....	255-314

## 25:2, 1991:

Peter Bakker <i>et al.</i> : Basque Pidgins in Iceland and Canada .....	315-467
Gidor Bilbao, <i>Glossaria Vasco-Islandica</i> -ren aurkezpen gisakoa.....	315-316
José Ignacio Hualde: Foreword to <i>Glossaria duo Vasco-Islandica</i> .....	318-319

Nicolaas G. H. Deen: <i>Glossaria duo Vasco-Islandica</i> .....	321-426
José Ignacio Hualde: Icelandic Basque pidgin .....	427-437
Peter Bakker: "La lengua de las tribus costeras es medio vasca". Un pidgin vasco y amerindio utilizado por europeos y nativos americanos en Norteamérica, h. 1540-h. 1640 .....	439-467
Errapel Mejías-Bikandi: Case Marking in Basque .....	469-485
Montse Cantini i Mas & Antonio Ríos Mestre: Análisis experimental del ritmo de la lengua catalana .....	487-513
Luis A. Sáez: The Structure of Comp in Slavic: Some evidence from Slovac .....	515-542
Manuel Agud & Antonio Tovar: Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca (XI) .....	543-622
Xabier Altzibar, J. A.: Mogelen hasierako idazkera: hiru platika eta 1783ko dotrina .....	623-649
Josu Pikabea: Goyhetche, XIX. mendeko lapurtar atipiko batez .....	651-658
 25:3, 1991:	
Noam Chomsky: Algunas notas sobre la economía de la derivación y la representación .....	659-696
Xabier Artiagoitia: Aspects of Tenseless Relatives Clauses in Basque .....	697-712
Luis A. Sáez: Quantitative Clitics in Romance and Slavic .....	713-735
José Ignacio Hualde: Manuel de Larramendi y el acento vasco .....	737-749
Gidor Bilbao: Larramendiren garaikide bat: zenbait xehetasun Joanes Etxeberri Sarakoaz .....	751-768
Manuel Brea Claramonte: Las ideas lingüísticas del siglo XVIII en Lorenzo Hervás: la descripción de las lenguas del mundo .....	769-781
Ricardo Gómez: Larramendiren gramatika eta gramatikagintzaren historia .....	783-796
Mercedes Quilis: Más sobre latín tardío y romance temprano .....	797-803
Manuel Agud & Antonio Tovar: Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca (XII) .....	805-864
M <sup>a</sup> Jose Kerejeta: Oihenart Silvain Pouvreauren hiztegia .....	865-899
Blanca Urgell: Axular eta Larramendi .....	901-928
Iñaki Camino: Aezkerazko Testuak II: Orbarako Dotrinak .....	926-960
Andolin Eguzkitza: Partikula modalez ohar pare bat .....	961-963
Beñat Oyharçabal: Note sur les antécédents romantiques de la théorie de la passivité du verbe dans les études euskariennes .....	965-975
 <b>Liburu-berriak / Reseñas / Reviews</b>	
Koldo Zuazo: LUIS MICHELENA, <i>Sobre historia de la lengua vasca</i> , Anejos del <i>Anuario del Seminario de Filología Vasca "Julio de Urquijo"</i> , 10. zb., Donostia, 1988, bi liburuki 1.023 or. ....	977-985

Xabier Falcon: ROTAETXE, KARMELE. 1988 <i>Sociolingüística</i> , Editorial Síntesis, S. A., Madrid, 21.5 x 1.5 cm., 183 pp. ....	985-989
Ainhoa Beola: CARLOS THIEBAUT: <i>Historia del nombrar. Dos episodios de la subjetividad</i> . Visor, La balsa de la medusa 35, Madrid 1990 .....	989-992
Bernhard Hurch: JUAN M. LOPE BLANCH: <i>Estudios sobre el español de Yucatán</i> , Universidad Nacional Autónoma de México, Publicaciones del Centro de Lingüística Hispánica 24, México 1987, 139 pp., 8.000 pesos [CA. 400 ptas.] (I.S.B.N. 938-36-0112-X) .....	993-995
María Teresa Echenique: CATALÁN, DIEGO, <i>El español. Orígenes de su diversidad</i> , ed. Paraninfo, Madrid, 1990. CATALÁN, DIEGO, <i>Las lenguas circunvecinas del castellano</i> , ed. Paraninfo, Madrid, 1990 .....	996-998
María Teresa Echenique: STUDIA INDOGERMANICA ET PALEOHISPANICA IN HONOREM A. TOVAR ET L. MICHELENA, Francisco Villar (editor), Ediciones Universidad de Salamanca y Servicio Editorial del País Vasco, Salamanca, 1990 .....	999-1001
Joseba A. Lakarra: JUAN L. ROMÁN DEL CERRO, <i>El desciframiento de la lengua ibérica en "La ofrenda de los Pueblos"</i> , editorial Aguadara, Alicante 1990. 222 páginas y un vídeo .....	1001-1004

## 26:1, 1992:

José Ignacio Hualde & Xabier Bilbao: A Phonological Study of the Basque Dialect of Getxo .....	1-117
Patxi Altuna: "Cortesía" .....	119-143
Ana Rodet: Construccions amb lectura arbitrària en basc .....	145-179
Frantzisko Ondarra: Oieretik testu berriak .....	181-204
Alazne Landa: La extensión de la marcación de Caso post-pronominal en las cláusulas relativas del español de Estados Unidos .....	205-219
Blanca Urgell: Martin Harriet Añibarrorengan .....	221-258
Sabino Aguirre Gandarias: La oficialidad del euskera en procesos postmedievales (con documentos inéditos) .....	259-279
Manuel Agud & Antonio Tovar: Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca (XIII) .....	281-340

## 26:2, 1992:

Gidor Bilbao: Pouvreauren hiztegi laukoitza .....	341-389
Wim H. Jansen: Acento y entonación en Elorrio .....	391-440
Martin Haase: Resultative in Basque .....	441-451
Iñaki Camino & Ricardo Gómez: Bonaparteren argitaratzeko irizpideez: Aezkoa, Zaraitzu eta Erronkariko dotrinak (I) .....	453-581
Pilar Prieto: La organización de los rasgos fonológicos en la fonología actual .....	583-611

Alfonso Morales: Teorías fonológicas de los rasgos distintivos .....	613-643
Manuel Agud & Antonio Tovar: Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca (XIV) .....	645-694
26:3, 1992:	
Rudolf P. G. de Rijk: 'Nunc' Vasconice .....	695-724
Javier Ormazabal: On the Structure of Complex Words: the Morphology-Syntax Interplay .....	725-776
José Ignacio Hualde: Notas sobre el sistema acentual de Zeberio .....	767-776
Alazne Landa & Jon Franco: Objetos nulos en el castellano del País Vasco: dos estatus para dos interpretaciones .....	777-792
Arantzazu Ozaeta: Arrasateko testu zahar bi .....	793-800
Jacques Allières: Gascón y euskera: afinidades e interrelaciones lingüísticas	801-812
Cristina Osés Marcaida: Léxico vasco en documentación notarial guipuzcoana .....	813-823
Manuel Agud & Antonio Tovar: Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca (XV) .....	825-914
Orreaga Ibarra: Ultzameraz idatzitako bi dotrinaren edizioa eta azterketa .....	915-976
Frantzisko Ondarra: Gartzainen aurkitutako Kristau Ikasbidea .....	977-1002
Koldo Zuazo: Azaga = Postrimería? .....	1003-1006

#### Liburu-berriak / Reseñas / Reviews

Isabel Echevarría Isusquiza: <i>Actas de las I Jornadas de Onomástica. Toponimia (Vitoria-Gasteiz. 1986)</i> . Ed. al cuidado de E. Knörr y M. A. Libano, "Onomasticon Vasconiae", nº 4, Bilbao, Euskaltzaindia / Real Academia de la Lengua Vasca, 1991, 397 pp. ....	1007-1012
Joaquín García-Medall: AGUSTÍN VERA LUJÁN (1987/1992, reimpresión): <i>Aspectos sintáctico-semánticos en la sufijación</i> . Universidad de Murcia .....	1012-1019
Joaquín Gorrochategui: COLIN RENFREW: <i>Arqueología y lenguaje. La cuestión de los orígenes indoeuropeos</i> . Ed. Crítica, Barcelona, 1990 [Traducción de M <sup>a</sup> José Aubert]. 271 pp. ....	1019-1026

#### 27:1, 1993:

Aurelia Arkotxa: Imaginaire et poésie dans <i>Maldan bebera</i> de Gabriel Aresti .....	3-239
José Ignacio Hualde: Observaciones acerca del acento de la zona occidental de Gipuzkoa .....	241-263
Beñat Oyharçabal: Les premières analyses des particularités morphosyntaxiques du basque au 17 <sup>ème</sup> siècle .....	265-284



Jon Franco: Conditions on Clitic Doubling: The Agreement Hypothesis	285-298
Frantzisko Ondarra: Goñerrin aurkitutako testuak (IX)	299-320
Manuel Agud & Antonio Tovar: Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca (XVI)	321-360

## 27:2, 1993:

José Ignacio Hualde & Gorka Elordieta: Arau lexikoen eta lexiko-ostekoen ezberdintasunaz: bokalen asimilazioa Lekeitioko euskaran	361-369
Kepa Korta & José M. Larrazabal: Formal semantics for natural language	371-393
Eusebio Osa: Esapidearen gramatika funtzionala (egokitasunaren teoriarako)	395-448
M. Gema Torres Garoña: Interferencias léxicas vasco-románicas en el castellano de San Sebastián	449-538
Jose Maria Satrustegi: Aezkoako Geronimo Almirantearenaren dotrina argitaragabea	539-549
Matías Múgica & José Luis Mendoza Peña: De toponimia Navarra. Sobre el <i>Nomenclátor euskérico de Navarra</i> . Aspectos filológicos y sociológicos	551-574
Frantzisko Ondarra: Jose Matias Elizalde (1776-1856), Urdazubiko monastegiko azken abatearen predikuak	575-611
Manuel Agud & Antonio Tovar: Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca (XVII)	613-692

## Liburu-berriak / Reseñas / Reviews

Joaquín Gorrochategui: A. EGUZKITZA eta G. PALAZIO: <i>Geografídatutegia. Geografi-izen arrotzak. Ortografia eta ortoepia finkatzeko saioa</i> , EHU, Bilbao, 1991	693-697
Gidor Bilbao: FRANCISCO DE VITORIA: <i>Indio aurkitu berriak</i> , Klasikoak S.A., 1993 [Euskaratzailea: Piarres Charriton], 330 or.	697-699
Gidor Bilbao: LUZIO A. SENEKA: <i>Bizitzaren laburtasunaz</i> , Klasikoak S.A., 1993 [Euskaratzailea: Imanol Unzurrunzaga], 179 or.	699-701
M <sup>a</sup> Luisa García Lecumberri: J.C. WELLS: <i>Longman Pronunciation Dictionary</i> , Harlow 1990, Longman Group UK Ltd.	701-704
Kepa Korta: G.J. WARNOCK: <i>J. L. Austin</i> . London, Routledge, 1989, 167 or.	704-708

## 27:3, 1993:

Joseph Aoun: The Syntax of doubled Arguments	709-730
José Ignacio Hualde, Gorka Elordieta & Arantzazu Elordieta: Focalización y prosodia en vascuence vizcaíno	731-749
Jon Ortiz de Urbina: Checking Domains in Basque and Breton	751-775
Juan Martín: Wh-movement in Spanish: structural analysis and theoretical implications	777-784

Alfredo Arnaiz: <i>N</i> -words and <i>Wh</i> -in-situ in Spanish .....	785-814
M <sup>a</sup> Azucena Penas Ibañez: El habla vizcaína en el teatro de Lope de Vega	815-820
Mari Jose Olaziregi: Gazteen (irakurketa) gustu eta disgustuak .....	821-875
Xabier Alberdi Larizgoitia & Julio García: <i>Are</i> lokailua ( <i>Axularren Gero</i> liburuan oinarritutako azterketa) .....	877-902
Frantzisko Ondarra: Goñerrin aurkitutako testuak (X) .....	903-947
Manuel Agud & Antonio Tovar: Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca (XVIII) .....	949-1028
Iñaki Camino & Joseba A. Lakarra: Beriain osatuz .....	1029-1048
 28:1, 1994:	
Joseba A. Lakarra: Harrieten Gramatikako hiztegiak (1741) .....	1-178
Jesús Antonio Cid: El cantar de <i>Mosiur Chanfarron</i> circunstancia y sentido (comentarios a una página de Garibay).....	179-197
Esther Torrego: On the nature of clitic doubling .....	199-213
Andoni Barreña: Funtzio-kategorien jabekuntza-garapenez .....	215-246
Jon Franco: On the absence of Spanish past participial object clitic agreement: the AGRO parameter in Romance .....	247-262
Manuel Agud & Antonio Tovar: Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca (XIX) .....	263-332
José Antonio Mujika: Partikula modalez berriro .....	333-336
 28:2, 1994:	
Xabier Artiagoitia: Verbal projections in Basque and minimal structure	339-504
Jesús Antonio Cid: Tradición apócrifa y tradición hipercrítica en la balada tradicional vasca. I. Las falsificaciones de cantos populares en Europa ensayo de tipología .....	505-523
Igone Zabala & Juan Carlos Odriozola: 'Adjektiboen' eta 'adberbioen' arteko muga zehatzik eza .....	525-541
Ricardo Ciérvide Martinena: Toponimia alavesa: Apeo de Vitoria y su jurisdicción de 1481-1486 .....	543-568
Josemari Arakama: Uharte-Arakilgo dotrina .....	569-613
J. Ramón Prieto: Versiones melusinianas en la tradición oral contemporánea del País Vasco .....	615-630
Manuel Agud & Antonio Tovar: Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca (XX) .....	631-682
 28:3, 1994:	
Mari Jose Olaziregi: Bernardo Atxagaren harrera literarioa: proposamen bat	683-706
Jon Franco: The Morphological, Syntactic and Semantic Agreement Status of Spanish Object Clitics .....	707-790

Javier Díaz Noci: Gerra aurreko euskal kazetaritza eta hizkuntz-ereduak	791-835
Joseba Abaitua: Dependencias locales y anáforas vacías en euskara .....	837-869
Joseba A. Lakarra: Euskal hiztegitzaren historiako: II. Gogoetak Urteren hiztegitzaz .....	871-884
Joseba A. Lakarra: Euskal hiztegitzaren historiako: III. Urteren Gramatikako hiztegia .....	885-914
Manuel Agud & Antonio Tovar: Materiales para un Diccionario Etimológico de la Lengua Vasca (XXI) .....	915-992
Roberto Manjon, Carlos del Olmo & Joseba Gordo: Fray Bartolomeren -na konpletiboa: arazo linguistiko eta estilistikoak .....	993-1014
Iñigo Ruiz Arzalluz: Antzinateko eta, oro har, latin bitartekotzako izen berezien euskal ordainaz .....	1015-1023

### Liburu-berriak / Reseñas / Reviews

M. Isidora Emboruj Salgado: GONZÁLEZ, M. C., SANTOS, J. (eds.), <i>Las estructuras sociales indígenas del norte de la Península Ibérica (Revisiones de Historia Antigua I) (Veleia. Anejos. Acta)</i> , Vitoria-Gasteiz 1994, 240 p. ....	1025-1032
Amalia Emboruj Salgado: JUAN JOSÉ SAYAS, <i>Los vascos en la Antigüedad</i> , Madrid, 1994, Cátedra, 455 pp. ....	1032-1039
José R. Gómez Molina: OLAETA RUBIO, Roberto: <i>El castellano de los escolares (8-13 años) de la comarca del "Gran Bilbao". Aproximación sociolingüística</i> . Servicio Editorial. Universidad del País Vasco, 1995. 286 págs. ....	1039-1042
Andolin Eguzkitza: MARTIN HAASE, <i>Stprachkontakt und Sprachwandel im Baskenland</i> .....	1042-1044

### 29:1, 1995:

Joseba A. Lakarra: Pouvreuren hiztegiez eta hiztegitzaren historiaz	3-52
Rudolf P. G. de Rijk: Basque manner adverbs and their genesis .....	53-82
Fidel Altuna Otegi: <i>Acto contriciocoa eriotzaco orduracò</i> : Garcia de Albeniz araiarraren araberazko eskuizkribua (1778) .....	83-132
Antxon Olarrea: Notes on the Optionality of Agreement .....	133-173
Iñaki Gaminde & José Ignacio Hualde: Euskal azentu-ereduen atlaserako: zenbait isoglosa .....	175-197
Jon Franco & Alazne Landa: An analysis of AGRO projections for Spanish causatives .....	199-218
Fidel Altuna Otegi: Pleonasma baten historiaz: <i>debea</i> 'dute' bezalako adizkien inguruan .....	219-244
Elena de Miguel: An Aspectual Restriction on Spanish Nominal Infinitives	245-266

Orreaga Ibarra: "Cispamplonés" hizkeraren inguruan .....	267-318
José Ignacio Hualde: Análisis del sistema acentual de Ondarrua .....	319-343
Agustín García Calvo: <i>Tomar, Loco y Usted</i> .....	345-354

29:2/3, 1995:

Xabier Artiagoitia: <i>Garri</i> atzizkiaren izaera bikoitzaz: Zergatik den maitagarria bezain mingarria .....	355-405
Estibaliz Amorrortu: Retention and accommodation in the Basque of Elko, Nevada .....	407-454
Aitzpea Azkorbebeitia: Bernardo Atxagaren testuetara hurbilpen bat Harrera-Teoriaren eskutik .....	455-498
José Ignacio Hualde: Sobre el acento roncalés .....	499-525
Fidel Altuna Otegi & Paloma Miranda de Lage: Irungo Udaleko zazpi agiri euskaraz (1721) .....	527-544
María M. Carreira: Iberian Spirantization as a Syllable Contact Process ..	545-558
Patxi Salaberri: Nafarroako herri-izenen inguruan .....	559-580
M <sup>a</sup> Luisa García Lecumberri: Perception of Accentual Focus by Basque L2 Learners of English .....	581-598
Xabier Arrazola & Fernando Migura: Diskurtsuaren analisisiaz .....	599-610
Fidel Altuna Otegi: Loiolako Dotrina (XVIII. mendea) .....	611-649
Carmen Isasi: "il-ill" en documentos vizcaínos medievales: ¿Alternancia gráfica o palatalización vasca? .....	651-659
Iñigo Ruiz Arzalluz: Virgilio Txerribuztangoerrekan (I. <i>Bukoliken</i> eta <i>Georgiken</i> euskal itzulpenak) .....	661-696
Jon Andoni Fernández de Larrea Rojas: Lucha de bandos y guerra a sangre y fuego .....	697-699
José M. de Lachaga: Remarques de G. Guillaume sur la langue basque dans l'elaboration d'une theorie du langage humain .....	701-706
Jose Luis Ugarte: Donde murió el oso .....	707-711
Mikhail Zélikov: Las fases principales de la vascológia rusa .....	713-718

**Liburu-berriak / Reseñas / Reviews**

Alfonso Irigoyen: ANGELES LÍBANO ZUMALACÁRREGUI, <i>Toponimia Medieval en el País Vasco, [letra] A</i> , Bilbao 1995, 639 pp. ....	719-722
Fernando Migura: KORTA CARRIÓN, KEPA: <i>Elkarrizketaren eredu baterantz: Asmoa, ekintza, komunikazioa</i> . Euskal Herriko Unibertsitateko Argitalpen Zerbitzua. Bilbo, 1996. 380 orr. ....	722-723
Bernhard Hurch: WOLF, MICHAELA: <i>Hugo Schuchardt Nachlaß. Schlüssel zum Nachlaß des Linguisten und Romanisten Hugo Schuchardt (1842-1927)</i> . Leykam: Graz 1993. pp. IX + 635. ISBN 3-7011-0011-X .....	723-725

Isabel Gómez Txurruga: KNUD LAMBRECHT. <i>Information structure and sentence form (Topic, focus and the mental representation of discourse referents)</i> . Cambridge University Press 1994, pp. 388 .....	725-731
Kepa Korta: VÍCTOR SÁNCHEZ DE ZAVALA: <i>Ensayos de la palabra y el pensamiento</i> . Madrid: Trotta, 1994. 262 orr. ....	732-734
Fernando Migura: ROBERT M. HARNISH (ed.), <i>Basic Topics in the Philosophy of Language</i> , Harvester Wheatsheaf, 1994, xxix + 633 or. ....	734-739
Isabel Gómez Txurruga: PETER ACZEL, DAVID ISRAEL, YASUHIRO KATAGIRI and STANLEY PETERS (eds.), <i>Situation Theory and its Applications</i> . Volume 3. Stanford: CSLI. 416 pp., 1993 .....	740-742

## 30:1, 1996:

Joseba A. Lakarra: Sobre el Europeo Antiguo y la reconstrucción del Protovasco .....	1-70
Julen Arriolabengoa: Erdi Aroko kanta ezezagunak Iburguen-Cachopin kronikan (1570-1620). Butroeko Andrearen Eresiaren bertsiio ezezaguna; Salinasko Kontearen Kantua; Errodrigo Zaratekoaren Kantu Epikoa .....	71-98
Iván Igartua: Sobre el factor de la casualidad en la comparación lingüística	99-125
Gotzon Aurrekoetxea: Hizkerak banatzeko ezaugarriez .....	127-143
Rudolf P. G. de Rijk: On the origin of the partitive determiner .....	145-158
Txomin Sagarzazu: Urteren azentuz .....	159-171
Luis Silva-Villar: The diachronic syntax of expletive creation .....	173-193
Isabel Gómez Txurruga: Euskararen zatiketa informazionalaren eredu baterantz .....	195-218
Matías Múgica: Notas de fonética histórica y toponimia 1. Sobre cronología de los cambios fonéticos .....	219-238
Gidor Bilbao: Jean Mekol Garindañekoaren <i>Edipa</i> pastoralara (1793) .....	239-332
M <sup>a</sup> Carmen Iribarren: Connotaciones vascas en los vocablos en -rr- del gascón .....	333-358
Miriam Urkia: Morfología konputazionala eta euskal morfologia .....	359-382

## 30:2, 1996:

Mercedes Quilis: La <i>f</i> - inicial latina en los orígenes de la lengua española (I)	385-453
Gotzon Aurrekoetxea: Hizkuntza datuen formalizazio numerikorantz .....	455-467
Ricardo Etxepare: On null complementizers in Spanish .....	469-496
Ane Loidi: <i>Sainta Catherina</i> pastoralaren XIX. mendeko bi eskuizkribu ...	497-603
Javier Gutiérrez-Rexach: Notes on the thematic properties of manner and subject-oriented adverbs .....	605-619
Jose Mari Arriola, Xabier Artola & Aitor Soroa: <i>Hauta-Lanerako Euskal Hiztegiaren</i> analisi erdiautomatikoa .....	621-629

Iraide Ibarretxe: Semantic extensions in the sense of smell .....	631-643
Frantzisko Ondarra: Juan Martin de Ibero (1729-1783), Izuko parrokuaren testuak (I) .....	645-702
Ken Hale: El causativo misumalpa (Miskitu, Sumu) .....	703-712
Agurtzane Elordui: Hegomendebaldeko bizkaieraren aditz egituraren aldaketa-bilakabidea eta hizkuntz desagerpena .....	713-751

*Liburu Berriak / Reseñas / Reviews*

Fernando Migura: K. Korta, <i>Elkarrizketaren eredu baterantz: Asmoa, ekintza, komunikazioa</i> .....	753-754
Luis A. Pérez Miranda, X. Arrazola, K. Korta & F. J. Pelletier: <i>Discourse, Interaction and Communication. Proceedings of the Fourth International Colloquium on Cognitive Science</i> .....	754-757

31:1, 1997:

Joseba A. Lakarra: Hizkuntz eskuliburuen tradizioa Euskal Herrian: I. <i>L'interpréter ou Traduction du Français, Espagnol &amp; Basque (~1620)</i> .....	1-66
Mercedes Quilis: La <i>f</i> - inicial latina en los orígenes de la lengua española (II) .....	67-148
Xabier Alberdi, Julio García & Iñaki Ugarteburu: Izenen mendeko perpausak: XX. mendeko erabilera .....	149-210
José Ignacio Hualde & Iñaki Gaminde: Vowel interaction in Basque: A nearly exhaustive catalogue .....	211-245
Gidor Bilbao: De la Quadrak Bermeon 1784an idatzitako eskuizkribuak: I. <i>Doctrina Christinaubarena</i> .....	247-336
Joan Otaegi: Adjektiboa euskal poesian .....	337-360

31:2, 1997:

Ricardo Gómez: Euskalaritzaren historia eta historiografia: ikerketa-arloaren egoeraz .....	363-391
Ricardo Gómez: Euskalaritzaren historiaren ikerketa-norabideak: zenbait proposamendu .....	393-409
José I. Hualde: Aitzineuskararen leherkariak .....	411-424
José I. Hualde: Zerbait gehiago euskal azenrubideen historiaz .....	425-445
Joseba A. Lakarra: Euskararen historia eta filologia: arazo zahar, bide berri .....	447-535
Joseba A. Lakarra: Gogoetak aitzineuskararen berreraiketaz: konparaketa eta barneberreraiketa .....	537-616
Ibon Sarasola: Euskal hitz altxorraz .....	617-642
Blanca Urgell: Estudios en torno a la historia de la lexicografía vasca .....	643-685